

# GORENJSKI GLAS

GLASILO  
SOCIALISTIČNE  
ZVEZE  
DELOVNEGA  
LJUDSTVA ZA  
GORENJSKO



Vir inflacije so javne finance, ne pa osebna poraba

## Ljudje hočejo resnične volitve

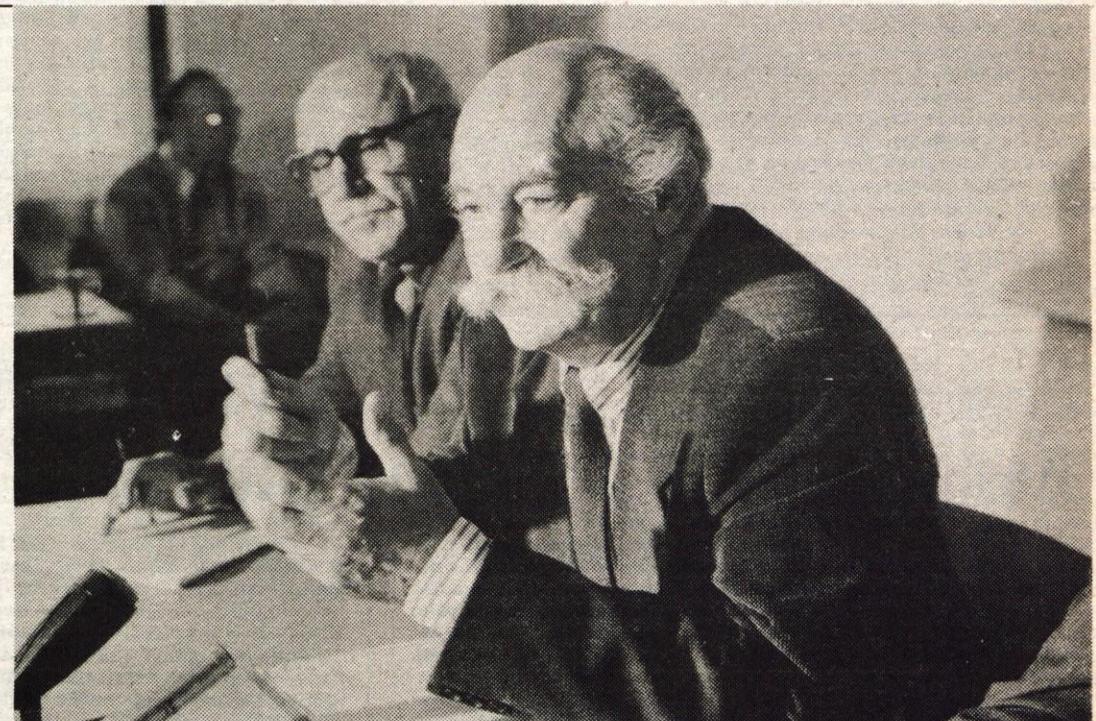
Že ob volitvah leta 1986 so bile te zahteve zelo glasne in nedvoumne, ob tokratnih volitvah novega člena slovenskega predsedstva in ob evidentiranju slovenskega člena zveznega predsedstva pa so bile te zahteve ponovljene skupaj z mnenji, da je naš volilni sistem še vedno preveč zamotan, premalo neposreden in tudi nezanesljiv, da bodo med ljudmi predlagani ljudje v končni fazi tudi izvoljeni. Takšne kritike smo slišali na temeljnih kandidacijskih konferencah, ki so bile, na osnovi prvih ocen na Gorenjskem, po krajevnih skupnostih uspešnejše kot v združenem delu. Precej podobne ocene so bile izrečene tudi na ta teden končanih občinskih kandidacijskih konferencah, ki so bile sito, kdo od kandidatov je dobil občinske večine in je še naprej v igri za člena slovenskega predsedstva.

Ker se z željami ljudi po resničnih demokratičnih neposrednih volitvah ne gre igrati in ker je udeležba na temeljnih kandidacijskih konferencah, ki so bile v večini primerov tudi spontana podpora stališčem slovenskega vodstva in reformnim silam v Jugoslaviji, potrdila skrb ljudi, kdo jih bo zastopal in branil, je treba ljudska opozorila vzeti resno. Novost, da na republiško kandidacijsko konferenco po novem ne smejo več poklicni politiki, ampak ljudje brez poklicnih političnih dolžnosti, ni zadostna. Resda si veliko obetamo od volilnih novosti v spremenjeni ustavi, kjer naj bi bilo

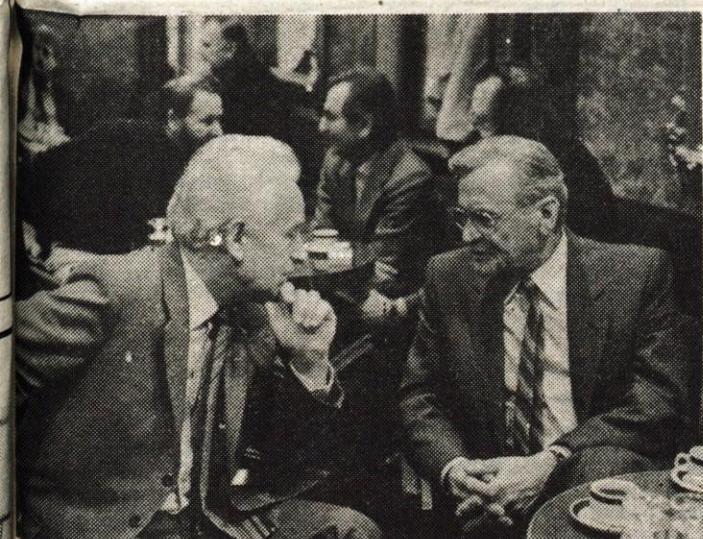
več možnosti za več kandidatov in neposredne volitve, pa z demokratizacijo volilnega ponašanja ne smemo mečkati. Ljudi je recimo tokrat zgodlo, da so šele pet pred dvanajsto zvezeli, naj bo novi član predsedstva republike gospodarsko izobražen človek, kar je, odkrito rečeno, bolj pisano na kožo Živku Preglu in dr. Ivanu Ribnikarju kot pa Igorju Bavčarju, ki je na gorenjskih temeljnih kandidacijskih konferencah dobil največ podpore.

Pripombe so letele na ožji izbor kandidatov, ki ga je naredilo predsedstvo SZDL in s tem zamižalo pred merili, ki jih je samo sprejelo. Kandidati, ki so še ostali v igri, so se predstavili javnosti, ne kaže pa se navaditi prakse, da nekdo najprej na kandidaturo pristane, potem pa, ko je njegovo ime že med ljudmi, odstopi. Pri prvem »da« kaže temeljito in dokončno premisliti. V razmislek ne bi bilo nespatmetno vzeti idejo, da občinske kandidacijske konference ob dobro opravljenih temeljnih niti niso potrebne, saj bi temeljne konference lahko neposredno na republiško SZDL sporočale svoje odločitve, nepodredno voljo ljudi. Le-ta na poti do republike lahko zgubi svoj pristni obraz v prid možnega, vnaprej pripravljenega scenarija. Glasovanja na občinskih kandidacijskih konferencah (tako kažejo podatki), niso vedno povsem skladna z odločitvijo na terenu.

J. Košnjek



Radovljica, 18. oktobra — Prvega dne študijskega usposabljanja nosilcev sindikalnih nalog, ki je v torek in sredo potekalo v Sindikalnem izobraževalnem centru v Radovljici, je bil gost seminarja Janez Stanovnik, predsednik predsedstva SRS. Čeravno je bilo dogovorjeno, da bo govoril o sodobnem razvoju mednarodnih ekonomskih odnosov, je govoril presodil, da je čas primernejši za tehtno besedo o domačih gospodarskih razmerah. O slednji in o poti v gospodarsko razvitost je bil govor tudi z mag. Viktorjem Žakljem, podpredsednikom republiške konference SZDL. Z Emilom Milanom Pintarjem so slušatelji govorili o Jugoslaviji na pragu 21. stoletja, z dr. Matjažem Mulejem o prehodu v inovativno družbo ter z Lenartom Šetincem o informacijskem sistemu v procesu samoupravnega odločanja. — Foto: F. Perdan



Bojazen je neosnovana, odgovarjajo v RUŽV

## Rumene pogače sami ne bodo predelovali

Škofja Loka, 21. oktobra - Na torkovi seji škoftjeloškega izvršnega sveta je Stane Arh, vodja službe za varstvo pred sevanjem v Rudniku urana Žirovski vrh, je kot neosnovano zavrnil pisanje Zveze društva za varstvo okolja Slovenije v sobotni prilogi Dela; ekologi namreč odločno nasprotujejo vsebinu slovenskega plana do leta 2000, po kateri naj bi v RUŽV predelovali uranovo rudo, razen tega pa tudi bogatili in shranjevali gorilne elemente za jedrsko elektrarno.

Stane Arh je dejal, da nadaljnja predelava rumene pogače za nas ekonomsko ne bi bila upravičena. Imajo jo samo štiri države na svetu. Se stava zemlje na območju RUŽV pa je tako, da morebitno skladisce gorilnih elementov nikakor ne pride v poštev. V RUŽV o nobeni od teh dveh možnosti ne razmišljajo.

Sicer pa je izvršni svet obravnaval polletno poročilo o meritvah radioaktivnosti v okolju RUŽV v letošnjem prvem polletju. Radioaktivno onesnaženje se v tem času ni

povečalo. Na zahtevo komiteja za urejanje prostora za varstvo okolja, naj Inštitut Jožef Štefan, ki opravlja meritve, preuči tudi usedline v Brebovščici, je Stane Arh povedal, da analize usedlin opravljajo že dalj časa, vendar ne opažajo bistvenih povečanj radioaktivnosti. Sploh pa je avgusta odtek mimo čistilne naprave v Brebovščico zadnji "odpadek" od vrtanja; gre pravzaprav za naravne surovine s povečano vsebnostjo urana in radija.

H. Jelovčan



Dogodki, ki nas pretresajo - »Jedro problemov se iz ekonomije vedno prenese v politiko. To je zgodovina že večkrat potrdila,« je rekel podpredsednik republiške konference Socialistične zveze Viktor Žakljek. V pondeljek zvečer se je v Cerkljah, po temeljni kandidacijski konferenci, pogovarjali s političnim aktivom iz krajevnih skupnosti pod Kravcem o dogodkih, ki nas pretresajo. Več na 3. strani. — A. Ž. — Foto: F. Perdan

## Zlata slušalka 88

Tudi letos prizadetni mladinci iz Iskre Telematike pripravljajo zabavno-glasbeno prireditev »Zlata slušalka«. Za drevišnji nastop, s pričetkom ob 18. uri v delavski menzi Iskre Telematike na Laborah je pri-

javljenih 14 izvajalcev, program bo povezovala Miša Molk, gost večera bo Nace Junker, organizator pa objublja še nekaj prostih vstopnic. — V.B.



Ljubljana, 18. oktobra - Pred Metalko v Ljubljani so na pobudo gorenjskih ekoloških zanesenjakov priredili ekološki zbor za ohranitev Karavank in Julijev, ki je odmev na izgradnjo Karavanškega predora. Zborovanje ni imelo pričakovanega množičnega odmeva, saj se je ob 16. uri tam zbralo le okoli dvesto ljudi. Nekateri ljubljanski ekologi so že nekaj dni prej odpovedali udeležbo na zborovanju; ne zato, ker ne bi bili zaskrbljeni nad "ekološkim holokavstom" v Gornjesavski dolini, temveč zaradi prepričanja, da z javnimi demonstracijami ne bodo resili okolja. Zborovanje je kljub vsemu milo v dostojanstvenem duhu. Danes pa bodo ekologi za okroglo mizo v hotelu Union zbrali strokovnjake, ki se bodo pogovarjali o ogrožanju ekosistemov v zvezi s povečanjem prometa pod Alpami. — Foto: F. Perdan

Končano beograjsko zasedanje vodstva ZKJ

## Kdo je dobil in kdo zgubil

Kranj, 20. oktobra — Po treh dneh se je v Beogradu končala 17. seja centralne komiteje Zveze komunistov Jugoslavije, ki se je v sredo zvečer nadaljevala še z 18. sejo, na kateri je bila glavna točka dnevnega reda ustavne spremembe.

Ostalimo pri 17. seji, ki so jo mnogi navedovali kot »zgodovinsko«, ki je bila marsikje označena kot odločilni spopad demokratične in stare, dogmatske, centralistične struje v partiji in državi. Veliko tega je bilo zaznavnega na tej seji in če bi ocenjevali samo na tem, kdo je na seji dobil in kdo zgubil, potem bi dejali, da se je tehnica načrtna reforma premagala. Čas udejanjanja sklepov beograjskega plenuma bo pokazal,

če je reformska struja dobila samo retorični spopad, ampak bo tudi praktičnega, za katerega pa je osnovni pogoj — delo. Skrbi nas, ker je bilo na tej seji še vedno preveč brezplodnih monologov, ponavljanja že izpetih resnic, braniteljstva in enostranskih ocen ter obsojanj in nepriznavanja sodobnejšega načina političnega dela, tudi glede odgovornosti. Odgovornost je vedno povezana z delom, znanim človekom in njegovo delovno zadolžitvijo. Tega se pri nas še nismo navdili, pa se bo treba. Zato po tej seji ni pomembno samo to, kdo je dobil in kdo zgubil, ampak tudi to, v kolikšni meri je beograjska seja sporezala koreninu hujščinstvu, napadom, obtožbam, pritiskom in drugim, civilizacijskemu političnemu delu tujim metodam.

Več o seji na 9. strani.

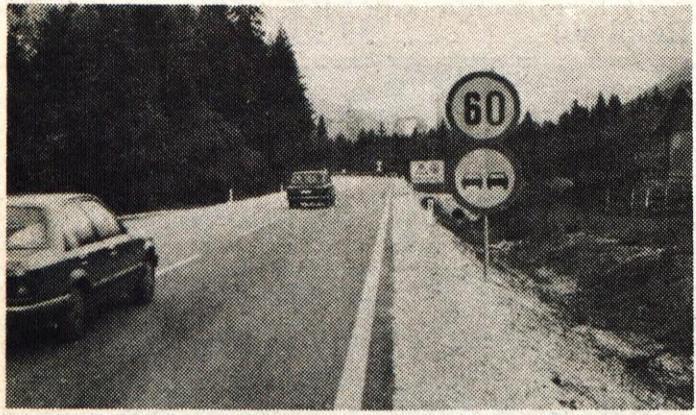
J. Košnjek

GORENJSKI  
GRAFIČNE STORITVE

SE PRIPOROČA  
**MLIN**  
V PREDOSLJAH  
JOZE DOLHAR







**Obnova magistralne ceste Jesenice – Kranjska gora – Delavci**  
Cestnega podjetja Kranj v teh dneh nadaljujejo z obnovijo magistralne ceste od Jesenice do Kranjske gore. Na odsekih, kjer je bilo v minulih letih izredno veliko prometnih nesreč zaradi ozkih ovinkov in neprimernega cestišča, bodo položili novo plast asfalta, obenem pa cesto tudi kar precej razširili. - Foto: D. Sedej

## Je mar odsotnost odgovor

Še nekaj let je do jubileja, ko naj bi v Kranju slovensko, predvsem pa poslovno opredeljeno, proslavili 500-letnico sejmarstva. V Evropi ni ravno veliko mest, ki bi se lahko pohvalila s takšno tradicijo te prastare organizirane trgovine. Pa vendar znajo podobne, manj častitljive jubileje čisto drugače vključevati v različne poslovne dejavnosti in ponudbe.

Ko so na nedavnjem sestanku predstavniki Gorenjskega sejma seznanili gorenjska občinska vodstva z načrti v okviru praznovanja 500-letnice in s programom o izgradnji enonadstropnega pokritega objekta med obema sedanjima halama na prireditvenem prostoru Gorenjskega sejma, niso vzbudili le zanimanja, marveč dobili tudi podporo. Pokrit enonadstropni prostor naj bi bil nameščen predvsem gorenjski industriji, ki bi s stalnimi razstavami izdelkov in poslovnimi pogovori lahko pestrila in hkrati privlačila ter bogatila ponudbo, na samih vratih zahodnih tokov, ki se bodo odprla z izgradnjo Karavanskega predora. Skratka, sejem naj bi bil čez nekaj let se stvari del čim bolj bogato razvijane in urejene infrastrukture na najbolj zahodnem delu države.

Za sedaj okvirno opredeljeni zamisli in pobudi najbrž res ni kaj reči ali jih celo oporekati. Vendar pa se takoj začavlja drugo vprašanje. Ali je gorenjsko gospodarstvo že kaj razmišljalo, ali bolje rečeno: ali je sploh pripravljeno razmišljati o tovrstnem vključevanju v evropski poslovni prostor? Doslej (že vrsto let) so prenekateri poslovne nastope na Gorenjskem sejmu največkrat hote ali nehoti prezrli...

A. Ž.

## Zanimiva predavanja

**Trata** - Tako kot vsako leto, so tudi letos v krajevni skupnosti Trata v škofjeloški občini od jeseni do konca prihodnje spomladni pripravili zanimiva predavanja, ki bodo v predavalnici Osnovne šole Cvetka Goljarja vsakih štirinajst dni. Prvo predavanje z naslovom Veter na Grebenu je bilo že včeraj, povezovala pa ga je Marija Frantar. Naslednje predavanje z naslovom Na vročem ekuatorju (Singapur) pa bo 3. novembra.

A. Ž.

## Mesec požarne varnosti

**Šenčur** - Tudi v Šenčurju je gasilsko društvo v mesecu požarne varnosti pripravilo različne aktivnosti. V programu imajo pregled vseh gospodinjstev in gospodarskih poslopij, vseh 80 hidrantov in organizacijo več nočnih in dnevnih mokrih in suhih gasilskih vaj. V letosnji program so dali tudi izlet za pionirje gasilce na Jakoba. Jutri (sobota) bo tudi predavanje o požarni varnosti v gospodinjstvih, gospodarskih poslopjih in o rokovanju z ročnimi gasilnimi aparati. V gasilskem domu pa bo jutri in v nedeljo razstava gasilske motorizacije in orodja ter stare in nove opreme. Oba dneva bo odprta od 8. do 19. ure.

A. Ž.

## Pregled gasilskih aparatov

**Cerknje** - Tudi v gasilskem društvu Cerknje v mesecu požarne varnosti potekajo različne aktivnosti. Med drugim bo društvo v soboto, 22. oktobra, od 7. do 12. ure pripravilo v gasilskem domu v Cerknji pregled vseh gasilskih aparatov, ki jih imajo lastniki na območju sedmih krajevnih skupnosti pod Krvavcem. Interesenti pa bodo lahko naročili tudi nove aparate. Cerknjanški gasilci so v začetku tega meseca pripravili tudi sektorsko vojo, na kateri so želeli prikazati gašenje v krajevni skupnosti, kjer še nimajo organiziranega društva. Za konec meseca pa pripravljajo problemsko konferenco za vse krajevne skupnosti pod Krvavcem in vseh sedem gasilskih društev na tem območju.



**Sektorska vaja gasilcev v Podbrezjah** — Za oktober, mesec varstva pred požarom, so značilne številne dejavnosti v gasilski organizaciji. Tako je v večjih in tudi manjših gasilskih društvih. Med slednje se uvršča GD Podbreze, katerega člani so ta mesec pripravili več prireditev. Največja med njimi je bila verižna vaja za društvo Naklo, Žeče-Bistrica, Duplje in Podbreze minulo nedeljo, ko so gasilci preizkusili možnost gašenja na najvišji točki v Podtaboru ob črpjanju vode v Tržiški Bistrici. Teden poprej so delu krajanov prikazali gašenje s pomočjo traktorske cisterne in z ročnimi gasilnimi aparati, kar bodo v nedeljo, 23. 10. 1988, ob 10. uri in 15 minut ponovili v Dolenji vasi. Pregledali bodo tudi hidrantno omrežje v vseh zaselkih, zadnjo nedeljo oktobra pa bodo odprli gasilski dom za obisk prebivalcev. (S) — Foto: S. Saje

ureja ANDREJ ŽALAR

V Bitnjah so zadovoljni, hkrati pa jih skrbi

# Prihodnje leto bodo kopali

**Bitnje, 20. oktobra** - Zdaj jih v krajevni skupnosti Bitnje v kranjski občini že skoraj ne more ničesar več ustaviti. Prihodnje leto bodo na celotnem območju krajevne skupnosti kopali podolgom in počez. Ničkolikorat so na različnih srečanjih in sestankih omenjali telefon, se spraševali, kdaj ga bodo dobili in kako bodo kos navsezadnje tako zahtevni akciji. Po lanskem izgradnji objekta za telefonsko centralo je bilo pomislekov, ali telefon bo, že veliko manj. Ko pa so letos spomladni s podpisovanjem pogodb pri interesentih za priključek preverjali, kolikšna je zdaj pripravljenost za akcijo, so v krajevni skupnosti ugotovili, da bi bilo škoda odlašati...

Okrog tristo se jih je takrat odločilo za telefonski priključek in v mislih so imeli skupno akcijo sosednjo krajevno skupnostjo Žabnica. Ko pa se v Žabnici niso odločili, da gredo takoj in skupaj z njimi v akcijo, v sosednji krajevni skupnosti Stražišče pa se na referendumu niso odločili za samoprispevki, se je 21-članski gradbeni odbor, ki ga vodi Vili Knez, moral odločiti. Vendar niso dolgo razmišljali.

**»Sklenili smo, da se takoj lotimo priprav za gradnjo primarnega telefonskega omrežja. Zato smo konec avgusta vsem interesentom (podpisnikom) poslali položnice s pojasmilom, da akcija bo in da naj čimprej plačajo 2 milijona dinarjev kot akontacijo. Odzvalo se je 216 interesentov in domala vsi so do konca septembra že plačali 2 milijona dinarjev. Tako**

Vili Knez

Regulacija potoka Žabnica je velik in drag projekt, na katerem je Vodnogospodarsko podjetje Kranj letos že veliko naredilo.

smo pri Elektronabavi že plačali vse potrebne kable, ki jih pričakujemo najkasneje konec novembra. Premaknilo pa se je tudi že pri dobavi centrale. Končega meseca bo po zagotovilih PTT centrala že v objektu v Bitnjah.« Gradbeni odbor, ki je takoj začel izdajati redni bilten, zdaj redno vsak torek zvečer ob 20. uri zaseda (in daje tudi informacije) v gasilskem domu v Bitnjah. Z ostankom zbranega denarja po plačilu kablov bodo nabavili še vse potrebne drobni materiali, hkrati pa že zbirajo vso potrebno dokumentacijo za lokacijsko in gradbeno dovoljenje. Gradbeni odbor zdaj pričakuje, da bodo krajanji s potrebnimi soglasji pod-



prli akcijo in da bodo v krajevni skupnosti izbiri najbolj ugodnega izvajalca prihodnje leta spomladni lahko tudi že zakopalci.

»Rad pa bi ob tej priložnosti še posebej pojasnil, da se tisti, ki se še niso odločili, vedno lahko odločijo za priključek. Akcija pa je ta mesec že višja, saj zaradi obstejne mere raste vsak dan. Končega meseca bo na primer znašala že 2,3 milijona dinarjev. Želimo pa, da nas bi bilo čimveč ker bomo tako hitreje, predvsem pa cene prispeli do priključkov,« je poudaril Vili Knez.

Medtem ko so se pripravljali na telefonijo pa tudi drugo delo v krajevni skupnosti ni zamrlo. Lani so uredili kletne prostore domu in jih s pomočjo šole Lucijana Seljačka tudi opremili. Zgradili so tu šest avtobusnih postajališč, ob katerih je pet po vsem urejenih, eno pa še čaka. Računa namreč, da bodo s prostovoljnimi delom prispevki krajanov ter pomočjo Cestno komunalne skupnosti na podlagi natečajev zgradili še dve.



Tone Jenko

»Zelo smo zadovoljni, da se je letos končno uresničila dolga letna želja za asfaltiranje ceste proti Žabnici,« je povabil Tone Jenko, predsednik svetovne skupnosti. »Se posebej pa moramo tokrat zelo privabil Vodnogospodarsko podjetje Kranj, ki letos uspešno uresničuje velik projekt regulacije potoka Žabnica. Vendar pa smo v zvezri regulacije, predvsem pa kar se tiče uređitve cistilne naprave, v krajevni skupnosti vedno zelo zaskrbljeni. Obljuba, da bo leto vse narejeno in bo konec poplav in izliv odpak, očitno ne bo izpolnjena. Se več, bomo se, da še celo prihodnje leto pa tudi problem ne bo rešen; kajti pri cistilni napravi se še ni nič premaknilo...!«

Najbrž je res, da sta regulacija oziroma cistilna naprava velik zalogaj oziroma stršek. Kaže pa tudi, da nekatera vprašanja zvezni s cistilno napravo še vedno niso na bolj razčlenjena in bi jih zato veljalo morebitno enkrat načeti.

A. Ž.

Priljubljeni zvoki Aleksandra Primca

## Srečanja z njim so prekratka

**Kranj, oktobra** - »Kako hitro teče čas, kadar poslušam Aleksandra Primca, ko igra na citre. Prav gotovo bi bilo njegovo igranje všeč tudi Mihi Dovžanu, če bi ga slišal. Tako je na zadnjem nastopu, na srečanju krvodajalcev na Primskovem, ob letošnjem krajevнем prazniku, navdušeno pohvalil nastop Aleksandra Primca v programu eden od udeležencev...



Ko sem ga prvič slišal in še preden sem ga videl, sem mislil, da so na srečanju najstarejših prebivalcev v krajevni skupnosti Kranj — Center letos septembra povabili Miha Dovžana. Zato sem bil toliko bolj presenečen, ko sem zagledal za citrano mladega fantiča.

Petnajstletni Aleksander Primc, doma iz Kranja, Cesta na Klanec 3, mi je zaupal, da citre igra pet let. »Moj učitelj je Rado Kokalj. S citrami pa sem se srečal pravzaprav po naključju. Doma so bile, vendar pokvarjene. Pa jih je oče takrat odnesel popravit. Poskušal sem potem iz njih zvabiti posamezne zvoke, kmalu pa sem jih s pomočjo učitelja postopoma tudi obvlado-

val. Danes so citre moj priljubljen konjiček ob prostem času.«

Sicer pa Aleksander študira prvi letnik računalništva. Zanimalivo in kar nekam čudno nasprotje, mar ne. Sam pa ni takšnega mnenja, saj se pri citrah vedno sprosti. pridejo sicer trenutki, ko ni najbolj razpoložen. Vendar so redki. Največkrat mu ubranja melodija »stečeš« takoj, ko jo sliši. In že nekaj takšnih nastopov je imel Aleksander. Letos, ko so bili predstavniki Rdečega križa iz Kranja v Dobrodobu, srečanja ob zvokih kar ni ni hotelo biti konec. Sicer pa rad nastopa in kamor in kadar ga povabi, ne odreče...

A. Ž.

## Glasilo Vaščan

**Poljane** - Sredi oktobra je v krajevni skupnosti Poljane izšla nova številka glasila Vaščan, že 65., odkar z njim obveščajo krajanje o delu in življenju v krajevni skupnosti. Tokrat v uvodu opozarjajo, da bodo letos za krajevni praznik, 19. decembra, podelili tudi priznanja krajevne skupnosti. Zato komisija zaodelitev priznanj objavlja razpis. Kandidate lahko predlagajo delovne in družbenopolitične organizacije, društva in posamezniki. Predlogi bo komisija sprejemala do 20. novembra. V glasilu pa je tudi vabilo na srečanje nad 80 let starih krajanov. Srečanje, že drugo po vrsti, bo jutri, 22. oktobra, ob 13. uri v kulturnem domu v Poljanah.

A. Ž.

## DOPISNIKI SPOROČAJO

### Obisk v pobratenem Svilajncu

V začetku tega meseca je delegacija občinske skupščine Redovljica obiskala pobrateno srbsko občino Svilajnc ob novem občinskem prazniku, piše Jošt Role. Delegacija, v kateri so bili predsednik občinske skupščine Marko Bezjak, predsednik občinskega sveta ZSS Ciril Ažman in predsednik občinske organizacije ZSMS Viktor Oblak, se je udeležila slavnostne seje občinske skupščine in drugih slovenskih organizacij. Gostitelji so bili, kot vedno, tudi tokrat izredno gostoljubni. Nikjer ni bilo opaziti niti najmanjše nestrnosti ali zadržanosti.

### Pomoč upokojencem

Ivan Petrič iz Kranja piše, da se v delovni organizaciji Savva vsako leto jeseni, ko je treba nabaviti ozimnico, spomnijo na svoje nekdane delavce in jim pošljejo nekaj denarja, kot enkratno pomoč. Tako je bilo tudi letos, za kar se jim savski upokojenci najlepše zahvaljujejo in želijo kolektivu čimveč delovnih uspehov.

### Asfalt na Poljšici

Oglasil se je tudi Jože Ambrožič s Poljšice v krajevni skupnosti Gorje. Piše, da so se letos spomladni na cesti skozi vas začeli izkopi za jaške in odvodnjavanje, zamenjali pa so tudi glavno vodovodno cev. V krajevni skupnosti pa so potem obljubili, da bodo še letos v vasi dobili tudi asfalt. In res so že sredi julija v vasi zbrneli stroji Cestnega podjetja Kranj, ki so najprej položili grobi in nato še fini asfalt. Asfaltirana pa je bila tudi stranska cesta, ki vodi k dvemeta kmetom. Krajanji so med drugim s prostovoljnimi delom sami razširili cestičke za 60 centimetrov in zgradili 60 metrov dolg oporni zid. Asfalt pa so letos položili tudi tokrat na srečanje precej Gorenjevec.

### Za dan republike v Rovinji

Ivan Petrič tudi sporoča, da bo Kompa letos za dan republike pripravil že 18. srečanje z udeležencimi njihovih tradicionalnih izletov. Letos bo v Rovinju. Prijave za izlet že zbirajo, odhod v Rovinj pa bo v soboto, 26. novembra, ob 8. uri s Trga osvoboditve v Ljubljani z avtobusi. Ker je cena za štiri polne penzije le 130 tisoč dinarjev, vključno z izletom v Poreč, pravi Ivan Petrič, da bo najbrž tudi tokrat na srečanje precej Gorenjevec.

## PRITOŽNO KNJIGO, PROSIM

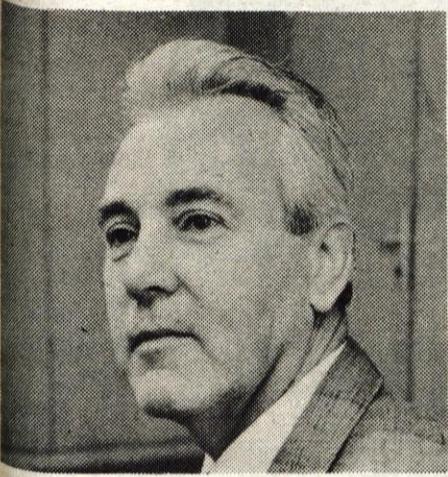
### Namesto zelenice - stranišče

Stanujem v krajevni skupnosti Planina-Huje, natančneje v Zupančičevi ulici. Pred štirinajstimi dnevi se je na parkirnem prostoru v Zupančičevi ulici, z dovoljenjem kranjske občine začela velika prodaja ozimnic. Ljudje, ki to prodajajo, so seveda v dogovoru z občino in imajo dovoljenje za prodajo; torej so za to dovoljenje morali odšteti tudi denar. Vse lepo in prav. Zadeva je torej pravno urejena. Meje in druge prebivalce v bližini pa vseeno nekaj zelo moti. Predvidevam, da so naši vrti občinski možje pozabili, da so prodajalci na parkirnem prostoru dan in noč in da imajo kakor vsi ljudje tudi oni svoje fiziološke potrebe. Zaradi to malomarnosti se je edini zeleni breg, ki ga še imamo tam, spremenil v eno samo neograno, do skrajnosti zavdarjoče stranišče, ki ni nikomur v ponos, prej v smrto. Spra

S pomočjo tržnih rezerv uspevajo pomiriti potrošniške mrzlice

# Prodajalke v navzkrižnem ognju prometa in zalog

Kranj, 17. oktobra - S preskrbo, zlasti z osnovnimi živiljenjskimi artikli, imajo drugod po Jugoslaviji dosti več težav kot v Sloveniji, saj si naši trgovci lahko pomagajo z tržnimi rezervami, ki so bile osnovane v republiki. V pogovoru s FRANCSEM PEGAMOM, direktorjem kranjskih Zivil, smo skušali izvedeti, kakšna je trenutno preskrba, zanimala pa nas je tudi novost, ki so jo uveli v tej delovni organizaciji, saj so poslovodkinje kaznovane, če imajo v prodajalni preveleke zaloge blaga.



"Kakšna je trenutno preskrba s sladkorjem, oljem, moko in drugimi osnovnimi živiljenjskimi artikli?"

"V Sloveniji, sploh pa na Gorenjskem, kjer seveda razmere bolje poznam, je dobra. Krizne situacije smo doslej uspešno premoščali, zahvaljujoč tržnih rezervam, ki jih je naša republika uspela izobilkovati."

"Kateri krizne situacije?"

"Povečane nakupe ob najavljenih podražitvah, zlasti maja, pred napovedanimi ukrepi, ko je bila praktično prodaja vseh artiklov večja od običajne. V zadnjem času pa je bila to predvsem najavljen podražitev sladkorja, v tednu dni smo prodali tri-mesečno količino."

"Prav neverjetno je, kako so ljudje o podražitvah, zlasti maja, pred napovedanimi ukrepi, ko je bila praktično prodaja vseh artiklov večja od običajne. V zadnjem času pa je bila to predvsem najavljen podražitev sladkorja, v tednu dni smo prodali tri-mesečno količino."

"Kože, da imajo dobre vire informacij, boljše kot mi."

"Imate morda probleme z dobavami blaga iz drugih predelov države?"

"Ne, nobenih problemov ni, tudi sladkor prihaja v dogovorjenih količinah, čeprav je zdaj sezona predelave sladkorne pese."

"V mislih imam seveda trganje gospodarskih vezi zaradi vročih političnih razmer?"

"Ne, tega ni. Dogaja se, včasih bolj, drugič manj, da ne dobimo vseh naročenih artiklov, denimo izdelkov Kraša ali Zvečeva, ker nekaterih zaradi pomanjkanja surovin ali ker nimajo prave računice trenutno ne izdelujejo, trgovski potnik, ki je pri nas posel zaključil, pa o tem ni bil obveščen."

"Kot slovenska firma, ki nima težav z likvidnostjo, imate verjetno prednost pri nabavah?"

"Niti ne, bolj gre za vprašanje, da dobavitelji ustavljajo dobave tistim, ki niso redni plačniki."

V kranjski Iskri Kibernetiki

## 24 inovatorjev

Kranj, 14. oktobra - Ob 12. oktobru, dnevu inovatorjev, so v kranjski Iskri Kibernetiki pripravili tradicionalno srečanje inovatorjev in podelili priznanja.

V kranjski Iskri Kibernetiki so v minulem letu dni inovacije prinesle dobro milijardino dinarjev prihranka, nagrade, ki so jih podelili inovatorjem, pa so znašale 42 milijonov dinarjev. Inovacije je bilo 150, inovativnih predlogov 110, izumov 6, itd.

Na srečanju inovatorjev so podelili priznanja, ki jih je prejelo 24 najbolj uspešnih inovatorjev. V tozdu Števci Tomislav Košir in Drago Skubic elektronski indikator, Marjan Peternej za izboljšanje postopka lakiranja zavirnih magnetov, Marjan Černe za nastavitev reže med kolutji in okvirjem številčnika, Miro Rozman pa je prijavil



izum in sicer napajalnik s Hallivim senzorjem. V tozdu TSD Peter Hartman za izboljšavo tehničnega orodja. V tozdu Vzdrževanje Marjan Jeraj za izboljšavo indikatorja ovojnih stikov in Franc Pavlin za spremembno centralnega mazanja pri stružnici. V tozdu Orodjarna Janez Benedik za cenejošo izvedbo kovinskega dna. V tozdu RTC Albin Šter in Jože Vidic za tehniko izdelave klišejev z raster efektom. V tozdu Mehanizmi Brane Kranjc in Slavko Kristofel za prototip datumske ure. V tozdu Stikala Vinko Šenk in Edo Šustarič za prototip motorskega zaščitnega stikala. V tozdu Inž-

## Jesenice med evropskimi alpskimi mestni

Jesenice, 20. oktobra - Ob koncu oktobra bodo tudi Jeseničani podpisali listino o sodelovanju v delovni skupnosti alpskih mest.

Komisija za medobčinsko sodelovanje in sodelovanje z zamjstvom na Jesenicah je izvršnemu svetu skupnosti občine Jesenice posredovala predlog, po katerem naj bi se tudi jeseniška občina poleg Ljubljane in Maribora vključila v delovno skupnost alpskih mest.

Iz mesta Trenta v Italiji namreč že vse od leta 1988 prihajajo pobude za ustanovitev združenja delovne skupnosti alpskih mest s sedežem v tem mestu. Pripravili so tudi že več srečanj, uradna ustanovitev delovne skupnosti pa bo v Trentu letos, 30. oktobra.

V delovni skupnosti že sodelujeta Ljubljana in Maribor, zdaj se ji pridružujejo še Jeseničani. Namen združevanja je v razvijanju gospodarskega in kulturnega sodelovanja med alpskimi mesti, v okviru odnosov, ki jih opredeljujejo meddržavni organi. Tako si mesta med seboj izmenjujejo mnenja o ekoloških, gospodarskih, socialnih, kulturnih, in turističnih problemih, iščejo najprimernejše rešitve, ponujajo programe, povečujejo možnosti menjave in sodelovanja med prebivalstvom alpskih mest in sprejemajo vsako pobudo, ki obeta nadaljnji razvoj na območju skupnosti.

Jeseničani naj bi v okviru skupnosti, v katere so vključena vsa znana alpska središča in mesta, iskal in se zavzemali zlasti za sodelovanje turističnega gospodarstva. Predsednik skupščine občine Jesenice inženir Jakob Medja bo tako v Trentu v Italiji ob koncu oktobra podpisal listino o sodelovanju Jesenic v delovni skupnosti alpskih mest.

Seja kreditnega odbora Temeljne banke Gorenjske

## Posojila turizmu in industriji

Kranj, 14. oktobra - Kreditni odbor Temeljne banke Gorenjske je pretekli teden obravnaval in sklepal o zahtevki za posojila nekaterih gorenjskih delovnih organizacij, predvsem s področja industrije in turizma.

ABC Pomurki, tozd Hoteli v Kranjski gori je banka odobrila 318 milijonov dinarjev posojila za uredevanje gostinskega lokalca v trgovskem in preskrbovalnem središču v Kranjski gori, ki bo odprt za letošnji dan republike. Novo središče bo veljalo dobro milijardo dinarjev. Za dinarsko in devizno posojilo je zaprosilo tudi Sukno iz Zapuž, ki želi posodobiti že skoraj 90 odstotkov odpisano opremo. Sukno se lahko s svojo proizvodnjo še bolj uveljavlja doma in na tujem, je med boljšimi jugoslovanskimi volnarskimi organizacijami, zato je bančna pomoč upravičena. Za osnovna sredstva je Sukno dobitlo 596 milijonov dinarjev posojila, za trajna obratna sredstva 300 milijonov in devizno posojilo v dinarski protivrednosti dobri dve milijardi dinarjev. Milijardo dvesto milijonov posojila je dobil tudi Lip Bled, tozd lesna predelava Podnart za spremembo proizvodnega programa, izvozno usmerjenega, s katerim kandidira Lip tudi za slovenski razvojni dinar.

Več razprave je bilo o posojilu HTP Bled za popravilo in razširitev festivalne dvorane na Bledu. Projekt je del priprave Bleda na svetovno prvenstvo v veslanju prihodnje leta. Posojilo znaša 5,4 milijarde dinarjev, investitor pa ga bo koristil letos in prihodnje leto. Gre za eno redkih skupnih naložb na Bledu, skupnih v tem oziru, da sodeluje celotno turistično gospodarstvo Bleda. Ali bo blejski turizem sposoben vrniti denar, so se spraševali nekateri člani kreditnega odbora. Sposobnost vraćanja je idealna, ni pa katastrofalna, odgovarjajo predstavniki banke. Posojilo je bilo odobreno tudi zaradi tega, ker Bled tak sodoben objekt rabi, ne le zaradi prvenstva, ampak tudi zaradi splošne popestrivosti turistične ponudbe. Posojilo je bilo odobreno tudi Savi za zgraditev novega cisternskega skladišča topil.

J. Košnjek

## IZ GOSPODARSKEGA SVETA



### Težave pri proizvodni detergentov

Edini izdelovalec tako imenovanega vodnega stekla v Jugoslaviji - Galenika iz Zemuna ima ogroženo proizvodnjo, saj ne dobiva kavštice in kalcinirane sode iz Lukavca. Grozi že nevarnost, da bo treba ustaviti proizvodnjo te surovine, ki jo uporablja za izdelavo detergentov in za nekatere izdelke v livačstvu. Težave so nastale, ker tovarna sode iz Lukavca dosega boljšo ceno na tujem trgu, zato sode raje izvaja. S tem pa ogroža zmogljivosti več domačih tovarn, tudi izdelovalce detergentov.

O gospodarstvu konec meseca

Konec preteklega tedna je predsedstvo Jugoslavije sklenilo, da bo 26. oktobra seja, na kateri bo predsedstvo skupaj z Zveznim izvršnim svetom proučilo pereče gospodarske razmere v državi in temeljne gospodarske smeri v prihodnjem letu. Govorili bodo tudi o pripravah za sprejetje novih ukrepov za celovito gospodarsko reformo in njeni izvajanje.

V. S.

### Sejem "Mleko 1988"

Te dni so v Mariboru pripravili 11. mednarodni sejem mleka, mlečnih izdelkov, opreme za mlekarstvo in reproduktijskega materiala. Mariborski sejmari so prireditev pripravili v sodelovanju z Veterinarskim in mlekarskim inštitutom Beograd in s pomočjo številnih pokroviteljev. Na sejem so privabili 137 razstavljalcev, 125 domačih in 12 iz tujine, ki se predstavljajo na 1500 kvadratnih metrih zaprtih površin. Sejem bo odprt do sobote, najpomembnejša letosinja novost pa je skupinska predstavitev jugoslovenskih mlekarjev.

### Vse leto v treh dneh

Jesen je pač čas sejemskih prireditev, pa najsi bo mednarodnih ali domačih. Tako je te dni v Novem Sadu odprt tudi 21. mednarodni sejem lava, ribolova, športa in turizma. Hkrati je organizirana tudi 13. turistična borza, ki poteka pod gesmom "Vse leto v treh dneh". Na njej je predstavljena celovita jugoslovanska ponudba zimskih centrov, lava in ribolova, zdravilišč, morja in zlasti možnosti turizma v predsezoni in posezoni. Sejem, imenovan LORIST je odprl zvezni minister za turizem Franc Horvat, na borzi pa sodeluje več kot 100 najbolj znanih domačih hotelskih turističnih hiš, turističnih agencij, zdravilišč, poslovnih skupnosti in vseh drugih, ki kakorkoli sodelujejo v našem turizmu.

V.S.

### Vplačila za yugo-florido

Sred tega tedna so začeli na vseh prodajnih mestih v državi sprejemati vplačila za novo Zastavino vozilo yugo-florido. Tovarška cena avtomobila je za prvih 500 vozil 24,9 milijona dinarjev, maloprodajna, z davki in drugimi dajatvami pa 33,17 milijona dinarjev. Kot zagotavljajo v Zastavi bodo prve yugo-floride na trgu okrog 29. novembra.

V.S.

### Iz žirovske Alpine

Nov program zimsko športne obutve

Žiri, oktobra - Pred kratkim so Alpino obiskali kupci zimsko športne obutve iz tujine. V tovarni so jim tokrat predstavili kolekcijo smučarskih in tekaških čevljev za sezonu 1989/1990. Pokazali so 30 modelov smučarskih oz. tekaških čevljev v vseh cenovnih razredih. Pri tekaških čevljih še ne načrtujejo posebnih novosti, svoj program pa so popestrili z modelom turnega čevlja iz NNN BC sistema. Zavedajo se nameč, da je rekreacija v svetu vse bolj popularna in da se jim z dobrim tovornim čevljem obeta uvrstitev med pomembnejše proizvajalce takšne obutve. Nov model so v tovarni razvili tudi pri smučarskem programu. To je model čevlja v nižjem cenovnem razredu, ki zaračunovani dovršenosti, udobnosti, funkcionalnosti, estetskega videza in majhne teže obeta, da se bo dobro prodaj. Potrudili so se tudi pri pripravi novega designa, saj se zavedajo, da je tudi to vedno pomembnejše za uspešno prodajo. Sploh pa je zanimanje tujih kupcev za Alpino proizvodnjo zelo pomembno, saj v tovarni načrtujejo, da bodo v prihodnjem letu izvozili kar dve tretjini obutve (največ na zahodna tržišča), tretjino pa naj bi prodali doma.

V.S.

ureja MARIJA VOLČJAK

# PREJELI smo

## SKLEPI SLAVISTIČNEGA DRUŠTVA SLOVENIJE

sprejeti pred zborom slavistov na slavističnem zborovanju v Mariboru 13. – 15. oktobra 1988

1. SDS podpira slovensko politično vodstvo in njegovem prizadevanju za uveljavitev demokratične družbe in za zaščito slovenskih narodnih in državnih pravic.

2. SDS izraža vso podporo delu Odbora za varstvo človekovih pravic in njegovim zahtevam, všeči zahtevo po razjasnitvi narave povelje komandanta LAO št. 5044-3 z dne 8. 1. 1988. – SDS v celoti pristope k Odboru za varstvo človekovih pravic.

3. SDS pozdravlja ustanovitev Sveta za varstvo človekovih pravic in temeljnih svoboščin pri SZDL. Slovenije in mu ponuja svojo strokovno pomoč.

4. Marca letos se je SDS pridružilo podpisnikom poziva k razpisu republiškega referendumu o ustavnih amandmajih. SDS še zmeraj meni, da je tak referendum potreben, ker bi dal Skupščini SRS trdno oporo za nujno zavrnitev amandmajev, ki so usmerjeni zoper interese slovenskega naroda. SDS hkrati poziva Skupščino SRS, naj ne privoli v sprejemanje amandmajev v paketu.

5. SDS zavrača vsakršne poskuse obujanje ideje o t. i. skupnih jedrih. Vzgoja in izobraževanje spada izključno v pristojnost republike, ne federacije.

6. SDS zahteva od vseh slovenskih predstavnikov v organizirani federativni vseh družbeno-političnih organih na ravni federacije, da v narodno- in državno-representativnih govorih položajih uporabljajo slovenski jezik.

7. Drugi odstavek 243. člena Ustave SFRJ dopušča, da se v delih JLA pri poveljevanju in vojaškem pouku uporabljajo vse jeziki narodov in narodnosti Jugoslavije. Vendar se ta možnost ne uresničuje. Zato SDS predlaže slovenskim delegatom v Skupščini SFRJ, naj zahtevajo sprememboto tega člena Ustave SFRJ: njegov drugi odstavek naj se čira, tako da ostane samo naslednje besedilo: »V oboroženih silah Socialistične federativne republike Jugoslavije se v skladu z ustavo SFRJ zagotavlja enakopravnost jezikov narodov in narodnosti Jugoslavije in njihovih pisav.«

8. Člen 242 Ustave SFRJ določa, da pri »sestavi starešinskega kadra in postavitvah na višje poveljniške in vodilne položaje v Jugoslovenski ljudski armadi velja načelo čim bolj sorazmerne zastopanosti republik in avtonomnih pokrajin.« SDS predlaže slovenskim delegatom v Skupščini SFRJ, naj dosežejo, da bo Zvezni sekretariat za ljud-

sko obrambo letno obveščal Skupščino in javnost o narodnostni sestavi starešinskega kadra v JLA in o konkretnih ukrepih za uresničevanje 242. člena.

9. Preveri naj se skladnost zakonskih in podzakonskih določitev o rabi jezikov v JLA in vojaškem sodstvu z ustavnimi dočili glede enakopravnosti jezikov in narodov.

10. Zakonsko naj se zavarujejo pravice slovenskega jezika v javni rabi na področju SR Slovenije.

11. SDS ugotavlja zapostavljenost slovenštine kot materinščine v učnih programih glede številka ur. (veliko) večje število ur ima materinščina tako na zahodu kakor tudi v socialističnih državah. – Za Filozofsko fakulteto v Ljubljani naj se pridobije finančna sredstva za vsaj še enega didaktika slovenštine.

12. Dosledno je treba spoštovati zakon, po katerem v slovenskih šolah pouk poteka le v slovenščini.

13. Zavod za šolstvo SRS naj upravnemu odboru SDS predloži v presojo reformirane učne načrte za srednjo šolo in svoje odločitve v zvezi z nastajanjem novih učbenikov; zadnje velja tudi za učbenike osnovne šole. (Trenutno se nam menda obetajo za prve tri razrede srednje šole štiri knjige za literaturo in ena za jezik.)

14. SDS zahteva od ustreznih teles, naj rešijo vprašanje Narodne in univerzitetne knjižnice v Ljubljani v skladu z načrtom, ki predvideva gradnjo na prostoru med Filozofsko fakulteto in Križankami.

15. SDS protestira zaradi dejstva, da niti SDS niti njegova pokrajinska društva nimajo statusa, ki bi jim za redno delovanje zagotavljali redna družbenega sredstva od jasno obvezanega nastavnika. (Zaradi finančnih in z njimi povezanih organizacijskih težav je moral SDS za eno leto odložiti republiško tekmovaljanje za Cankarjevo priznanje.)

Za Slavistično društvo Slovenije predsednik univ. prof. dr. Jože Toporišič

## SREČANJE BORCEV ŽIROVSKE ČETE

Ob krajevnem prazniku Krajevne skupnosti Žiri in ob 45. obletnici ustanovitve Žirovske partizanske čete je bilo v nedeljo, 16. oktobra, tovariško srečanje preživelih borcev te čete.

Pri spominski plošči v bližini domačije Javorč na Žirovskem vrhu se je zbral lepo število borcev NOV, članov ZB NOV, tabornikov in drugih krajanov.

Odbor borcev Žirovske čete pri ZB NOV Žiri je za vse udeležence pripravil prisrčno dobrodošlico in poskrbel tudi za izdatno okrepčilo. Zbor preživelih

na velikem dvorišču. Okoli nas hodijo domorodci in nas zvedavajo gledajo. Po prasnih tleh se pasejo svinje ter kokoši. Nasproti nam pride poglavlar naselja z nekaj vojščaki. Naš šofer se mu prikloni in tudi mi storimo enako. Prvi stih z domorodci je za nami. Potem poglavlar reče: »Wellcome«, dobrodošli. Dovoli, da se ga slika. Star je okoli šestdeset let, vendar pri določevanju starosti teh ljudi sem vedno v dvomih, lahko ima tudi samo petdeset let. Ima temno kožo, crne lase, rdeče zobe od neprestanega uživanja bitla, rastline, ki omamlja. Njegova oblačila, majhna iz rastlin stekana krilu podobna oblačila okoli neder, je vse kar ima na sebi. Od sonca ogzana koža ga stara. Bos hodi po velikem dvorišču tako dostojanstveno, kot bi hodil v dvoranu po parketu. Nekaj sprašuje šoferja, omu odgovarja v jeziku, ki ga ne razumemo.

V veliki leseni zgradbi grajeni iz navpično postavljenih in debel palmovine, s krito streho, je na velikem dvorišču. Okoli nas hodijo domorodci in nas zvedavajo gledajo. Po prasnih tleh se pasejo svinje ter kokoši. Nasproti nam pride poglavlar naselja z nekaj vojščaki. Naš šofer se mu prikloni in tudi mi storimo enako. Prvi stih z domorodci je za nami. Potem poglavlar reče: »Wellcome«, dobrodošli. Dovoli, da se ga slika. Star je okoli šestdeset let, vendar pri določevanju starosti teh ljudi sem vedno v dvomih, lahko ima tudi samo petdeset let. Ima temno kožo, crne lase, rdeče zobe od neprestanega uživanja bitla, rastline, ki omamlja. Njegova oblačila, majhna iz rastlin stekana krilu podobna oblačila okoli neder, je vse kar ima na sebi. Od sonca ogzana koža ga stara. Bos hodi po velikem dvorišču tako dostojanstveno, kot bi hodil v dvoranu po parketu. Nekaj sprašuje šoferja, omu odgovarja v jeziku, ki ga ne razumemo.

V veliki leseni zgradbi grajeni iz navpično postavljenih in debel palmovine, s krito streho, je



Višavje: domorodec strelja z zastrupljeno puščico

borcev Žirovske čete je najprej pozdravila Francka Jereb-Majda. V svojem nagovoru je doziveto obudila spomin na zgodovinske dogodke, ko so številni domačini iz Žirovske kotline in blizu vasi odhajali v partizane, največ na območje Žirovskega vrha, kjer je bila pred 45 leti ustanovljena znana Žirovska prititzeranska četa.

V daljevanju je predsednik Odborja in borcev Žirovske čete Janez Jan-Svoboda spregovoril o nastanku in razvoju te partizanske enote in o njenem operativnem območju. Povedal je, da je bila Žirovska četa ustanovljena z delitvijo 1. Poljanske čete 3. bataljona Gorenjskega odreda.

Ustanovljena je bila v drugi polovici meseca marca 1943. Ob

napadala sovražnikove transportne v Poljanskem dolini, podigala telefonske in električne drogove, preprečevala je odvajanje deponiranega materiala vzdolž utrdbene linije nekdanje jugoslovansko-italijanske meje in spremljala skupine prostovoljev in mobilizirancev do Ljubljanskega vrha in naprej na Dolenjsko. Žirovska četa je delovala dobre štiri meseca. Ob ustanovitvi Prešernove brigade 12. julija 1943 je bila večina borcev vključenih v to enoto.

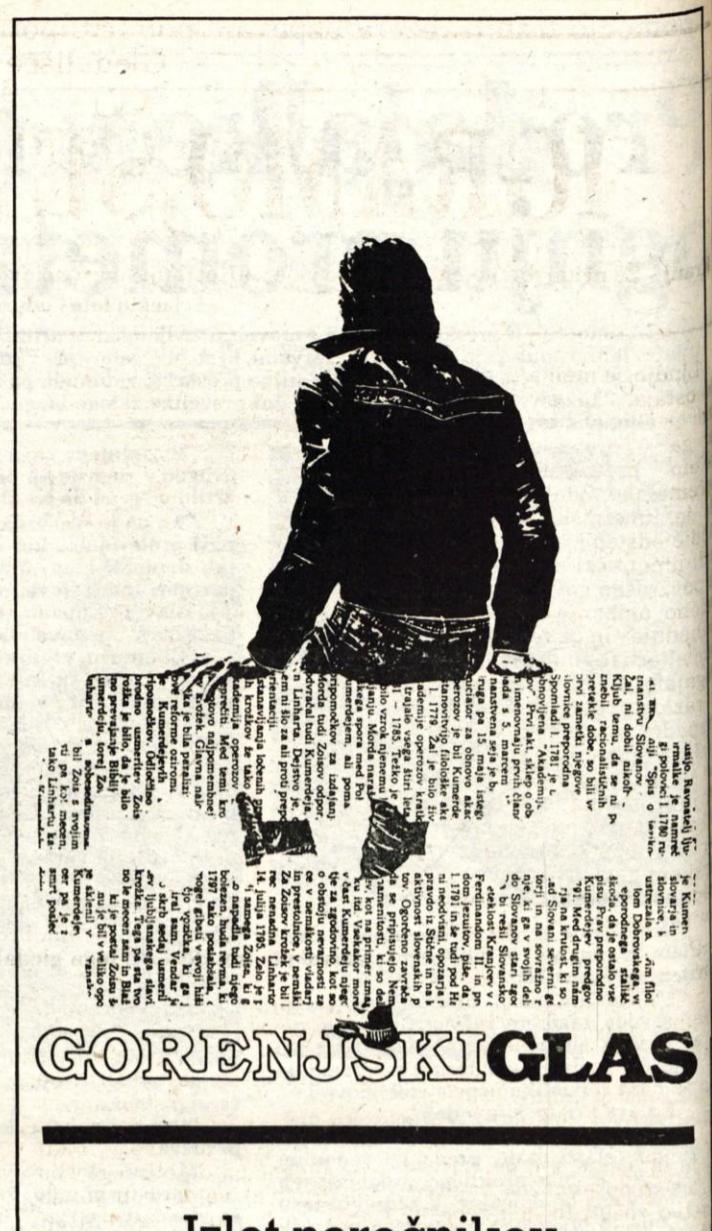
V nadaljevanju je Janez Jan-Svoboda spregovoril o današnjih razmerah politične in gospodarske krize. Nekateri negativni dogodki nas opozarjajo na možne hude posledice in ne smemo dovoliti anarhije, samovolje in političnega nasilja v našem družbenem življenju. Ob nacionalnih sporih in neargumentiranih otoževanj moramo ohraniti zaupanje in podpiramo vsa prizadevanja Zveze komunistov Slovenije za reševanje skupnih jugoslovenskih vprašanj – za reformo našega gospodarskega in političnega sistema, je ob koncu poudaril jan.

V okviru slovesnosti so sodelovali tudi mladinci iz OO ZSMS Selo in predstavniki osonovne šole »Pádlih prvorovorcev Žiri« ter tudi taborniki iz Žirov. Godba iz Alpine Žiri je zaigrala partizanske pesmi in poskrbela za prijetno vzdružje do poznej popoldanskih ur.

V bližnjem gozdu so udeleženci obiskali tudi spominsko obeležje, kjer je Žirovska četa večkrat taborila in načrtovala bojne in druge akcije. Po končani slovesnosti je bilo tovarisko srečanje v koči louske družine Žiri na Žirovskem vrhu, na kateri je vzdana spominska plošča padli narodni herojni Mihaili Škapin-Drini, ki je padel v bližini 15. novembra 1943.

Ob tem srečanju je treba pojaviti prizadevne organizatorje t. j. ZB NOV Žiri, OO ZSMS, Taborniški odred Žirovske čete Žiri in vse druge, ki so pripomogli, da je bilo to srečanje resnično prijetno in tudi slavostno.

Franc Galičič



## GORENJSKI GLAS

### Izlet naročnikov Gorenjskega glasa

Na izlet se bomo odpeljali v soboto, 29. oktobra. Kam, vam še ne bomo izdali, objavljamo pa, da se bomo imeli lepo. Kdo se bo odpeljal z nami bomo objavili v torkovi številki. Žrebali bomo med tistimi naročniki, ki so imeli Gorenjski glas naročen od vključno leta 1952 naprej in so nam pisali. Upoštevali bomo še vso današnjo pošto. Z nami se bo odpeljalo 40 naših naročnikov, ki jih bo določil žreb, pri tudi 40 tistih, ki si bodo izlet plačali sami. Prijave bomo začeli sprejemati v torej zjutraj v nešem tajništvu, na Cesti JLA, nasproti porodnišnice. V torkovem Gorenjskem glasu bomo objavili tudi ceno izleta za samoplačnike in še druge potrebne informacije.

Hkrati s prošnjo, da nam sporočite, od kdaj ste naročniki našega časopisa, smo vas zaprosili, naj bi povedali tudi svoje mnenje o Gorenjskem glasu. Vaši odgovori so zanimivi in nam bodo pomagali pri oblikovanju programa dela za naprej. Objavljamo nekaj vaših mnenj. Maks Platiš iz Škofje Loke, je kratke in pravilne, da mu najbolj ugaja Odprtne strani. Jože Zor iz Moš piše, da bera male oglase, šport in razna sporočila z Gorenjske. Ivan Troha iz Mojstrane je zadovoljen s časopisom, rad pa bi, da bi objavljali tečajno listo. V Gorenjskem glasu imam najraje za Dom in družino, Gorenjske kraje in ljudi, piše Vida Škrjanc iz Lahovč. Minka Odar iz Studorja pravi, da prebere vse, le šport je ne zamira. Franc Galičič piše, da ga motijo reklame iz Avstrije in Italije, dolgozvezni članki in preveč športa ter kulture. Andrej Stupnikar ima najraje novice z Gorenjske. Ivana Učakar iz Kamnika predlaga naj bi na Odprtih straneh enkrat obdelati demografsko politiko v Jugoslaviji. Jože Brtonjelj iz Podblice, da najbolj prebira Kroniko in Gorenjske kraje in ljudi, Jakob Ušenčnik s Trebitje pa Odprte strani. In še ni lahko naštevali, kajti pošte je že veliko. Ne pozabite, torej, ogledati torkovega Gorenjskega glasa, da boste zvedeli več, prihodno sobjo zjutraj pa nasvidenje.

Leopoldina Bogataj



Domorodci si zvečer obarvajo obraze, tolčajo na bobne... Je to znak pozdrava ali vojne?

tranjosti koč. Skozi okna v mraku komaj vidim slammata ali iz palmovej napravljena ležišča. Ne upam vstopiti, zato je ne morem natancenje ogledati notranjosti koč. Poglavarjeva hiša je velika poslikana z rdečimi motivi. Lesene stopnice vodijo v prvo nadstropje. Nekaj žensk gleda od tam. »To so vse njegove žene,« pomislim. Po številu otrok, ki se pode okoli nog poglavarja, postajam prepričan, da so pri njegovem potomstvu sodelovali vse ženske tam zgoraj. Vsi prebivalci vasi žive skupno življenje. Nadloge vseh. Tu je vse skupno. Vem, da drugače ne more biti.

Naselje sredi džungle in divjih živali je postavljeno za skupno življenje, za skupne obrede in skupno delo. Ljudje ogroženi od okolja le tako lahko prežive. Dozdeva se mi, kot bi doživiljalo zgodbo o starih Slovanih, ki sem jo nekoč poslušal v novnošolskih klopeh, prav taki prizori se vrste pred mnoj.

Starosta Svarun je tu vaški glavar. Ob slovesu nekdo poglavarju podari njegovo sliko, ki jo je nepravil fotoaparat. Presenečeno gleda sliko. Poklonimo se in splezamo čez tramovje izhoda. Dostavljam spomenico slike. »Domorodci so bili danes srednje poljskega dela,« pravi šofer, »na jasah v bližini naselja imajo nekaj polja. Sedaj ni njihov čas.« Asfaltni trak, po katerem brzi avto, nas spaja civilizacijo daleč za gozdovi in hribi. V avtu je pet sproščeno vzdružje. Smejemo se in si pripovedujemo slike. »Domorodci so bili danes srednje poljskega dela,« pravi šofer, »na jasah v bližini naselja imajo nekaj polja. Sedaj ni njihov čas.«

Džungla in močvirni gozdovi izginjajo. Asfaltni trak nas vodi proti civiliziranemu Port Moresbyju. »Bili smo na potovanju v preteklost človeštva po mislim. Tako odzvanja v meni srečanje z domačimi tega naselja. Še dolgo mislim na to.«

(se nadaljuje)

Aleksander Zalar

## DEŽELA KODRASTIH LAS

5

Šofer je odpril vrata in rek: »Uspela sva se dogovoriti s plemenškim starešino. Lahko obiščemo njihovo naselje.«

V avtu je zavladalo veselje. Potniki so odobravajoče kimali. Nismo se pripeljali zastonji. Potem je šofer nadaljeval: Pred štirinajstimi dnevi, ko sem bil zadnjicu tu, smo morali bežati. Prišli so k avtu s puščicami, loki. S hitro vzvratno vožnjo sem pobegnil. Cesta pelje nedaleč od njihovega naselja in se na nove prišleke še niso privadili. Pojdimo hitro, da si ne premislijo. Hodite skupaj, nihče ne sme v naselju hoditi okoli ali stopati v kakšno koč. Danes so prijazni, a nič se ne ve. Rad bi vas tudi pripeljal nazaj,« je rekel šofer. Hdimmo po ozki stezi v notranjost gozda. Tesnoba v nas je zavzet virača. Strah pred neznanim je vse močnejši. Steza se končno razširi. Pred nami se izza ovinka prikaže naselje. Grajeno

Gledališče čez cesto

# IGRAMO, ŠE SMO TUKAJ

Kranj - Že nekaj dni potekajo bralne vaje za Kostanjevo korno avtorja Evalda Flisarja, s katero namerava kranjsko Gledališče čez cesto letos odpreti svojo sezono.



Vedomec Kriš Petra Božiča, predstava Gledališča čez cesto v eni od prejšnjih sezon je bila brez dvoma med pomembnejšimi ustvarjalnimi dosežki tega gledališča.

Prav ta pečat, ki si ga je zanimiva igralska skupina pridobila v preteklih letih delovanja, pa zdaj nameravajo gojiti še naprej. Kdo bi mogel pozabit Jesihovo Afriko, Vedomca Kriša, Semensko gaso (da omenimo le nekatere najuspešnejše predstave), s katerimi je igralska skupina širila z odrasti poseben žar, ki ga občinstvo začuti in deli z nastopajočimi le, kadar gre za resno neubranljivo doživljanje gledališča.

Nova sezona se torej začenja tudi za kranjsko Gledališče čez cesto. Že zdaj je sicer jasno, da to ne bo sezona podobna sezonom, v katerih so postavili na oder kar po štiri premere. Za sedaj imajo v

programu le dve, vendar pa menijo, da se tudi z dvema predstavama da kar veliko nastopati. Sploh se nameravajo, kot je povedal Andrej Kraječar, ki trenutno drži vse "niti" tega amaterskega društva v rokah (vsekakor pa do občegnega zobra društva), veliko bolj kot doslej pojavitati na gorenjskih gledaliških odrih. Kako? Enostavno. Že doslej so na večino svojih premier vabili nekatere kulturne animatorje, jim na ta način predstavljeni, kaj igrajo ter se seveda po načelu - če vas zanima, zakaj pa ne - odločali za sodelovanje; zdaj bodo to svojo "ponudbo" le še razširili.

Bralne vaje za Flisarjevo Kostanjevo korno torej že tečejo. Delo se loteva življenja Romov. Režiser Srečo Špik bo delo naštudiral z ekipo sedmih igralcev. Prav ta igralski del

še naprej ostaja ljubitelski (izjema je le Alenka Bole - Vrabec), medtem ko se predstava v ostalem delu povsem naslanja na poklicni gledališki pristop: poleg režiserja je namreč dramaturg Peter Božič, gib je delo Jasne Knez, glasba Lada Jakše. Po tej predstavi pa se nameravajo pod režiskim vodstvom Janka Hvastija lotiti druge predstave in sicer Grbavca.

Zdaj ko se pripravlja prva premiera, moramo omeniti tudi novo tehnično opremo. Po vsem odveč je torej dvomiti, da se kranjsko eksperimentalno gledališče ne bi več oglašilo. Pravzaprav se že oglaša in sicer njegove Lutke čez cesto, ki so prav sinoči prvkrat v sezoni v okviru že tradicionalnih lutkovnih četrtkov - za spremembo od lani - zdaj v dvorani Doma JLA v Nazorjevi ulici. Poleg gostujočih predstav bodo kranjske Lutke čez cesto pripravile tudi svoje predstave in jih uvrstile v osem abonmajskih. Do novega leta bo pripravljena za otroke lutkarna predstava Cirkus, nato pa se bodo lotili predstave za odrasle in sicer so se odločili za tekst Pavleta Lužana Salto mortale. Vladimir Rooss pa poleg te skupine ustavlja še eno, za katero je tudi že izbran tekst - Mazzinijev Slonček Leopold. Osnovnošolska skupina, ki jo vodi Vaska Trobec, pa prav tako obljudbla do novega leta svojo predstavo.

Lea Mencinger

Mladinska knjiga

## DESET NOVIH KNJIG ZA OTROKE

Ljubljana - V Cankarjevem domu so ta teden pripravili predstavitev knjig, ki so pri Mladinski knjigi letos izšle in so namenjene otrokom.

V zbirkah Pisanice, Sinji galeb in Odisej je v tem letu izšlo deset knjig. Večinoma gre za prevodno književnost, kar še posebej velja za obe starejšim otrokom in mladini namenjenima zbirkama Sinji galeb in Odisej. Kaže pa, da naši pisatelji dosti lažje pisejo za otroke tam okoli desetega razreda osnovne šole, vsaj po treh novih izvirnih tekstih v zbirki Pisanice bi lahko tako sklepali.

Po Bavbavcih Miroslava Slane - Mirosa iz zbirke Pisanice bodo lahko posegali tudi odrasli, da se ne bodo tako od srca hahljali kot otroci, saj knjiga govori o dokaj resnih stvareh, toda s semešne plati. Petindvajset semešnih zgodbic ni niti malo pobudil. Butalcem, semešne pa so ravno tako. Padma, mala plesalka pred kratkim umrlega pisatelja Tiborja Seklja pa je knjiga za mlade, ki jim je pri srcu spoznavanje kulture tujih dežel, ta-

ko kot je to bilo pri srcu tudi znanemu pisatelju, večnemu iskalcu novega. Dedeček, Kilijan in jaz je napisal češki pisatelj Jan Ryska. To je knjiga o mestnem dečku, ki si v odsotnosti staršev zaželi živeti na deželi pri svojem dedku. Kaj vse uganjata vnik in ded je nemogoče popisati, pri vsem pa jima pomaga simpatični in seveda trmast osel Kiljan. Knjiga je vredna pozornosti bralcev kot večina češke književnosti, v kateri je nemalo prostora odmerjenega prav otroški literaturi.

Bistrica Kalščica, ki jo je na-

pisala Silvestra Rogelj, je prva slovenska ekološka mladinska povest. Še pred nekaj leti niti odrasli niso kaj dosti vedeli, kaj je to ekologija, tudi zavest o tem, da je treba varovati naravo pred nami samimi, se niti bili kaj dosti razvita. Novinarka Rogleva ima pač o tem svoje izkušnje. Da pa je treba začeti vzgajati

mlade, je tudi jasno. Knjiga je pravzaprav nekakšna ekološka kriminalka, v kateri skupina otrok odkriva, zakaj na ranču Neuklonljivih poginjajo živali. Ivanina odločitev Eliške Horelove je prevod knjige, ki govorji o problemih odločitve za poklic. Tudi Hrošč leti v somraku pisateljice Marie Gripe je prevod in sicer iz švedskega jezika. Pisateljica, ki jo pri nas že poznamo je tudi Andersena nagrjenka. Knjiga je po osnovni zgodbi kriminalka, v njej pa se prepleta zgodovina in mitologija, resnični in namišljeni svet, sedanjost in preteklost. Rastoče težave Jadranja Krta angleškega pisateljice Sue Townsend so drugi del in nadaljevanje uspešnice Skrivnega dnevnika, po katerem so posneli tudi televizijsko nadaljevanje. Problemi Jadranja z leti rastejo, njegova Pandora, družina in okolje pa naj bi bili snov tudi za tretji del knjige, ki je bi-

la v svetu in tudi pri nas med mladimi in ne več tako mladimi tako dobro sprejeta.

V zbirki Odisej so letos izšle tri knjige. Golo more Mateja Dolenca, enega najplodovitejših slovenskih pisateljev za odrasle pri nas, je knjiga za odraslo mladino. Dogaja se na morju, ki je pisatelju še posebej pri srcu, zgodba pa je napeta in zanimiva. Lačni kamni indijskega pisatelja in pesnika Rabindranatha Tagoreja je knjiga novel, ki je morda še posebej zanimiva, ker jo je prevajalec Vinko Ošlak prevedel iz dveh jezikov - esperanta in angleščine. Otrantski grad angleškega pisatelja Horace Walpolea je delo, ki je nastalo pred več kot dvesto leti, vendar pa je še vedno zanimivo in aktualno tako za mladino kot odrasle. Knjiga je navdihovala tudi take pisatelje, kot so Walter Scott, Edgar A. Poe in druge.

L. M.

Naše razmišljanje

## KAKŠNA BO KULTURNA PODoba?

Očitno pri nas že nekaj časa prevladuje prepričanje, da je prav na družbenih dejavnostih precejšen delež tako pomembnega vprašanja - ali si bo gospodarstvo opomoglo ali ne. To prepričanje je tako močno, da so bile družbenе dejavnosti v zadnjem obdobju skoraj že proglašene za »rešiteljice« vseh naših gospodarskih tegob - s tem seveda, da je njihova dejavnost kar najbolj okleščena. Pred posledicami take politike pa še kar mižimo.

Kaj bo to pomenilo za kulturo? Primer za to je v zadnjem času glasbenih vzgoj. Ta se začenja v glasbenih šolah, za katere bi pričakovali - kot za glasbo nadarjen narod - da zanje skrbimo, kot si takšna nadarjenost zaslubi. Toda pomanjkanje glasbenih pedagogov, s katerim se že vrsto let srečujejo te sole, pač ni nekaj, kar bi šlo v prid glasbeni vzgoji. Ponekod se nepravilno ubadaju z iskanjem pevovodij in se boje, da bi pevski zbori razpadli, drugie spet le s težavo izpolnjujejo zasedbe v Pihalnih orkestrih...

To, kar se zdaj morda keše šele v obrisih, pa bo seveda postal tudi jasnejše, nam prav gotovo ne bo prav nič všeč: kajti kulturno dejavnost podpiramo zdaj tako, kot bi si načrtovali vejo svoje kulturne podobe.

L. M.

Kranjska Antigona v Mariboru

## ZAČETEK BORŠTNIKOVEGA SREČANJA

Kranj - Presernovo gledališče Kranj sodeluje na mariborskem gledališkem festivalu z lanskoletno uprizoritvijo Smoletove Antigone.

S svečano otvoritvijo se je sinoči v Mariboru začelo letošnje Borštnikovo srečanje. Festivalska srečanja najboljših slovenskih dramskih predstav (po izboru Franceta Vurnika) spremlja tudi vrsta spremeljevalnih dogajanj, ki pozivajo gledališki Maribor, pri tem pa žal često tudi zakrivajo same tekmovale predstave.

Sodelovanje na Borštnikovem srečanju je za kranjsko gledališče še posebej pomembno, saj je Presernovo gledališče zdaj postal enakopraven član Borštnikovega srečanja; minula leta je sicer kranjsko gledališče že nekajkrat sodelovalo v tekmovalnem programu tega srečanja, vendar vedno z nejasnim statusom.

Ob letosnjem Borštnikovem srečanju je treba posebej omeniti Dan slovenskega igralca, na katerem naj bi se tako v družabnem kot strokovnem pogledu srečali slovenski igralci. Pobudo za srečanje je že pred leti dalo Društvo dramskih umetnikov, srečanje pa naj bi postalo tradicionalno.

Pred nastopom na Borštnikovem srečanju bo kranjsko gledališče Smoletovo Antigono predstavilo tudi celjskemu občinstvu. Z govorovanjem v Slovenskem ljudskem gledališču v Celju vrača Presernovo gledališče gostovanje, ki so ga Celjani imeli v Kranju že v pretekli sezoni.

(ar)

## KULTURNI KOLEDAR

KRANJ - V galeriji Prešernove hiše razstavlja risbe Rudolf Arh. V galeriji Mestne hiše so na ogled skulpture v lesu Lojzeta Campe. V Carniumu, Mladinskem kulturnem centru, Delavški dom, vhod 6, danes, v petek, ob 18. uri vrtijo amer. grozljivko Prince teme. Ob 20. uri pa je na sporedu glasbeno tematski večer z videom - The Doors. Jutri, v soboto, ob 18. uri vrtijo amer. znanstv. fantastični film Prepovedan svet, ob 20. uri pa z letosnjim Oscarjem nagrajen amer. film Upanje in slava.

ŠKOFJA LOKA - Jutri, v soboto, 22. oktobra, ob 19.30 bo na Loškem odu predstava domačih igralcev: izvedli bodo komedijo Michaela Frayna Hrup za odrom.

V galeriji Loškega gradu je že do ponedeljka odprta razstava likovnih del z nedavnega Ex tempora Loka 88.

Zbirke Loškega muzeja so odprte vsak dan, razen ponedeljka, od 9. do 17. ure.

V Groharjevi galeriji je odprta razstava Slovenska grafika.

JESENICE - V razstavnem salonu Dolik je na ogled razstava grafik akad. slikarja Črtomira Freliha.

V galeriji Kosove graščine je na ogled razstava Pokopališča v Sloveniji.

VRBA - Presernova rojstna hiša je odprta vsak dan od 9. do 16. ure razen ponedeljka.

DOSLOVČE - Finžgarjeva hiša je odprta vsak dan od 9.30 do 14.30, ob sobotah pa je zaprta, ob nedeljah pa je odprta od 12.30 do 16. ure.

TRŽIČ - V Paviljonu NOB je vsak dan med 16. in 18. uro odprta pregledna razstava del likovnih skupin Gorenjske.

## NAŠA VAŠA MATINEJA

Jesenice - Tudi letos bo Čufarjevo gledališče vsakih štirinajst dne pripravljalo za otroke Vašo - Našo matinejo. Prva v vrsti prireditve bo že to nedeljo, 23. oktobra, ob 10. uri dopoldne v gledališču. Otroci bodo najprej uživali v risanih filmih, nato pa bo na sporedu lutkovna igrica Mojca, zarja in medo v deželi Tamsiti... Po predstavi pa bodo lahko otroci tudi risali v avli gledališča.

## LITERARNI VEČER V KURNIKOVİ HIŠI

Tržič - Danes, v petek, ob 18. uri pripravlja tržička knjižnica v Kurnikovi hiši literarni večer o tržičkih planinskih pesnikih - Marjanu in Viliju Perku, Mateju Mežku in Heli Zech. Te pesnike so pred časom predstavili v svojem šolskem glasilu tudi učenci OS Heroja Bračiča, ki bodo na tem literarnem večeru tudi sodelovali. Poleg njih pa še recitarka Marina Bohinc, na citre bo igral Zvonko Horvat, pelal pa bosta Jelka Končina in Danijel Zupan.

## SLAVIŠČNO ZBOROVANJE V MARIBORU

Maribor - Konec preteklega tedna se je na Pedagoški fakulteti v Mariboru končalo letosnjé slavistično zborovanje. V četrtek in petek so se vrstila literarnozgodovinska in jezikoslovna predavanja. Literarnozgodovinska predavanja so bila posvečena pesnemu in generalu Rudolfu Maistru, jezikoslovna pa so posvetili analizi osnovnošolskih in srednješolskih učbenikov ter pragmatični ravni sporočanja. Poleg tega so se slavisti ukvarjati tudi z vprašanjem obstoja vsakokratnega tekmovanja za Cankarjevo priznanje, ki je znašlo v denarni in organizacijski krizi. Po dolgem razpravljanju so se na koncu odločili, da bodo za leto dni tekmovanje prekinili in v tem času temeljito razmisli, kako naprej, saj je zanimanja zanj med solarji veliko. Slavisti so tudi izrazili podporo slovenskemu političnemu vodstvu in naporom za boljši položaj slovenščine v JLA.

M. Vozlič

## KRANJSKI PEVCI V FURLANIJI

Kranj - Pred kratkim je v Furlaniji nastopil kranjski Obrtniški moški pevski zbor.

Nekako v smislu znanega reka, da dober glas seže v deveto vas, je na podlagi že tradicionalnih izmenjav z zbori in pihalnim orkestrom iz Fiumicellea in italijanskega Tržiča - Monfalconeja in drugih, je sredi poletja prišlo v Kranj povabilo za nastop enega od moških pevskih zborov v Artegni. Tež želji je lahko ustregel le Obrtniški moški pevski zbor in to tudi ob razumevanju in pomoči Obrtniškega združenja.

Zbor, ki ga vodi Janez Foršek, je nastopil dvakrat in sicer v Trasaghisu z zborom Panarie iz Artegne in domaćim zborom, ki je nastopil izven uradnega programa. Drugi koncert, na katerem so nastopili kranjski pevci, je bil prav tako z zborom Panarie in to v Artegni, v zelo akustičnem nekdanjem cerkvenem prostoru, ki je zdaj koncertna dvorana. Oba koncerta sta lepo uspela. Zbora sta predstavila poslušalcem predvsem domaća dela. Kranjski pevci so z učinkovito izbranim in preizkušenim programom ter lepo zvočno ubranostjo in prodornostjo navdušili in uradnemu programu dodali nekaj pesmi. Mešani zbor iz Artegne je prav tako pokazal visok nivo zborovske in glasovne kulture.

Miha Plajbes

## SODOBNA KITAJSKA UMETNOST

Ljubljana - V Moderni galeriji je te dni na ogled pomembna likovna razstava izbor del iz sodobne kitajske umetnosti.

Prav v likovni umetnosti na Kitajskem stvari ideološko še niso razčlene in ni se povsem jasno, ali so poskušali, predvsem mladih umetnikov, približevanja zahodni umetnosti legitimni, piše direktor galerije dr. Jure Mikuž v listu k razstavi. Zato so bile doslej vse razstave, ki so predstavljale kitajsko sodobno umetnost v svetu, sestavljene bodisi iz danes nastajajočega »tradicionalnega« slikarstva bodisi iz oljnega slikarstva v slogu socialističnega realizma. Izbor sicer saj je uradna hierarh

Janez Stanovnik o domaćem gospodarstvu

# Vir inflacije so javne finance, ne pa osebna poraba

**Radovljica, 18. oktobra - Čas ni najprimernejši, da bi si ob mednarodnem ekonomskem razvoju zbujali skomine.** Medtem ko se doma kopičijo hude gospodarske težave, ki že doživljajo socialno eksplozijo, bi se zdele razpravljanje o svetovnem gospodarstvu kot pravljica. Tako je presodil Janez Stanovnik, predsednik predsedstva SRS, sicer tudi dober poznavalec mednarodnega ekonomskega položaja, in sindikalnim aktivistom, zbranim na seminarju v Sindikalnem izobraževalnem centru v Radovljici, raje spregovoril o domačih gospodarskih razmerah. Govoril je o koreninah globoke krize, zaradi česar je potrebna ne le gospodarska stabilizacija, temveč že kar reforma, o zadolženosti, o inflaciji kot posledici in ne kot vzroku sedanjih težav, o poglavitnem viru tega zla, javnih finančnih, o dvoreznem meču kliničkega izvoza, o strategiji dramatičnega zniževanja osebnih dohodkov kot načina za odpravljanje inflacije ter njegovih socialnih odsev... Črno sliko našega gospodarstva, ki jo sindikalni aktivisti neposredno občutijo v vsakdanjih stikih z delavci, pa je skušal razsvetliti z nekaj dokazi o učinkovitih prijemih (kot je skokovit izvoz in potrjevanje naše sposobnosti na zahodnih trgih), ki bodo državi pomagali iz vrtinca.

Ko se je Kraigherjeva komisija pred leti lotila problematike gospodarstva, so v boju z njegovo nestabilnostjo docimeli, da gre za korenitejše in dolgoročnejše probleme. Iskati jih je že v obdobju prehoda Jugoslavije iz kmetijske v industrijsko deželo. Ta zgodovinski prelom je uspel, kot je ugotovljal Janez Stanovnik, predvsem ker smo v družbi

Reforme v bančnem sistemu bodo pomagale oslabljemu gospodarstvu. Hkrati pa je smiselnogovoriti tudi o sicer pretirano obremenjenem gospodarstvu. Pomislimo le na 65 slovenskih občin in nanje vezan celotni upravni aparat, ki je močno predimensioniran.

energije, da bi proizvajali aluminij. Brez moke in kvasa, je dejal predsednik, ni mogoče speči kruha.

V razdobju industrializacije storjene napake je treba popraviti, potrebnata je reforma, da bi gospodarstvo živilo. Neuspelo reformo pominimo že iz 60-ih let, ko jo je snoval Boris Kraigher, vendor so jo socialni in politični pritiski onemogočili. Že tedaj so se namreč kazala področja v Jugoslaviji, ki so spričo svoje ekonomske neučinkovitosti terjala radikalnih sprememb. Toda premik v državno administriranje je zaustavilo reformna prizadevanja. Leta 1974 pa je ustavnoreforma skušala vzpostaviti samoupravni model in dati akumulacijo v roke delavcem. Kot desetletje poprej so se tudi zdaj pojavili gospodarski problemi, toda svetovne razmere so omogočile, da jih je Jugoslavija dušila z najemanjem tujih posojil. V svetu je bilo dovolj denarja, upniki so ga na veliko delili, nam pa je bil dobrodošel za pokrivanje od leta 1974 stalno rastocene primanjkljaja. Žal v začetku 80-ih let ni šlo več tako naprej. Svetovne finance so se preokrenile, banke so zaprele svoja okenca, nadaljnje kredite pa nudile samo še z visokimi obrestmi. Tudi pri nas, kjer se je doslej lagodno živilo, je prišel trenutek streznitve.

Z javnimi deli v gradbeništvu je moč kreirati zaposlenost, hkrati pa daje ta veja delo tudi drugim delom gospodarstva. V Jugoslaviji smo ravno spriči izgradnje mest šli v povečanje bencinskega dinarja. Prav je, da obdavčimo bencin, to je moralno bolj opravičljivo kot obdavčiti kruh.

**V zveznem proračunu imamo dve nujni postavki, 5,2 odstotni delež družbenega proizvoda za armado in 1,56 odstotka za nerazvite. Slednji je nekatere delovne organizacije postavil celo v položaj, ko morajo za to namjetati kredite. Vendar je solidarnost ena od obvez, ki smo si jo naložili in jo je treba izpolnjevati. Toda solidarnost naj bi bila dvosmerna cesta. Ko že plačujemo, bi od prejemnikov pričakovali vsaj "fair play", ne pa da nam očitajo, da gre za neokolonizacijo Kosova.**

ustvarili notranjo homogenost, v kateri je bila nesporna vloga partije in političnega vodstva. Slednjima smo ne le zaupali, temveč dali polnomočje za gospodarske odločitve.

**Brez moke in kvasa ne moreš speci kruha**

Ta industrializacijski boom, ki ga v pol stoletja niso uspeli doseči nikjer v svetu, pa je imel tudi svojo senčno plat. Politična autoriteta je bila gojeno razvoja, ki je akumulacijo selil v industrijo. Domala vsaka krajevna skupnost je hotela imeti svojo tovarno, da je zaposlovala v njej ljudi, ki so prej delali v kmetijstvu. V razvoju se torej ni gledalo na ekonomsko učinkovitost, temveč so odločala politična merila. Tako je kasneje prihajalo do velikih neusklašenosti, ko so rasle "politične tovarne", kot na primer Feni, tam, kjer je bilo nikla v rudi tako malo, da se po svetovnih merilih proizvodnja ne bi splačala; Obrovac tam, kjer ni bilo ne boksi na

Cena fizičnemu delu v svetu pada, kar je tudi tragika našega gospodarstva. Nekatere devlovo intenzivne panoge (tekstil, lesna industrija, kovinska industrija), ki plasirajo na svetovni trg svoje izdelke, tam dožive nizko ceno. Tudi kapital ni več prednost v svetovni ekonomiji. Mag. Žakelj pravi, da ga je v svetu dovolj, čeravno v do grla zadolženi Jugoslaviji o tem nismo docela prepričani. Dokaz za to je tudi, da se naši upniki odrekajo našemu plačevanju dolgov.

**Mag. Viktor Žakelj je sindikalnim aktivistom v Radovljici govoril o pomenu znanja v sodobnem času, ko klasični kategoriji, kot sta delo in kapital, izgubljata svoje nekdanje prednosti.**

Edino cena znanju tendenčno raste. Možganski trust danes prispeva v svetu k 50 do 70 odstotkom prirasta pri družbenem proizvodu. Razviti svet gradi na pameti - Japonska, pacifične države, vse bolj tudi Zahodna Evropa, ta potencial pa se spričo ugodnih razmer za znanstveno delo pretaka tudi v Združene države Amerike.

Gоворil je tudi o ekfiksnosti gospodarskega razvoja, o položaju, v katerem je zdaj Jugoslavija, ki je v obdobju krize med 70-80 leti odpovedala, ko je neproduktivno plasirala tujo akumulacijo.

## Inflacija ni vzrok, temveč dokaz slabosti v gospodarstvu

Nakopičeni gospodarski problemi se danes kažejo v visoki inflaciji. Ni inflacija vzrok naših gospodarskih slabosti, temveč kot vročina pri bolezni oznanja, da je nekaj narobe.

"Dolgo se je mislilo, da so visoki osebni dohodki vzrok inflacije," je dejal Janez Stanovnik. "Zato smo tudi vse sile naperili zoper visoko potrošnjo. V letošnjih sedmih mesecih smo uspeli realne osebne dohodke zmanjšati od 13 do 15 odstotkov; če bi se tak tempo nadaljeval, bi jih do konca leta celo za 20 odstotkov. Sem član svetovnega ekonomskega instituta, kjer delamo 30 komparativnih študij o nacionalnih gospodarstvih: nobena od teh držav ni uspela v letu dni zmanjšati realnih osebnih dohodkov niti za 5 odstotkov. Celo strokovnjaki Mednarodnega mone-

Popolna enakost jugoslovenskega razvoja ni mogoča. Slovenija je namreč prišla do "stropa" klasičnega razvoja industrije, ko gre lahko samo v postindustrijsko fazo, v strokovnost, inovativnost, produktivnost, učinkovitejšo rabo osnovnih sredstev, ne pa v širjenje kapacitet, večjo rabo energije in podobno. Slovenija je v fazi razvoja, ki je drugačen kot v kakem drugem delu Jugoslavije, denimo, v Makedoniji ali na Kosovu. Zato enoten razvoj ni mogoč. Nemogoče je, da bi takrat razvita Slovenija čakala druge, da jo v razvoju dohitijo. Tak pristop je zoper vsa ekonomska načela in močno kompromitira to stroko, je pa v tem trenutku v Jugoslaviji demagoško zelo učinkovit, je dejal Janez Stanovnik.

tarnega sklada so bili začudenini, kako da v Jugoslaviji zdržimo tolkšen socialni pritisk. Ob tem dramatičnem znižanju porabe pa je inflacija kljub nemu poskočila na 200 in več odstotkov. Menim, da je anti-inflacijska strategija, ki se je opirala na zmanjšanje realnih osebnih dohodkov, s tem dokazala svojo defektnost."

Zmanjšanje potrošnje sicer deloma zniža tudi inflacijo. A hkrati je potrošnja tudi veja, na kateri gospodarstvo sedi, zaradi nje obstaja proizvodnja, zato je pretirano klešeće porabe lahko usodno žaganje veje, je ugotovil Janez Stanovnik.

## Javne finance, vir inflacijskega zla

Vir inflacije je po besedah Janeza Stanovnika iskati v tako imenovanih javnih financah, med katerimi pa je zvezni proračun le vrh ledene gore. Predstavljajo jih tudi izvenproračunski izdatki in tečajne razlike. Ves ta denar predstavlja domala tretjino celotnega družbenega proizvoda.

Stanovnik je opozoril tudi na sistem oddajanja obveznih rezerv v bančništvu. Kjer je spričo inflacije pritok denarja v podjetja (ali v družbenopolitične skupnosti) večji kot dovoljuje predpisana vsota, presežni del SDK blokira in pošlje v Narodno banko Jugoslavije. Ta z nerealnimi obrestmi razporeja denar po selektivnih

Reprogramiranje dolgov ni bilo le smiseln, temveč nujno, je na vprašanje slušatelja odgovoril Janez Stanovnik. V gospodarskem stanju, ko je breme odplačevanja dolgov predstavljalo že 46 odstotkov vsega našega deviznega priliva, tudi nismo imeli druge možnosti. Sicer pa nismo reprogramirali celotnega dolga in tudi ne na isti rok. Reprogramirali smo približno 12 milijard dolarjev, in sicer na različne roke, prvega na leto 1990. Ta hip imamo, zahvaljujoč reprogramiranju, pozitivno plačilno bilanco.

kreditih (na primer za projekt smederevske železarne, za razne naložbe na Kosovu). Sredstva, ki jih je Narodna banka Jugoslavije izčrpala iz dela gospodarstva, kjer se je bil ustvaril realen presežek, posojila z nerealnimi obrestmi. Pri takem negospodarnem ravnanju seveda nastaja vse večji

"Spraviti v red gospodarstvo," pravi Janez Stanovnik, "pomeni uređiti finance in zunanjetrgovinsko bilanco, ne pa zmanjševati OD, ki so zdaj ne le na kritični točki, temveč že kar pod njo. Pri brzdanju inflacije se še vedno preveč ukvarjam z njenimi posledicami, namesto v vzroki. Pot iz tega položaja je v spremembni sistem, k čemer sta v zadnjem času pripomogli zlasti dve stvari, eno so predlogi ustavnih sprememb in drugo proti popravnim pricakovanjem tudi delo Mikuličeve komisije. Z uvedbo podjetja v go-



Resen pomemek tudi v odmoru.

Foto: F. Perdan

državni dolg, neurejene finančne napajajo inflacijo, država pa je prisiljena tiskati nov denar.

Močan curek inflacije je tudi klinički izvoz. S kliničkim trgom ima Jugoslavija pozitivno izvozno bilanco, ta pa je zelo inflatorna. Poslovanje z vzhodom je namreč drugačno kot zahodom - plačilo pride takoj, in sicer v dinarjih, cena blaga pa se računa v kliničkem dolarju, ki je močno precenjen. Izvoz na vzhod je za Jugoslavijo mikaven zaradi tega, ker se dohodkovno bolj izplača, pa tudi zato, ker vrsta jugoslovenskih podjetij svoje blaga nižje kvalitete pač ne more plasirati drugam kot na vzhod. Tamkajšnji dolar je za 30 odstotkov precenjen, v poslovanju z vzhodom ima Jugoslavija ves čas presežek, kar pomeni, da tamkajšnje gospodarstvo tako rekoč brezobrestno kreditira.

Opomni je tudi na strukturne probleme jugoslovenskega gospodarstva, o tem, kako se v svetu spreminja razmerje med primarnim, sekundarnim in terciarnim (ter kvartarnim) sektorjem v prid slednjih. V Jugoslaviji še kar vlagamo v prva dva sektorja, vendar vlaganja ne dajo adekvatnih rezultatov v deležu družbenega proizvoda. Vendar se tudi znotraj Jugoslavije ta razmerja spreminja. V Sloveniji, denimo, zanimalje za primarni sektor pesa, medtem ko ga drugi, manj razviti deli, še razvijajo. V tem obdobju se takšno vlaganje v sekundarni sektor v Sloveniji ne povečuje deleža družbenega proizvoda. Treba je v strukturne spremembe, dejal mag. Žakelj, kot so novi izdelki, robotizacija in podobno. Prvi rezultati teh sprememb pa so tudi socialni - nastaja od 15 do 20 odstotkov presežkov delovne sile.

Govoril je tudi o razmerjih med delom in celoto ter o odnosih med manjšino in večino, kar sicer lahko območje apliciramo na razmere jugoslovenske politike in gospodarstva, lahko pa tudi na razmerja v tovarnah, ki so sindikalnim aktivistom, ki so poslušali predavanje, še najboljša.



»Inflacija ni presenečenje. Presenečenje je, da je ob njeni sploh kdo presenečen.«

## Odpiranje v "prepišni" svet

Vprašanje reforme je vprašanje odpiranja jugoslovenskega gospodarstva v sestavni deli. Če hočemo gospodarstvo spremembiti na zeleno vejo, mu moramo dati realno tržno vrednotitev pa zgolj v domačih logih moč izmeriti. Pol stoletja gradili na precenjenem delu, premajhni smo, tudi malo učinkovite konkurenčnosti ponudimo. Le na pr

Za zeleno mizo z Mednarodnim monetarnim skupom so se naši pogajalci govorili za politiko dohodkov, vezanih na ciljno inflacijo. Sporazumi so se zavodili na odstotkov, vemo pa, da je laž avgusta številka dnekrat večja. Vendar pri oceni ni šlo za pomanjkanje realizma pri MMF, temveč pri nas. Presenečenje to ni bilo inflacija, temveč lo presenečenje to, da je nekdo presenečen.

hu svetovnega trga se le merimo s svetovnimi pravili. Glavna strategija je iz let, da je izvoz na zahod v lokomotiva, ki bo potegnila gospodarstvo naprej, že svojo sliko. Izvoz je povsem močnejši, kot smo načrtovani. Pri tej strategiji kaže vztori, je dejal Janez Stanovnik, poudaril, da nam je vse znanje za to da tudi Mednarodni monetarni sklad.

Ob tem pa je govoril o priliv, da kljub rastučemu izvozu produkcija ne raste, da le voz nima zadostne moči za Domače povpraševanje je mreč padlo, tu pa se potrebuje prejšnja teorija o žaganju, na kateri sedi gospodarstvo.

Kosovo je bilo kar nekajkrat predmet obravnave na sindikalnem seminarju. Tako je Janez Stanovnik govoril tudi o demografski eksploziji v tem delu Jugoslavije, saj prebivalstvo "raste" s stopnjo 3. odstotkov. Se leta 1950 je imela pokrajina po glavi prebivalstva 48 odstotkov povprečja jugoslovenskega dohodka. Danes ga ima 28 odstotkov. Ce bi imelo Kosovo enak porast prebivalstva kot siceršnja Jugoslavija (1,2 odstotka) in ne 3 odstotke, bi bil danes lahko njen dohodek na glavo prebivalstva 56 odstotkov jugoslovenskega povprečja. Solarno pomoč ne more dohititi tega tempa množenja prebivalstva. Janez Stanovnik je to slikovito primerjal z otroško zgodbo Alice v čudežni deželi, kjer junakinja reče kralju deželi: "Pri vas se vse tako naglo vrti v nasprotu smeri, moram jaz z vso silo teči, da vsaj ostanem na mestu."

Ko je govoril o izhodu iz danjih zagat, se je Janez Stanovnik dotaknil tudi socialnih programov. Ti so lahko le programi aktivnosti, zaposlovanja, ne pa iskanja drugih, ki omogočajo preživetje. V Jugoslaviji imamo obenem možnosti zaposlovanja: v kulturnem sektorju, kjer je delovna sila dolgo napak alocirana, v jih delih, ki rešujejo tudi življenje. Janez Stanovnik je to slikovito primerjal z otroško zgodbo Alice v čudežni deželi, kjer junakinja reče kralju deželi: "Pri vas se vse tako naglo vrti v nasprotu smeri, moram jaz z vso silo teči, da vsaj ostanem na mestu."

Pripravila:D. Z. Z.

V Beogradu se je končala 17. seja centralnega komiteja Zveze komunistov Jugoslavije, takoj za njo pa je bila 18. seja

# Smo končno dvignili zapornice reformam in demokraciji

**Beograd, 19. oktobra —** Sodeč po tridnevni razpravi na 17. seji centralnega komiteja Zveze komunistov Jugoslavije, ki se je končala v sredo zvečer in se takoj prevelila v 18. seji, na kateri so posebej obravnavali spremembe zvezne ustawe, ki kazalo odgovoriti pritrdilno. Zveza komunistov Jugoslavije je za tri reforme, gospodarsko, politično in svojo, vendar so znotraj nje še vedno strujanja, na kakšen način te reforme uresničiti. Ali na demokratičen, ljudski, na osnovi pobud ljudi grajen način, ki je na cekaju vsaj po besedah sodeč dobil večinsko podporo, ali na drug, trši, centralistični, ki je beograjski seji prihaja predvsem iz ust srbskih članov centralnega komiteja.

Sodeč po izgovorjenih besedah, ki jih je bilo na 17. seji na trenutke kar preveč, je prva linija v premoči in se je v partiji in državi oblikovala reformsko koalicija. Vprašanje pa je, in tega še ne vemo, če bo tako razmišljajoča večina tudi v dejanjih. To je sedaj bistveno vprašanje že zaradi tega, ker je bilo urejanje sklepov vedno največja hiba našega političnega sistema, vključno z Zvezno komunistov Jugoslavije.

Člani centralnega komiteja Zveze komunistov Jugoslavije so v sklepu tridnevnega zasedanja zapisali, da sta bili dosegeni enotnost in odločnost pri nalogah komunistov pri premagovanju gospodarske, politične in socialne krize v državi. Pri reševanju kosovske krize vztraja ceka na stališčih 13. kongresa ZKJ in 9. ter 16. CK ZKJ. Prekiniti se morajo negativni gospodarski tokovi in osnovna naloga je uresničevanje treh reform. Seveda pa se ni dosežena enotnost v potekih gospodarske in politične reforme, kar pa bo najtežja naloga prihodnosti. ZK ima celino dovolj moči, da premaši svoje slabosti in s tem vpliva na spremištanje splošnih družbenih razmer.

Seveda pa je lahko vsak, kdor je količkaj spremjal potek 17. seje centralnega komiteja Zveze komunistov Jugoslavije, ugotovil, da bi morali v naši družbi še marsikaj pospraviti za večne čase in se načinjati politično, demokratično, civilizacijsko politično obnašati in delovati. Na seji centralnega komiteja je bila več kot očitna kriza vodenja in pojmovanja sodobnega političnega dela in preverjanja zaupanja,

pač menjati tretjino članov CK ZKJ.

Da bodo težko rečemo bob, posebno v sedanjih zapletenih jugoslovanskih razmerah, dokazuje tudi Hafnerjeva komisija, ki je imela nalogu raziskati vojvodinske in črnogorske dogodke ter oceniti politično odgovornost organov in posameznikov. Začetne konkretnosti v poročilu so tudi po besedah Vinka Hafnerja izginjale in na koncu je ostalo poročilo na ravni splošnosti. Splošnost in ponavljanje že povedanega sta bila na sploh prepogneta na seji.

Razprava na seji je ponovo opozorila, da kljub grenkim izkušnjam zadnjih mesecov neargumentirane, žaljive, iz ce-

## Kako zoper inflacijo

CK ZKJ je sprejel nujne naloge za zaustavitev neugodnih gospodarskih, političnih in socialnih gibanj. V nalogah CK zagovarja že mnogokrat povedane spremembe in odgovornost vseh v državi, na prvo mesto pa postavlja zaustavitev inflacije in oživitev proizvodnje ter rešitev krize na Kosovu. Nujno je vztrajati na ukrepih po 15. maju, povečevati realne osebne dohodke, na kadrovski prenovi in preobrazbi ZK itd. Zavrača zbole in zbiranja občanov, neupravičene napade na posameznike in organe, na JLA in koncept SLO. Javna glasila pa naj prenehajo z raznimi kampanjam.

Na to je reagiral **predsednik zvezne vlade Branko Mikulić**. Terjal je prekinitev vmešavanja raznih posameznikov in organizacij, tudi ZK v gospodarsko politiko. S seje pa odhajamo še z mnogimi odprtimi vprašanji. Nismo dokobili, kako zoper inflacijo: ali s šok terapijo ali z vztrajnim delom na majskih ukrepih. Od njih ne smemo odstopiti.

Pripombe Mikuliča so doble podporo, prav tako pa tudi mnenje slovenskega člana CK ZKJ **Jožeta Slokarja**, ki je dejal, da moramo uspešnost in odgovornost ocenjevati na osnovi zavzemanja za uresničevanje treh reform.

dosedanja značilnost jugoslovanske partije, vendar, kot je dejal dr. Stipe Šuvar, se bomo pač morali tudi tega navaditi. Premalo jasna imamo tudi merila, kdo lahko opravlja dolžnosti v vodilnih ZK. Tudi na to hibo je pokazala 17. seja. Priča smo bili različnim tolmačenjem statuta, prav tako pa so bilo kar preveč zadovoljstva samo ob ugotovitvi, da je treba

## Dr. Stipe Šuvar: Tri reforme so šansa mladim

Skupaj moramo iz krize, ali pa bomo vsi skupaj zgrmeli v propad, je dejal predsednik predsedstva CK ZKJ dr. Stipe Šuvar v uvodnem referatu na 17. seji CK ZKJ. Pouzdamo nekaj misli iz njegovega referata.

● Ljudje v naši državi in v svetu se vse pogosteje sprašujejo, ali ima socializem v Jugoslaviji kot federalistični skupnosti perspektivo. To je izraz bojazni, ker se je prav pri nas najprej začel socializem z demokratičnim in humanim obrazom. Zato moramo v tem trenutku dati natančno in kritično analizo odnosov v družbi in vzrokov, ki so nas v krizo pripeljali. Gospodarske reforme šestdesetih let so propadle zaradi protireformsko zvezne partije in države, kar je etatizem. Reformo političnega sistema pa smo skušali uresničiti samo zase, brez sprememb proizvodnih odnosov, reforme partije, ki je ostajala monopolna v političnem sistemu in arbiter v proizvodnih in drugih odnosih.

● Nova faza socializma se mora odlikovati predvsem z razširjeno vlogo delavskega razreda. Predpogoj tega je reforma ZKJ in njena ločitev od države. Tako bi tudi SZDL dobila pravo možnost, da postane prostor za svobodno izražanje mnenj, za uresničitev demokratičnega nadzora. Pri gospodarski reformi pa se mora ZK opredeliti do delavskega siromaštva. Delo mora biti dostojen vir eksistence. V Jugoslaviji ne smite biti nihče lačen. Sicer nimajo reforme nobenega smisla. Delavci upravičeno zahtevajo, da se na funkcije vrnejo tisti pošteni posamezniki, ki so prav v teh dneh čustveno reagirali in odstopili.

● Osebne dohodke najpogosteje krivijo kot glavne generatorje inflacije. Po tej logiki je največje breme stabilizacije prevaljen na delavska pleča. To ni res, saj so osebni dohodki v stroških proizvodnje udeleženi le z 10 odstotki. V našem političnem sistemu tudi po Kardelju ni nič takega, kar se bi moglo spremeniti, razen temeljev, na katerih stoji SFRJ.

● Preobrazba ZK ne bo mogoča, če komunisti ne bodo imeli več posluha za kritiko nečlanov, iz SZDL, sindikata, borcev, mladine, delegatskih teles, ZK se je doslej premalo odprla do socialističnega javnega mnenja in se še poslužuje zakulisne politike. Ta monopol je najbolj izrazit v kadrovski politiki. Iz ZK in njene prakse moramo odstraniti slovite kadrovike, zaljubljene v svoje spise in kadrovskie dosje, ki iz kabinetov razporejajo "kadre" in se igrajo z usodami ljudi.

● Demokratične odnose še posebej ogrožajo vse pogosteji pojavi otoževanj, diskvalifikacij in pritiskov na tiste, ki so izrazili svoje kritično mnenje o nekaterih političnih vprašanjih. Na to smo opozarjali, vendar se to nadaljuje.

● Mlada generacija in njena sedanja vloga v družbi najbolje kaže naš splošni zastoj. Tri reforme, o katerih govorimo, so predvsem možnosti mladih. Tri reforme so največje sile dela v družbi.

● Kosovo je problem, je najhujša izrazna oblika odnosov v državi. Šele po 9. seji CK ZKJ je prevlada zavest, da Kosovo ni nekjedaleč, ampak v naši hiši, kar pretresa vso državo.

● V letih po Titovi smrti so bili daleč pod ravnijo titovske politike. Besedno skrivanje za njegovim imenom in nošenje njegovih stik je ob napadih nanj navaden alibi. Bistvo politične bitke pri nas je tu to, ali bomo nadaljevali Titovo pot ali ne.

Med občani Gorenjske

# Veliko hrupa za pražen nič

Kranj, 19. oktobra - V času trajanja 17. seje smo se napotili na gorenjske ulice in naključne mimoide povprašali po njihovih pričakovanih o končnih sklepih najvišjega jugoslovanskega plenuma.

**Simon Primožič, inženir:** "Muslim, da tudi 17. seja ne bo prinesla nič posebno novega, ker še vse meji na preteklost in bo moralno preteči še veliko vede, da bomo v Jugoslaviji začeli vsaj približno enako misli. S tem predvsem mislim na delo in uspešno gospodarjenje, saj se brez tega ne moremo iti niti politike."



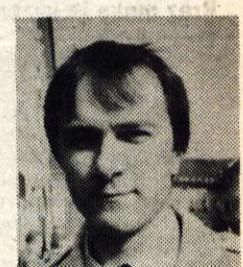
**Tončka Peričić, upokojenka:** "Posameznih reči se pač ne da reševati na eni sami seji. Kako gledam slovenske politike pri vsem tem? Koga, njih ali ljudstvo? Gre skoraj za dve različni stvari, mislim namreč, da naši republiški politiki mnenje ljudstva slabo prenašajo naprej."



**Ana Stare, uslužbenka:** "Seja naj bi prinesla kaj dobrega, samo preveč pa ne gre pričakovati. Če govorim za slovenske politike, lahko rečem predvsem na osnovi njihovih zadnjih potez, da se zelo trudijo in prenašajo hotenja naroda. Naše probleme bi morali rešiti drugače, ne na sejah."



**Dominik Bogataj, upokojenec:** "Vemo, da se nobena juha ne poje tako vrča kot se skuga, po drugi strani pa sem prepričan, da bo seja prinesla nekaj novega. Če govorim o naših republiških politikih potem vsekakor moram reči, da podpiram celotno trojico - Kučana, Smoleta in Stanovnika."



**Brane Grims, diplomiранi inženir geologije:** "Moj komentar na 17. seji? Shakespear je že dolgo tega rekel: "Mnogo hrupa za pražen nič." Če gledam na naše politike, je zanesljivo pozitivno to, da so vsaj malo obrzali nekatere vročekrvne srbske politike. Na splošno je bila sama seja čeckanje."



**Irena Žnidarič, študentka:** "Nič patmetnega se ne bodo dogovorili, vsaj kolikor sem dosedaj videla, se gredo sama predavanja po cel dan. Ne vem niti, kako uspejo sami vse to slediti, sama imam že po pol ure dosti govorjenja. Seja na bo prinesla nič bistveno novo, pri nas je preveč različnih mnenj in se lahko samo skregajo."



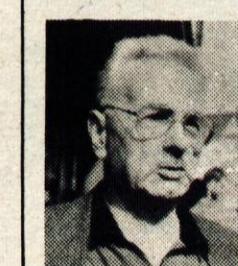
**Vida Kropivnik, upokojenka:** "Prvi dan je še nekako bilo, drugi dan pa na najbolj ustreza oznaka porazno. Začelo se je spet splošno govorjenje, prav nič resnične konkretnosti. Poglejte samo kadrovsko sestavo - tam sedijo ljudje preko petdesetih let, morali pa bi biti mladi!"



**Emil Pavlin, strojni tehnik:** "Veliko preobširna debata je. Vsak pove, kako je bilo med vojno, saj tako ali drugače dotakne Tita ... to bi moral biti samo začetni referat, potem pa bi morala imeti prostor zgolj konkretnost. Slovenske politike podpiram, samo, da bodo zdržali."



**Zvone Dolinar, elektromonter:** "Ni sem prav dobro zasledoval, vendar vseeno velja reči - eni so pametno govorili in če bodo vzelci to pot za pravo, bo mogče še kaj uspelo, sicer ne vidim izhoda. Predvsem, če bodo spet samo na dolgo in široko govorili kot velikokrat doslej."



**Franc Pižent, upokojenec:** "Pri nas vse stvari predolgo trajajo, velike besede, nobene pa se ne loti pravih problemov, kar menim, da naš narod pričakuje. Težko je spremeniti dejstvo, da ni več čisto tako, kot je nekdo govoril 40 let. Slovenski politiki imajo v tem trenutku vso podporo naroda, seveda pa s tem še ni rečeno, da ne more biti drugače."

Foto.F.Perdan

## Iz razprav

**MILAN KUČAN:** »Na stališčih 17. seje moramo dobiti izhodišča za izhod iz krize. Glavni problem za Zvezo komunistov je pomanjkanje pobud. Žalostno in grdo sliko ponuja vse, kar se zadnje čase dogaja v Jugoslaviji. Včasih se nam že vsiljuje vprašanje, kaj iščemo v tej državi. Vse bolj zaostajamo za sodobnim svetom, v svetovnem tisku pa govorijo o nas kot o zadnjem svetovnem anahronizmu. Naše družbe ne bodo ogrožene protisocialistične in protikomunistične sile, čeprav tudi njih ne podcenjujemo, ampak pomanjkanje pobud, razuma, kritike in svobode mišljene. V ljudstvu in partijskih skupinah smo doobili čvrsti mandat, da to izvedemo. Odgovoriti moramo na vprašanje, zakaj se tega ne lotevamo bolj držno. Z izrednim stanjem in izrednimi ne bomo dosegli prenove. CK ZKJ ne sme sprejeti takih razmišljajev. Rešitev je v intenzivnem delu, ne pa v izključevanju legalnih ustanov. Z izrednim stanjem ne smemo odstraniti svoje nesposobnosti. Sicer pa je za ZK izredno stanje že nastopilo. Predlagam, da se CK ZKJ izreče proti izrednim volitvam in izrednim kongresom. Ne vidim nobenega posebnega razloga za to. Ustavne spremembe morajo utrditi, ne pa oslabiti našo skupnost.«

**SLOBODAN MILOŠEVIĆ:** »V Srbiji pričakujejo od seje, da križe ne bo le presegla, ampak rešila. S spremembami ne morejo biti zadovoljni. Srbija se zavzema za spremembe. Prav Srbija jih je začela izvajati. Te spremembe so skladne s splošno politiko v družbi. Niso poštene pripombe, da ima Srbija pretenzioni do nekaterih drugih delov države. Res pa je, da imamo pretenzioni do ozemlja republike. Če je to velika Srbija, ne vem. Taksna je kot je in takšna bo tudi

**BRANKO GREGANOVIĆ:** »Naša sedanjost je polna praznih in neskončnih razprav o tako imenovanih odgovornosti. Odgovornost pa temu ostaja predvsem bojni vzklik, ne pa sestavni del našega sistema. Napadamo politike ne pa njihovo odgovornost. Politika je predvsem zaupanje v politike. Nad tem zaupanjem nič ne sme imeti monopola. Zamenjava politikov ne pomeni, da od tega trenutka dalje vlada nekdo drug, ampak, da bomo imeli boljšo oskrbo, če stejše ulice, bolje organizirano infrastrukturo. Sistem mora biti potrošnik vseh in ne le oblast posameznikov ali skupin.«

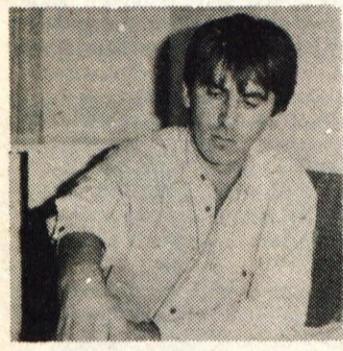
**MILOŠ PROSENC:** »To, kar imamo danes v državi, je psihoza izrednega stanja, ki ubija voljo do dela in ustvarjalnosti, brez obojevanja na razvoja. Tovarni ne bodo rešila gesla, če ni razvojnih programov in znanja. Iz težkega položaja ne bomo izšli, če bomo zbirali množice proti množicam, hujskali narode zoper narode, če bomo pisali izjave na izjave.«

**FRANC SETINC:** »V zadnjih dneh sem na svoji koži občutil, kako laži in politikantstva sprembla vsak korak človeka, ki na poti po Kosovu razmišlja o boljšem razumevanju in sodelovanju vseh, ki tam živijo. To mi onemogoča normalno delo in zato odstopam.«

Ljubljanski zdravniki so Safetu prišili odtrgano desnico

## To je kot velik dar

V ponedeljek, 23. februarja 1987, ob 11.30 je delavcem pri previjanju korda v tovarni avtopnevmatike v kranjski Savi zledenela kri po žilah: krik, da je Safetu odtrgalo roko, jih je za drobec sekunde pribil ob tla, potem pa se je sprožila akcija, kakršne v Savi ne pomnijo.



**Vsek prosti trenutek Safet Redžematović izkoristi za razgibanje svoje desnice. Da bi ojačal in razglabil prste, pride prav tudi čisto preposta otroška igrača.**

Foto: D. Dolenc

cinska sestra Marica Kozina in mi ustavljal krvavitev. Bal sem se le za roko in prosil, naj mi jo spravijo z valja. Vedel sem za primere, da so odtrgane ude že prišli. Morda tudi meni roko... Ves čas sem bil pri zavesti, se še danes spominja Safet, kot bi bilo včeraj.

»Neverjetno, kako človeku ob hudi nesreči delujejo možgani, refleksi,« pripoveduje Tone Kapus, vodja tehničnega zdravstvenega varstva v Savi. »Ko sem pritekel, je bila roka še v bali ovojnega blaga, Safet na tleh, pri polni zavesti, sestra mu je nudila prvo pomoč. Zavpil sem, naj hitro odvijejo roko z bale, vtaknjejo v plastično vrečo, jo napolnijo s snegom... in stekel do telefona. A kot nalašč: centrala je bila v okvari. Kaj zdaj?! Spomnil sem se številke stalne gasilske službe in preko njih poklicala zdravstveni dom, rešilce, postajo Ljudske milice, da bi ta obvestil Klinični center v Ljubljani, da se pripravi ekipa za šivanje roke. Gasilci so naredili svoje, miličniki prav tako. Rešilni avto je z vso naglico pripeljal kar med stroje.

»Menda je trajalo vse skupaj le pol ure od trenutka, ko mi je roko odtrgalo, pa do srečanja z zdravstveno ekipo pri vhodu Kliničnega centra. Ves čas sem bil pri zavesti, šele malo pred Ljubljano, se mi zdi, sem nekajkrat za nekaj trenutkov izgubil zavest. Vrečo z roko sem držal med nogami.

Imel sem posebno srečo, da so bili ob meni takoj hitro ljudje, ki so vedeli, kako je treba ukrepati v takih primerih, srečo, da so bili doktorji operaterji na mestu, da sta bila prava dva, za mišice in za kosti. Me ne sta operirala dr. Janez Bajec in dr. Jošt.

Štirinajst dni sem bil v bolnišnicu, potem pa so me dali v Sočo. Štiri mesece je bila roka popolnoma mrtva. Potem pa sem napravil prvi gib. V zapetju sem malce dvignil dlani. Malo, zelo malo, toliko, da se je opazilo. Silno smo bili veseli vsi, jaz, zdravniki, terapevti. Gib po štirih mesecih je velik uspeh. Včasih se združile še po šestih, tudi devetih mesecih — ali pa nikoli. Potem se je oglasil še palec, tudi zapetje je bilo vsak dan boljše. Potrpljenje je treba imeti, in upanje. Čudoviti ljudje so v Soči. Dr. Martin Štefančič je naredil vse, kar je le mogel, z mano so se trudile fizioterapeutke in vse ostalo osebje. Čudovito uigrana skupina, čudoviti ljudje.

Danes, poglejte, že lahko dvignem roko in zamahjem z njo navzven. Le navznoter in navzgor je še ne morem gibati. Še ena operacija bo potrebna v komolcu. Prav danes sem bil na glavni kontroli pri dr. Bajcu. Zelo je bil zadovoljen, prav tako dr. Štefančič pred tednom dni. Ko sem septembra lani prišel iz Soče, sem z razgibanjem in terapijo nadaljeval v Kranju. Dvakrat sem bil potem še po nekaj tednov v Soči. Vsakič so zdravniki zapisali v izvide, da »so znaki reinervacije zanesljivi, stanje se bo še izboljšalo...«. Z menoj vred upajo in se veseli. To so čudoviti ljudje, to je skupina dr. Marka Go... Sam izkoristim vsako priložnost, da razgibam roko, da hrabram prste mehke, kajti zavadem se, da bo roka le tako spet oživelja. Čez leto, leto in pol bo zagotovo več veliko boljša.«

Safet je danes star 24 let. S poškodovanom roko, ki je od druge tudi krajša za dobrih šest centimetrov, ne bo več mogel delati pri stroju. V Peči je naredil srednjo elektrotehnično šolo, lani pa se je vpisal na Višjo šolo za organizacijo dela v Kranju. Prvi izpit so že za njim. V samskem domu v Kranju ima sobico. Saj je zadovoljen z njo, le nekoga bi moral imeti ob sebi, da bi mu pomagal. Težko je vse opraviti z eno roko in šo to levo. Če bi dobil stanovanje, bi se poročil, saj ima dobro dekle. Tudi študiral bi potem lažje. V domu ni miru. Teden dni po placi, ko gredo fantje v mesto, še gre, potem pa so doma in iz vsake sobe se razlega glasba. Le ponoči lahko študira, po enajsti uri, ko se dom umiri.

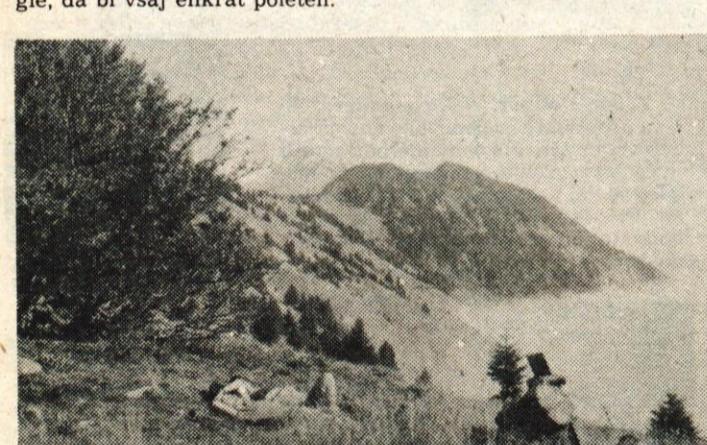
»Safet, kakšen pa je občutek, ko ti spet prišijejo roko, ko čutiš, da oživljaš?«

»To je kot velik dar, ki ga zlepa ne dobiš v življenju.«

D. Dolenc

## Zgoraj pa sije sonce!

Če bo jutri in v nedeljo doli- no spet čez in čez prekrivala megla in vas tiščala v nasla- njače, se vseeno poskusite odlepiti od tega navideznega ugodja, zadegajte si nahrbitnik, pa hajd v gore. Tja, kjer je sonce, čist zrak, modro nebo, pod vami pa neskončno belo morje... Le prebiti se je treba skozi meglo, vztrajati, tudi če iz megle kaplja. Vsi tisti, ki so se prejšnjo nedeljo podali v gore, so bili nagrajeni s pravim poletnim soncem. Le zma- jarji so bili ob svoje užitke. Tu- di toliko se niso raztigale megle, da bi vsaj enkrat poleteli.



Le vrhovi gora so prejšnjo nedeljo moleli iz belega morja, zato je bil užitek na topalem soncu še toliko večji. Foto: D. Dolenc

Vevčani niso znani le po razprtijah z vodo

## Mojstri fasad so doma v Makedoniji

Vevčani in Oktisi so danes sicer najbolj znani po vodovodni aferi, toda pred tem so v svetu gradbeništva sloveli predvsem po odličnih fasaderjih, mojstrstvu, brez katerega pri zahtevnejših fasadah ne gre.

Tako počasi so potekala dela pri obnovi fasade kranjske gimnazije, da so se največji zajedljivci že obregovali, češ da jo delajo kot filigran. Toda šalo na stran. Obnavljati staro fasado s štukaturami je silno zahtevno delo. Tako zahtevno, da zanj v Sloveniji sploh ne najdemo več mojstrja. Na pomoč so priskočili fasaderji iz Vevčanov, skupina, ki jo vodi Duško Partaloski — Duško. Hitreje bi šlo, seveda, če bi bilo ves čas dovoljen denarja in ne bi bilo prekinitev. Tako pa so v dveh letih dokončali dve steni in



**Mojster Duško Partaloski — Duško: »Fasaderstvo gre pri nas iz roda v rod.« — Foto: D. Dolenc**

pol in eno pripravili za novo oblogo. Znotraj so na novo uredili stopnišče, tudi novi del so okrasili s štukaturami.

»Fasaderstvo gre pri nas iz roda v rod,« pripoveduje Duško. »V Vevčanah imamo svojo gradbene firmo »Drimkol« in kar dve gradbeni obrtni zadrugi, »Pečalbar« in »Tehnika«. Pri vseh hišah v vasi so fasaderji. V moji družini je bil oče Jovan najboljši kamnosek umetnega kamna v Makedoniji, jaz in moji trije bratje smo fasaderji, sina sem pravkar poslal v gradbeno šolo v Strugi, da me bo nasledil. To je obrt, ki zahteva veliko izkušenj. Danes takih gradenj, kot je vaša gimnazija ni več, kajti včasih so si mojstri vzeli za gradnjo čas, danes pa velja le norma. Norme pa so skregane s tem zahtevnim delom. Zato tudi dobimo tako delo, kot je torej na gimnaziji, vsakih deset, dvajset let. Po obnovi gimnazije v Karlovcu leta 1969 je to prav tako delo v Sloveniji, čeprav vidim, imate veliko podobnih stavb, ki so potrebne obnovne.

Obnova stare fasade s štukaturami je zahtevno delo. Najprej moram narediti posnetke štukatur. Vtiske vlijem v mavec. Ko imam to narejeno, stolčemo omet s štukaturami vred s stene vse do gole opeke. Potem očistimo fuge, z vodo operemo zid in s šablono nanesemo nanj nove štukature.

Šablona je seveda umetnja zase. Po posnetku odrezem plo-



**Stara kranjska gimnazija počasni, a vztrajno dobiva novo podobo. Preproste, a lepe štukature ob oknih so na novo zaživele.**

Foto: D. Dolenc

čevino, nanjo pritrdim les. S to šablono vlečem po steni in z malto iz pranega peska in čistega cementa oblikujem obrobe. Za vsako okno sta potrebeni dve šabloni, leva in desna. In preden je šablona gotova, grem vsaj trikrat, štirikrat na steno preverit ali jo pravilno oblikujem. Prednja fasada na primer ima drugačne šablone kot ostale stane. Obnovili smo kompletno uro in zamenjali vseh 24 stebričkov okrog nje. Tudi na stopnišču smo nanesli nove štukature, prav tako smo okrasili novo stopnišče. Dobro smo naredili fasado, trdno, za tisoč let. Jekle-

ni željni se zvijajo ob njej. Prisodnje leta bomo dokončali preostalo polovico fasade, ki gre da proti Creini v zadnjo steno. Morda se komu res zdi, da gre delo počasi od rok, toda hitre ne gre. Nihče ne zna ceniti tega, ki je vložen v takšno delo, to se tudi zelo malo stavb obvlja na ta način.«

Marsikatero hišo na Gorenjskem bi morali tako obnoviti kot staro kranjsko gimnazijo. Med prvimi naj bi bila na vrsti Hribarjeva hiša v Cerkljah. Verdar malokrat se začrtano tudi ob koncu uresniči. Navadno gradbena podjetja, ki prevzamejo delo, vse obljubijo, da bo pridobljen, zato nastajajo problemi pri revitalizaciji, zato večni spori med projektantom in izvajalcem. Projektanta zahtevajo svoje, izvajalci pa izgovarjajo, da se tega pač ne naredi in — naredi po svojih kar je pa najhitreje. V Gradis pravijo, da štukature na njej ju kiparstva, poznavalci pa pravijo, da jih včasih vsak dober držal narediti, danes pa še pega vogala niso sposobni obkovati. Morda ne bi bilo napisalo, da bi posamezna gradbena projekta svoje fante dala učit v prvo fasadersko šolo ali vsaj prakso v Duškovu skupino, da se priuči. Zidar biti ne pomebu v »plajbo« postavljati zidak temveč je treba znati tudi kar več. Duškovi fantje so dober prmer za to.

D. Dolenc

Propadajoče stavbe, solidarnost in obrtniške bližnjice

## Pismo daje upanje — ali še kaj več?

**Radovljica, 18. oktobra — V radovljški občini, kjer si zadnje čase le prizadevajo, da bi zbrisali nekatere blejske sramote (propadajoče vile in druge objekte), so se kajpak zelo razvesili pisma, ki ga je radovljškemu županu Marku Bezjaku naslovil predsednik zrenjaninske občinske skupščine Milan Milošev.**

Pismo daje upanje, da boste poleg Riklijevega objekta, ki ga bo obnovil Kompas, dobila lepo podobo tudi vila Ciklama in Zrenjanin, saj je občinska skupščina Zrenjanin že aprila dala vili v uporabo občinski samoupravni interesni skupnosti za predšolsko vzgojo in izobraževanje ter za družbeno skrb otrok iz Zrenjanina. Interesna skupnost je namreč prevzela nalogo, da bo stavbi obnovila in je zato že zaprosila za pomoč pri zbiranju soglasij in dokumentacije ustreznih organov v Radovljici, Zavod za spomeniško varstvo Kranj, začela pa je že tudi z zbiranjem denarja. V pismu sicer ne piše, kaj se bo dogajalo v vilah, ki ju bodo po njenem zagotovil približno obnavljati že letos; nam, ki smo »obremenjeni« z zategovanjem pasu v družbenih dejavnosti in pomanjkanjem denarja za izvajanje osnovnih programov, pa se zastavlja vprašanje, kje bo zrenjaninska interesna skupnost dobila denar za naložbo. Kdor namreč poznava stanje vile Ciklama, ve, da za temeljito obnovo ne bo potreben deset milijon dinarjev, temveč veliko, veliko več. Drugo vilo, Zrenjanin, pa

bi se dalo popraviti že za precej manj denarja.

### Občinska solidarnost

Občutek, da človek v nesreči ni sam, je vsekakor prijeten, še posebej, če gre za nesrečo, na kateri ljudje nimamo vpliva (strelna, neurje, poplavne...). Radovljški izvršni svet je na seji prejšnji tork sprejel predlog komisije za ocenjevanje elementarnih nezgod in odobril, da se iz občinskega skладa za elementarne nezgode nameni 5,5 milijona dinarjev kmetu Janez Globočniku iz Mošenj, da popravilo stanovanjske hiše in gospodarske poslopje, ki ju je letos poleti prizadel požar. Krajevni skupnosti Srednjavas je odobril 4,8 milijona dinarjev, Bohinjski Bistrici pa 6,9 milijona, in sicer za omejitve škode, ki je nastala ob neurju v noči z 20. na 21. avgusta letos.

### Obrtniki odpuščajo delavce

Podatek, da je v radovljški občini v obr-

ti zaposlenih osem odstotkov vseh v občini kaže na visoko razvitost obrti. Slovenski povprečje je namreč 5,4 odstotka, v kranjskih občinih je ta delež 6,2 odstotni, v škofjeloških občinih 4,2, v jesenških pa manj, 3,2 odstotni. Število rednih obrtnikov se vsako leto poveča za 14 odstotkov, malih (popoldneških) za 12. Tudi v tem je radovljška občina nad gorenjskim povprečjem. Najbolj pa skrbljuje, da obrtniki zato, ker se jim ne splača zaposlovanje delavcev in tudi zaravnjanja naročil, odpuščajo delavce ozimboma, da jih ne zaposlujejo na novo. Po letoskih julijskih podatkih je 726 obrtnikov v občini zaposlovalo le 551 delavcev, kar je v primerjavi s prejšnjimi leti precej manj.

Sicer pa tudi za obrtnike velja, da iščeta bližnjice na poti do zaslужka. Ne vsi, da razumem, nekateri pa vendarle. Inšpektorji so, na primer ob spomladanskem pregledu, ugotovili, da je obrtnik iz Spodnjih Gorov, poleg kovinske galerije delal še cemerne izdelke, za kar pa ni imel dovoljenja. Eden od Bohinjev je opravil avtoličarske dela brez obrtnega dovoljenja, zaseben dimnik pa je zaračunal več, kot bi smel.

C. Zaplotnik

Zunanja obnova Tavčarjeve domačije gre h koncu

## Visoški dvorec že ovija nagelj

**Škofja Loka, 19. oktobra — Bodeča turistična neža, ki se je pred leti upravičeno zapičila v škofjeloški izvršni svet, je že izgubila ostre bodice in prerašča v nagelj. Po dobrih dveh letih, kar se je začela obnova razpadajočega visoškega dvorca pod investitorško palico Alpetourville Mestnih hotelov, lahko kljub naložbeni krizi upamo, da bo tudi »vsebina« znotraj lepe »lupine« slejko-prej zaživelja. Dvorec in nekdanje gospodarsko poslopje ob njem namreč prav zdaj dobivata fasado; pomeni, da je zunanja obnova končana, dvorec zaščiten pred nadaljnjjim propadanjem, pravljjen, da mu vdahnejo življenje.**

Zal se življenje prav kmalu najbrž ne se bo vselilo vanj. Ravn prejšnji petek so se Alpetourville Mestni hoteli, računano po oktobrskih cenah, rabili še dobre 4,5 milijarde dinarjev, to je približno dvakrat toliko, kot je po grobni ocenah stala obnova doslej. Samo od tega, ali bo denar ali ne, je odvisno, kako hitro bo Tavčarjev dvorec v »gospodarskega« poslopja bi Alpetourville Mestni hoteli, računano po oktobrskih cenah, rabili še naprej prispevali tudi občinski sklad stavbnih zemljišč, republiška kulturna skupnost in seveda Alpetour. Zelo verjetno je, da vsega denarja ne bo hkrati na kupu oziroma bo priliv nereden; v tem primeru bo imel pri obnovi prednost dvo-

Za notranjo ureditev Tavčarjevega dvorca in »gospodarskega« poslopja bi Alpetourville Mestni hoteli, računano po oktobrskih cenah, rabili še naprej prispevali tudi občinski sklad stavbnih zemljišč, republiška kulturna skupnost in seveda Alpetour. Zelo verjetno je, da vsega denarja ne bo hkrati na kupu oziroma bo priliv nereden; v tem primeru bo imel pri obnovi prednost dvo-



rec s Tavčarjevo spominsko sobo, manjšo kuhinjo in

## PRISTAVA SE PREDSTAVLJA

Hiša vsega najlepšega, najboljšega — hiša ekskluzive

**Blejska pristava je na novo zaživelala**

V nekdanjih kraljevih dvornih garažah pod Vilo Bled je dobilo svoje prodajalne prvi dvaindvajset proizvajalcev tekstila in konfekcije, trikotaže, pletenin, usnjene galerije, čevljev, dekorative. Z gostiščem, turistično agencijo in Sitra studiom sestavljajo nekakšno zaključeno celoto, vendar možnosti je še veliko.



Dvaindvajset je vseh: Jugoexport, Peko, Almira, Vezenine, Rašica, Sukno, Pleterina, Gorenjska predilnica, Polzela, BPT, Tekstilindus, Gorenjska oblačila, Svilanit, Dekorativna, Velana, IBI, Odeja, Ideja, Sitra studio, Kompas turistična agencija in Kompas gostišče Pristava. To je šele začetek, zato ljudje še bolj malo vedo o tej najnovnejši trgovski pridobitvi Gorenjske in Bleda, vendar tisti, ki so si Modno hišo Pristava na Bledu že ogledali, tu kupovali, so nad njo navdušeni. Toliko lepe, bogate izbire na enem kraju zlepa ne najdemo. Posebno še, ker se vsak proizvajalec zase trudi, da bi ponudil res najboljše, najkvalitetnejše, kar bo zamikalo ne le domačega, temveč tudi zahtevnega tujega gosta. Bled je resnično potreboval takšno trgovsko hišo. Almri je bila zaupana preureditev, ki je prav z ureditvijo vyle v Grimščah dokazala, da je resnično sposobna vdahnit staremu, pozabljjenemu objektu novo vrednoto, novo življenje. S pomočjo akademske slikarke in arhitektke Aленke Kham — Pičman in vseh naštetih firm, ki so takoj spoznale prednost vključitve v modno hišo, je Almri uspelo, da ima danes Bled objekt, ki bo s svojo rastjo, izpopolnitvijo ponudbe in dokončno

ureditvijo tudi vseh ostalih prostorov, postal center trgovskega, kulturnega in turističnega dogajanja Bleda, vse Gorenjske in tudi Slovenije. Predvsem pa bo to bogata dodatna ponudba gostu, turistu, ki zdaj z Bleda res ne bo mogel praznih rok. Preveč mikavnega, lepega, kvalitetnega bo odkrival za kamnitimi oboki blejske Pristave.

Hiša še ni dokončno urejena, od 4.200 kvadratnih metrov pokrite površine je urejene in aktivirane šele 1500 kvadratov, torej dobra tretjina. Polno bo zaživelala, ko bo dobila dvorano za seminarje, za modne revije, prostore za zaključevanja pogodb posameznih poslovnih partnerjev, ko bodo tu stalne slikarske razstave, ko se bodo v njej naselili tudi umetniki.

Trgovsko ponudbo bo bo še doplnili. Manjka prodajaln s perilom, z otroško in moško konfekcijo, ni prodajalne kozmetike, brezkarinske prodajalne, delavnice za šivanje dekorative in podobno.

Predvsem pa mora Pristava kulturno zaživeti. Vsak teden se bo v teh prelepih prostornih atrijih moralno kaj dogajati. Razmišljamo tudi o strehi vsaj nad malim atrijem, da bi postal blejske Križanke v malem. Kot je povedal Tone Markovc, vodja Modne hiše Pristava, si bodo vsi odgovorni v hiši in na Bledu prizadevali, da se tudi ostali prostori kar najhitreje urede. Zanimanje zanje je že zdaj silno veliko.

Vse prodajalne v Modni hiši Pristava bodo od pondeljka odprte ves čas, non-stop, od 9. do 19. ure. Ob nedeljah so zaprte, vendar za visoko turistično sezono razmišljajo, da bi jih odpirali tudi ob nedeljah. Vsekakor pa bo tu naprodaj visoka moda, vse tisto najboljše, najkvalitetnejše, kar zmorcejo naši domači proizvajalci. Prav tu naj najprej pokažejo novosti v modi.

Tone Markovc, vodja Modne hiše Pristava Bled: »Zanimanje za lokale in za prostore za seminarje, za zaključevanje pogodb v Pristavi je silno veliko.«

Visoka moda, naravni materiali

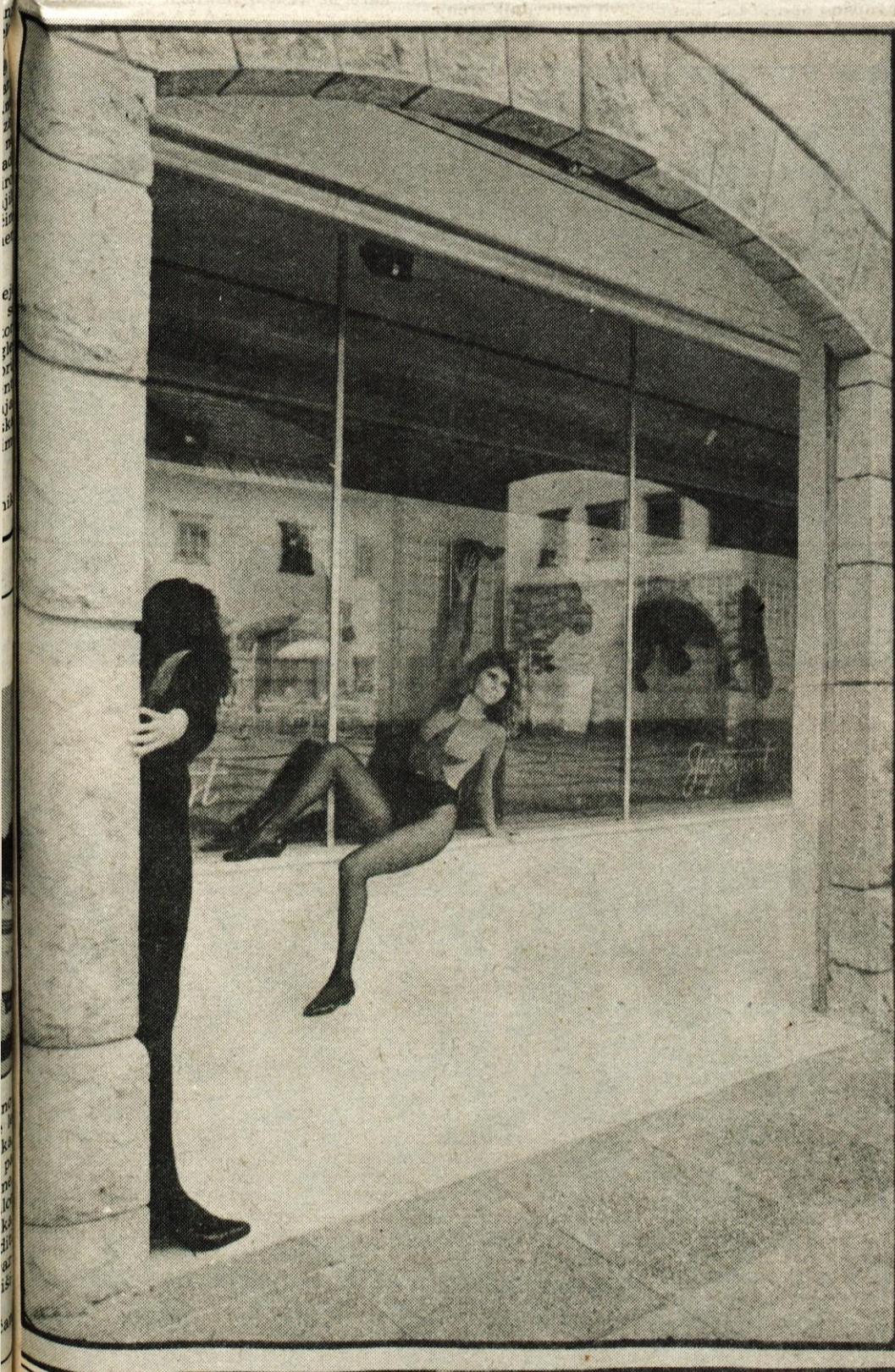
**Jugoexport nudi le ekskluzivo**

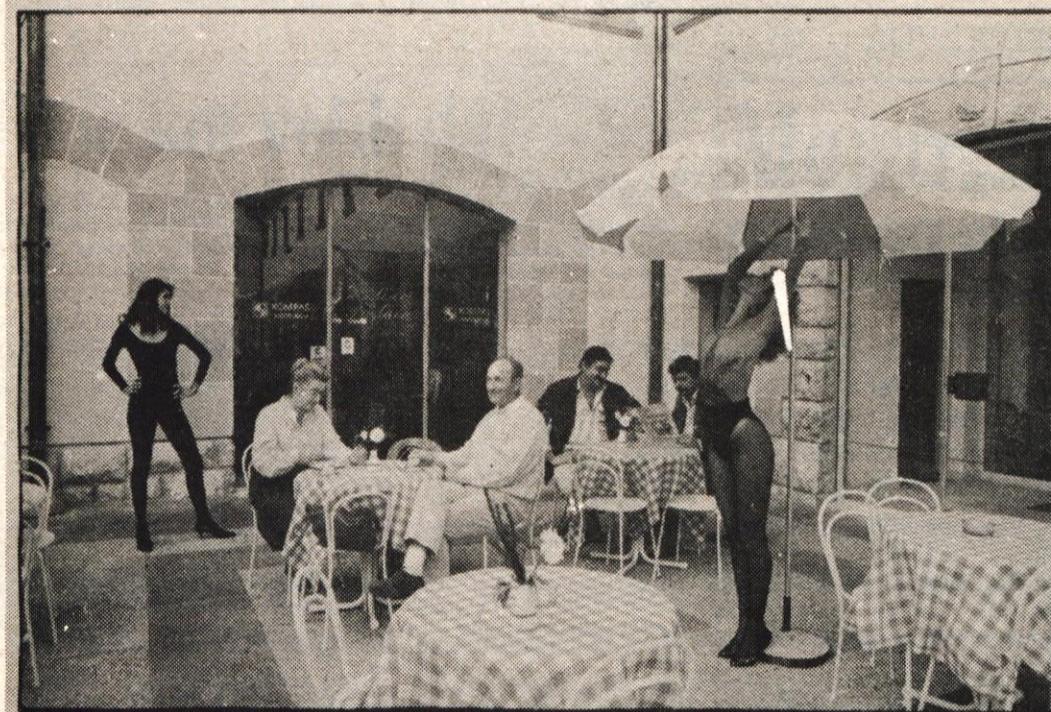
Ponuditi malo, a tisto lepo in privlačno, je moto Jugoexporta iz Beograda, ki ima svojo prodajalno v velikem atriju blejske Modne hiše Pristava. Več proizvajalcev je zbral ob sebi, skoraj vsem pa daje ton priznana modna kreatorka Mirjana Marić. Povsod je prisotna s svojimi zamisli, od konfekcije do ročnega pletenja.

Kaj torej najdemo v izredno lepo urejeni prodajalni Jugoexporta? Usnjeno konfekcijo, torbice, bluze, ženske obleke, ženske plašče, klobuke, usnjene pasove, drobno galerijo, moške srajce, ročne pletenine Sirogojna, ročno tkane puloverje, dežnike, kravate in še kaj.

Proizvajalci njihovih prodajnih artiklov so sama zveneča imena domače mode. Tako večina njegove usnjene konfekcije prihaja iz FORME Ljubljana, iz MODE Veliko Gradište, od Vena MACHA iz Zagreba. Prav tako torbice in velike potovalne torbe. Če želite zares lepo blizu, jo poiščite na njihovih obešalknikih, kajti tu so zbrani najboljši modeli Rudnika Gornji Milanovac, Laboda in Mure, sodelujejo pa tudi številni zasebniki, ki se prav tako uveljavljajo z visoko modo in kvaliteto. Klobuki so izdelki priznane zagrebške klobučarke Nade Kobali, pasovi in galerija Božene Lerote iz Ljubljane in Radoševiča iz Zagreba. Izredno lepi so ročno tkani puloverji Zavoda za napredok gospodinjstva iz Sarajeva, s svileno aplikacijo — tudi to so kreacije Mirjane Marić. Dežnike in kravate v enaki barvi izdeluje zanje Berislav Srkulj iz Zagreba, izbrane torbice boutique Jelena Novi Sad, Mura bo posebne ekskluzivne modele izdelala posebej zanje.

Vse, kar boste našli v prodajalni Jugoexporta, je izdelano iz naravnih materialov, pravo usnje, prava svila, čista volna. Nekaj konfekcije je tu že za zimo, jakne, krila, tudi nekaj lepih plaščev, za december pa objubljajo oblačila za svečane priložnosti. V usnju prevladuje crna barva, dobili pa so že nekaj najbolj modnih ženskih usnjene oblačil v temno zelenem in lila svinskem velurju. Zamolkla zelena, lila in bordo barva bodo namreč hit letošnje mode v usnju.



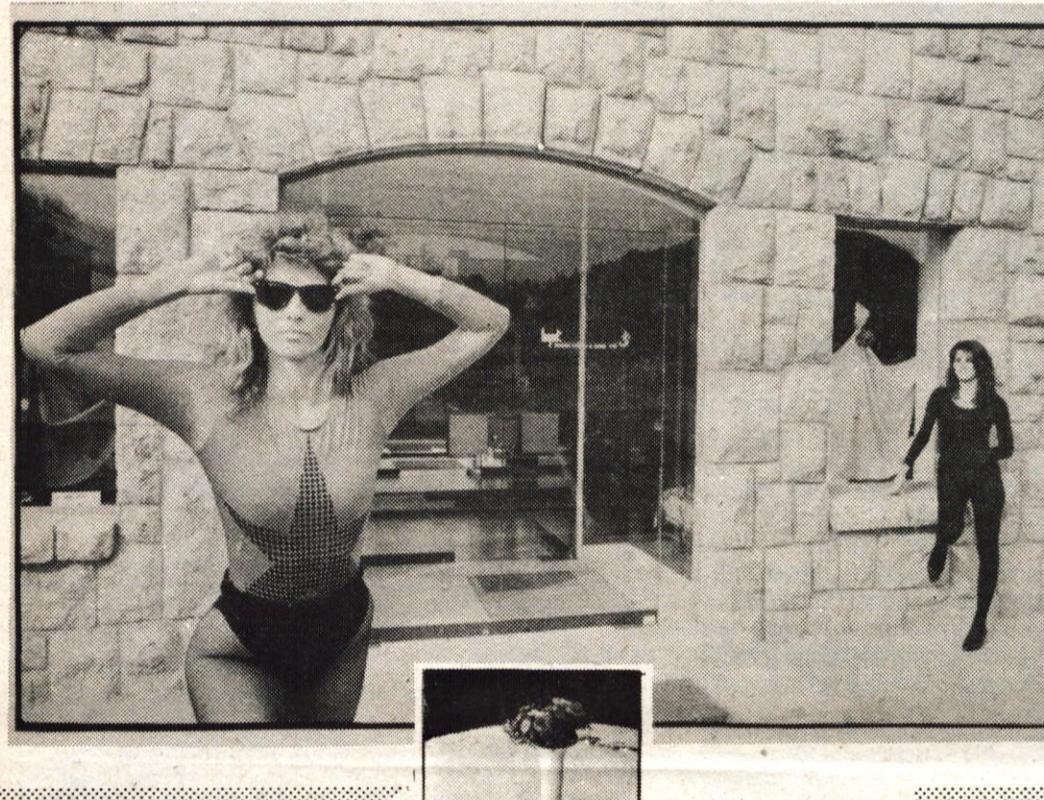


#### Kompas hoteli Bled Gostišče PRISTAVA

Ko si ogledaš pisano ponudbo vseh dvaindvajsetih lokalov Modne hiše Pristava na Bledu, na koncu že zasišči počitek in vsaj manjše okrepčilo. Prav na to in na tiste člane družine, ki jim ni do stikanja po trgovnah in raje nekeje v miru pričakajo konec nakupov svojih družic, so misili pri Kompasu. Kompas hoteli Bled je odprl v sklopu in lepe trgovske hiše na Bledu svoje gostišče PRISTAVA. Tu se boste lahko spočili, oddejali in odtečali vsak dan po ves dan od 9. do 20. ure. Gostišče PRISTAVA je že zaslovelo po odiščnih sladicah - tudi zmane blejske kremne rezine so vedno v vitrini - po hitro pripravljenih jedeh na po jedeh po naročilu. Če pa se v soboto odločite za celodnevni izlet na Gorenjsko, pridite z družino na sobotni turistični menu. Prijetno je posedeti v lepo urejenem lokalnu, še prijetnejše ob lepem vremenu na toplem soncu v atriju. Za zaključene družbe, za poslovne sestanke pa ima gostišče tudi posebno sobo.

#### KOMPAS TURISTIČNA AGENCIJA

KOMPAS turistična agencija si je izbrala svoj prostor prav ob vhodu. Tu je menjalnica, posredništvo gotovinskega in negotovinskega plačila. Tu bo tudi prodajalna izvirnih gorenjskih spominkov, tu se kupec lahko seznaní z vsemi najnovišimi Kompasovimi turističnimi aranžmaji, potovanji po domovini in po svetu. Če je gost, ki je prišel pes z Bledu, utrujen od dolgega počakanja po trgovinah, mu od tod poklicajo taxi. Svoj delež pa bo Kompasova turistična agencija imela tudi pri turističnih in kulturnih prireditvah, ki se bodo odvijale v ateljeju ali kasnejše v gornjih prostorih. Organizirala jih bo, tehnično pripravljala in prodajala vstopnice. Pravkar se dogovarjajo za kolektor prireditve za prihodnje leto. Vsak teden naj bi bila tu vsaj ena turistična ali kulturna prireditev, kajti PRISTAVA s svojimi kamnitimi oboki, z velikim in malim atrijem, kar kliče po dogajanju.



Trenutno kupce najbolj navdušujejo lepe tanke svilene bluze, pripravljajo pa posebno kolekcijo za jesen - zimo, ki bo dala poudarek oblačilom za slovesne priložnosti. Torej, če boste iskale boljšo obleko za večer, za praznovanje novega leta, za svatovanje, vsekakor obiščite tudi Vezenne. In če boste kdaj iskali darilo za nevesto, ne pozabite na prelepne prte, brisače in prtiče z vezeno, ki spominja na lepe čase, na bale naših babic...

Končno so tudi VEZENINE Bled prisile do lokalov, kjer se bo v vsej lepoti pokazala žlahtnost njihove čipke. V svoji prodajalni v Modni hiši PRISTAVA na Bledu nudijo vse iz svojega bogatega programa: klekljane čipke, vezeno blago, dekorativne izdelke - vezene prte, prte s klekljano čipko, vezene zavesne, pa drobno tekstilno galerijo, kot so številne aplikacije, čipkasti ovratniki, emblemi in podobno. Tu je tudi ves program ženske in otroške konfekcije, primerne za različne priložnosti, vse v Vezennah vezenega materiala.



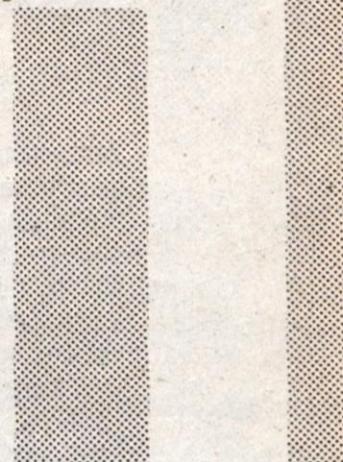
Prodajalna Bombažne predilnice in tkalnice Tržič v blejski modni hiši je pravzaprav njen svetovalno prodajni studio, kajti dekleta, ki tu prodajajo njene izdelke, so doma v tekstilni stroki, posebej so usposobljene za svetovanje kupcem. Tudi v tej prodajalni nudijo največ posteljnino, po kateri pač BPT najbolj slovi. Ste že videli garnituro Lidija z nežnimi belorožnatimi in belo-rumenimi vezeninami? Ali pa garnituro ADA, posteljnino, kakršno so poznale naše babice, z zavirkom? Za vse, ki imajo radi močne, modne barve, so pripravili poseben program. Tudi otroške posteljne garniture so bolj pisane in vesele. Veliko pa kupci povprašujejo tudi po gospodinjskem programu, po prtih, ki so sedaj vezeni večbarvno, pa po onih z nanosom, ki so odporni proti madežem. Če radi sami šivate, je tudi metrsko blago, damast, frotir, platno. Platno za rjuhe dobite celo v širini 2,40 m. Seveda pa so tu tudi metrska blaga za bluze, letne kostime, jerseyji za športna oblačila in tudi za slovesne priložnosti. Saj še niste pozabili, da je BPT letos dobila za svoja blaga za slovesne priložnosti Ljubljanskega zmaja!

Ponudba PEKA ne bi bila kompletна, če ne bi vsebovala prav vsega širokega programa prvorazredne ženske in moške obutve. Največ ženskih modelov je v njihovo prodajalno v Modni hiši Pristava prišlo iz novega Pekovega obrata »Linea P«, ki se je posvetil posebej visokim modam v obutvi. Tu boste dobili tako zelo iskane čevlje z usnjnim podplatom in ženski elegantni čevlji bodo imeli vse poudarke zadnje mode: drobno vrtnico, pentljo, usnjeno okrasek, kombinacijo usnja in semiša. To so izvozni modeli, nekaj modelov pa so pri Peku nalašč uvozili iz Italije, da domači kupec lahko primerja, kako tesno sledijo trendu svetovne mode. Tudi ceno lahko primerja: domači čevlji je še vedno za polovico cenejši od uvoženega. Seveda pa ne manjka Pekov športni program Bravo in Afis, da je ponudba popolnejša, nudijo tudi programe Adidas, Kronosa in Spaldinga. Kar gre iz Peka v izvoz, bo vselej vse dobil tudi Bled, obljubljajo pri Peku.





Tovarna nogavic Polzela je prva sosedja Kompasovega gostišča v velikem atriju. Vse, kar se dobi doma v tovarni, je kupcem na voljo tudi tu. Ves otroški, ženski in moški program nogavic, površ pa dobite še ves hribovski program debelih nogavic: volnene dokolenke, kratke volnene in mehke frotiraste dokolenke. Materiali so čisti bombaž ali pa mešanica bombaža in volne, bombaža in sintetike. Tudi Polzela ima za mrzle dni svoje zelo tople nogavice, znotraj kosmatene, ki jih imenujejo »polar«. Za jesen in zimo so pravkar začeli dobavljati novo kolekcijo topnih nogavic. Največja pa je seveda ponudba ženskih nogavic in hlačnih nogavic, od čisto preprostih do najbolj modnih, tistih s črto zadaj, z raznimi drobnimi vzorci, potresenimi po vsej nogavici in tistimi za boljše priložnosti, ki se na gležnju ali malo višje tudi srebrno ali zlato svetlikajo...



## 40 LET Svilanit

SVILANT je v svoji blejski prodajalni predstavljen s svojim kompletnim programom frotirastih brisač, frotirastih kopalnih plaščev, s kravatami iz čiste svile, z volnenimi rutami, z rutami za narodne noše in volnenimi in svilennimi šali. Še vedno pa seveda najbolj pritegnejo frotirji. Brisače zdaj dobite enake barve v treh različnih velikostih. Močne barve so letos modne tudi pri brisačah in frotirastih kopalnih plaščih: turkizna, močna živa rdeča, vinska rdeča, rumena, zeleni. Kakršen plašč si izberete, take so tudi na voljo brisače. Prvič bo vaša kopalnica res lahko barvno usklajena. Frotirji so seveda, najboljši, iz stoddotnega bombaža, tkani z dolgimi zankami, ki odlično vpijajo vlago. 40-letnico praznuje letos Svilanit, za njim so torej štiri desetletja borbe za kvaliteto, za pridor na svetovni trg. Oboje je kolektivu Svilanita uspelo, največja potrditev so prav izdelki, ki jih človek vsak trenutek rad vzame v roke, se ob njih dobro počuti.



V Modno hišo PRISTAVA na Bledu se je preselila prodajalna ALMIRE, ki je do sedaj gostovala v hotelu Park. Obe prodajalni, ono v Grimščah in to v Pristavi, je treba jemati kot celoto: povsod se prodajajo Almirini najlepši, najbolj atraktivni modeli. Tudi v Pristavi je dan poudarek ročnim pleteninam Centra za razvoj domače obrti iz Grimšč, ki jih za ALMIRO plete nekaj sto parov pridnih, spretnih ženskih rok po načrtih in vzorcih njenih modnih kreatork. Vsak izdelek je unikat!

Še vedno pa je tu tudi ALMIRIN železni program shetlanda, velika izbira moških puloverjev, ženskih oblek in kompletov. Silno modni so žakardni vzorci, v karu, v črtah. Tu je že nova kolekcija za jesen – zimo: modni kompleti obleke in brezrokavnika, obleke in jopice s kapuco, plašči. Ročno pletené puloverje tokrat pozivljajo krzneni in usnjeni dodatki. Bogat program, kakršnega zlepa ne najdemo.

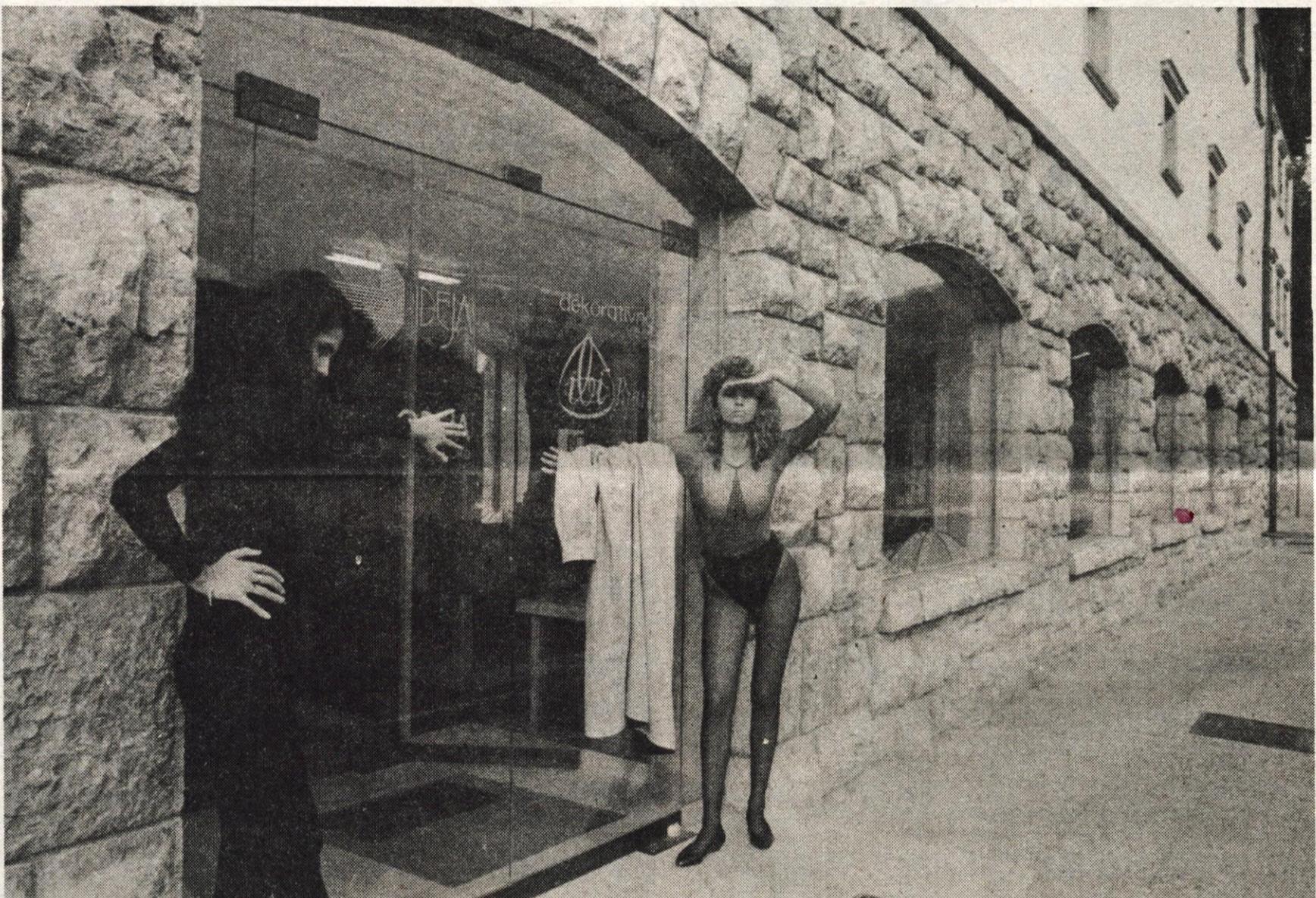
SUKNO Zapuže se v blejski modni hiši Pristava predstavlja z vsemi svojimi najkvalitetnejšimi volnenimi izdelki: tu so kot dih mehke in lahke volnene odeje, odlična volnena blaga za kostime, plašče, krila, bluze, hlače. Vse je čista, stoddotna volna. Le otroške odeje, med kupci najbolj znane pod imenom »eskimke«, imajo zaradi lažjega čiščenja 10 odstotkov sintetike.

Barve so modne, skladne. Tako na primer k škotskemu karu v rdeči, zeleni in rumeni osnovni barvi dobite tudi iste barve gladka blaga, k črtastemu belosivemu volnenemu žoržetu tudi enobarvno gladko sivo blago enake kvalitete. Omeniti moramo seveda tudi odlično volneno flanelo za hlače, volnena blaga za plašče z vdelano zajčjo dlako, ki daje še posebno fin in mehak otip. Tudi za svečane priložnosti boste tu dobili pravo blago; morda boste izbrali črno s svetlečim efektom... Skratka, če hočete kvaliteto, obiščite Sukno.



Harmonično ureditev prostorov lahko zagotovi samo širok program tekstilij, saj omogoča usklajene kombinacije luči in zaves, zaves in pregrinjal, prešitih odelj in blazin pa pohištvenega blaga in preproga do prtov in prtičev. Ves proizvodni program Tovarne teksilij za notranjo opremo IDEJA iz Kamnika imate zdaj na voljo tudi na Bledu. Najdete ga v spodnjih prostorih Modne hiše Pristava, kjer je na kupu vsa dekorativa. IDEJA je izdelala svoj lastni slog — poln optimizma, vedrih barv in jasnih oblik, zato ni naključje, da je osvojila slovensko publiko, posebno mlade, ki imajo radi sodobno urejeno stanovanje, živih barv, drznih kombinacij. Letos so vsi izdelki IDEJE v znatenju metuljev, pa naj bodo to tanke zavese, panelne ali dvižne zavese in roloji, prti, prtiči, tapetniško blago za blazinjeno pohištvo ali kaj drugega. Sicer pa, pride in si oglejte, zagotovo vas bodo s svojim programom navdušili.

Tudi škofjeloška ODEJA nudi v blejski Modni hiši PRISTAVA ves svoj proizvodni program: blazine, odelje, pregrinjal, okrasne blazine, največji poudarek pa daje prav zanimiv, praktični in privlačni otroški kolekciji. Priljubljena dezena, lunica in maček, se ponavljata povsod: na veliki okrogli blazini za stajico, kompletu za voziček, zibko, posteljico, na previjalnih torbah, kamor mamice spravijo ves pribor za previjanje svojega malčka, na prenosnih torbah za dojenčke, na pripravljalnih torbicah, kamor spravijo vse kreme, pudre, vatke, oljčke... V lepih pastelnih barvah so vse te kolekcije, v rumeni, nežni modri in rožnati, v zeleni. Oprema, ki ti ob brezskrbnem malčku daje še posebno veselje in radost.



Proizvodnjo DEKORATVNE Ljubljana dobro poznamo, saj je gost v naših domovih že dolgo vrsto let. Tudi na Bledu se predstavlja s svojo bogato paletto dekorativnih tkanin, vendar pa največji poudarek daje ročno tkanim dekorativnim blagom. Vse je iz čiste, domače volne: ročno tkani prti, posteljna pregrinjala, okrasne blazine, preproge, zavese. Dekorativna Ljubljana ima namreč svojo delavnico ročnega tkanja, odlične oblikovalce, vsak njihov izdelek je unikat. Blago vam naredijo tudi po naročilu, le svoje želje morate povedati, vse ostalo prepustite njenim strokovnjakom.

Koliko lepega izdelajo v tej njihovi delavnici, pove že kratek sprehod po njihovi prodajalni v spodnjih prostorih Modne hiše Pristava. Tu je zbrana vsa dekorativa Slovenije — Dekorativna, Ideja, Odeja, Velana in IBI Kranj.



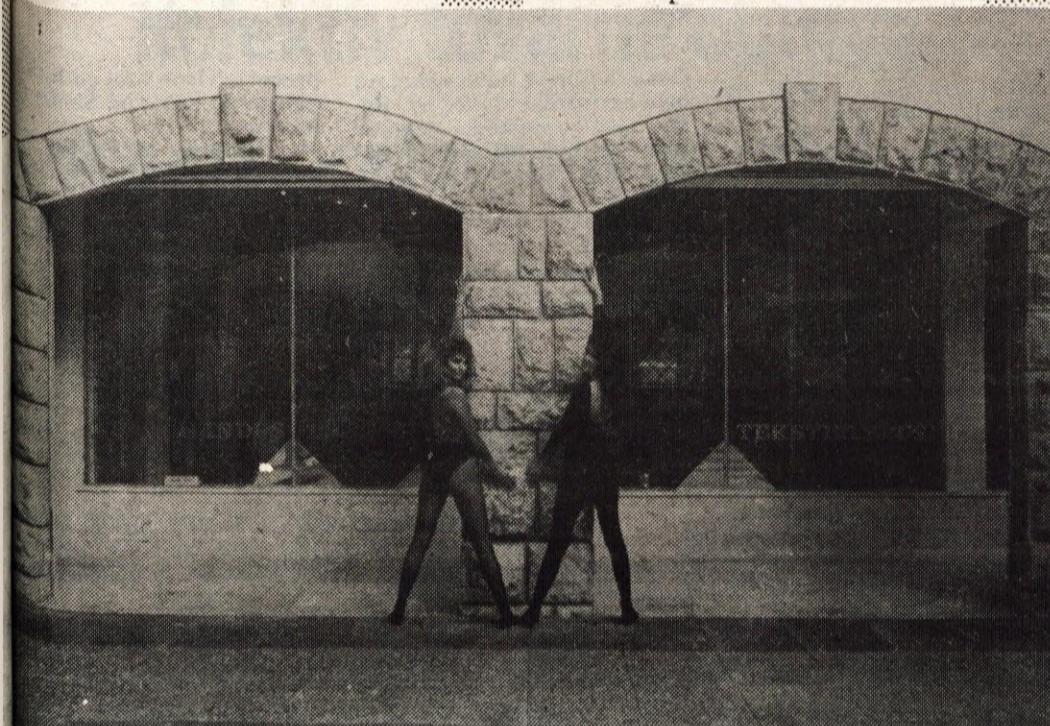
Industrija bombažnih izdelkov IBI Kranj nudi v svoji prodajalni Modne hiši Pristava bogato izbiro žakardnih tkanin za zavese in ležišča. Letos so njihove barve nežne, pastelne, nekatere spominjajo prav na barvo biserne matice, vzorci pa so manj upadljivi. Prav tako je tu tudi njihov železni repertoar gradlov za žimnice, posteljne prevleke, joga. Tudi ti so pastelnih barv, umirjenih vzorcev, dobite pa jih lahko do širine dveh metrov.

Znano je, da IBI več kot 60 odstotkov svoje proizvodnje izvaža in prav takoj kvaliteta, ki ji omogoča prodor v svet, je vedno na voljo, tudi tu, v njihovi blejski prodajalni. V enakih vzorcih lahko danes izberete blago, iz katerega boste sešili zaveso, okrasno blazino, posteljno prevleko. Lahko pa le izberete blago, poveste, kakšne in kakšnih mer zavese bi radi, pa vam bodo mojstra za delo poiskali kar v trgovini. Tudi zanje šiva Tapetništvo Radovljica.

Ne pozabite pa si izbrati tudi lepega damastnega prta.



TEKSTILINDUS iz Kranja nudi v svoji izredni lepo opremljeni prodajalni v Modni hiši Pristava bogato izbiro tkanin iz svojega proizvodnega programa. Njihova kolekcija vsebuje tiskane in pestrotkane tkanine, flanele za obleke, bluze in srajce, vetrovke in druga športna oblačila. Za ženski svet so trenutno najbolj privlačne mehke flanele, bombažne ali iz mešanice bombaža in viskoze. Zadnja leta so namreč spet priljubljena široka flanelasta krla, tople bluze, obleke. Flanele se prijetno nosi, enostavno vzdržuje, v gubah lepo pada. Seveda pa je tu tudi stalna ponudba široke kolekcije tkanin iz njihovega železnega repertoarja, kot so kvalitetni popelini, satineti, bombažni batisti in druge lahke tkanine. Čaka vas tudi velika izbira vzorcev z novoletnimi motivi za prte in slavnostne pogrinjke, ki so jih gospodinje že vrsto let težko pričakovale.



## KUPCEM SPOROČAMO

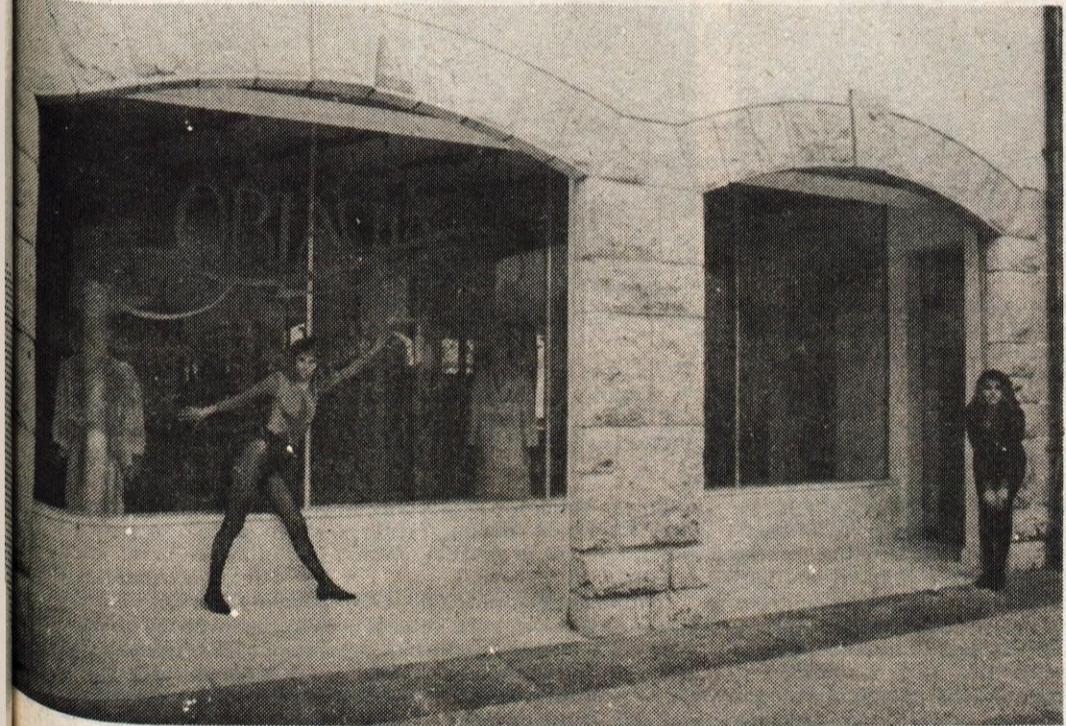
Kupcem sporočamo, da smo dejavnost svetovanja, oblikovanja in tiskanja na materiale vseh vrst, izdelovanja reklamnih, pisarniških in opozorilnih izdelkov (vizitke, nalepke, priznanja, plakate, zastave, panoje, koledarje vseh vrst, transferje za topotni prenos na tkanine) v okviru Sitoliska – Finžgarjeva 10, Jesenice, obogatili s studiom SITRA v okviru Modne hiše Pristava Bled. Poleg zgoraj navedenih storitev kupcem lahko ponudimo v celoti novoletni darilni program za vaše poslovne partnerje in osebne prijatelje. To so izdelki iz usnj, papirja, unikati kristala, izbrana kozmetika in izdelki v okviru Intertrade trgovine. Po naročilu darila dodatno aranžiramo ali opremimo z dodatnim tiskom. Za morebitne posebne priložnosti, poščemo tudi darila, ki niso na zalogi, v trgovini – umetnine, unikati... Poskrbeli smo tudi za šolarje z izbranimi šolskimi potrebščinami in za naše najmlajše z igračami in posebnim presenečenjem v času Dedka Mraza. za obisk se priporočamo in zahvaljujemo



**SITRA**  
STUDIO

prodajalna: 064/77 529 int  
215  
064/78 961 int  
215  
064/78 962 int  
215

delavnica: Finžgarjeva  
10, Jesenice  
064/82 387



Pri GORENJSKIH OBLAČILIH so se odločili v svoji blejski prodajalni ponuditi vse najboljše in najlepše, kar izoblikujejo njihove modne oblikovalke in sešijejo njihove priznane šivilje: ekskluzivne modele. Vedno bo tu dan poudarek svečanim priložnostim, oblekom in kompletom iz prave ali boljših sintetičnih svil, plaščem, kostimom, krilom iz najkvalitetnejših volnenih blag. Nekaj izredno lepih zimskih plaščev smo te dni videli v prodajalni, toplejše kostime in bogato izbiro ženskih kril: v modenem pepita vzorcu, v tweedu, v karu, črna. Najbolj pa seveda navdušujejo dvodelne obleke za svečane priložnosti iz prave svile, poliestra ali viskoze. Tudi dolge bele obleke za neveste najdete na njihovih stojalih. Skratka, kvaliteta in ekskluzivnost, s čimer se znana kranjska modna hiša potrjuje že dolgo vrsto let.



Tudi minulo leto je bilo za Žirovce uspešno

# Pločniki najdražja pridobitev

**Žiri, 20. oktobra -** ... in taki so Žirovci: skozi življenje gredo s tihim, zadržanim nasmehom. Te prijazne besede je zapisal pisatelj Leopold Suhodolčan, ki je svoja otroška leta preživel med njimi. V spomin na rojaka, umrlega 1980. leta, bodo v petek, 22. oktobra, na rojstni hiši odkrili spominsko ploščo. To bo tudi osrednja prireditve ob letošnjem Žirovskem krajevnem prazniku, ki ga domačini praznujejo 23. oktobra v spomin na ustanovitev prve ljudske medvojne oblasti na Gorenjskem, narodnoosvobodilnega odbora Žiri, ki so ga izvolili leta 1943. Od tistih časov so Žirovci in z njimi kotlina v vencu okoliških hribov ogromno napredovali. O tem, kaj so uspeli v letu od preteklega praznika do danes, smo se pogovarjali s Francijem Mlinarjem, predsednikom sveta krajevne skupnosti Žiri.

● Točno leto dni nazaj je zemeljski plaz prekrižal veliko slovesnost; odprtje obnovljene ceste Trebiša-Žiri, ki ste se je Žirovci veselili, kot se bolnik veseli okrevanja po hudi bolezni. Zdaj je spomin na zaplete več ali manj zbledel. Vendar pa ste tudi v samih Žireh postali bogatejši za kos lepše, varnejše ceste.

"Res je. Maja smo tudi finančno spravili pod streho glavno naložbo, ki je bremenila krajevno blagajno, to je izgradnjo prve etape regionalne ceste skozi Žiri s pločnikoma na obeh straneh. Zanje smo

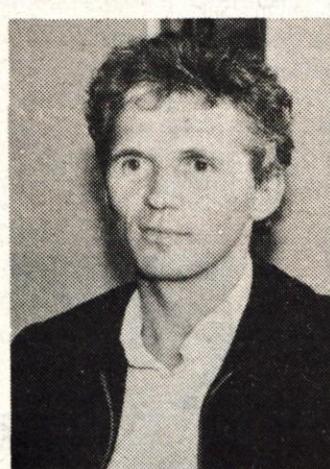
porabili vse prilive denarja iz občinskih sisov, namenjene za delovanje krajevne skupnosti, samoprispevki krajanov, ki so se za gradnjo odločili na referendumu, razen tega pa smo počrpalni tudi del denarja iz rednega programa krajevne skupnosti. Prva etapa nas je stala 280 milijonov dinarjev, od katerih so samo obresti zahtevali 110 milijonov."

● Ali to pomeni, da za druge prometnice ni ostalo nič?

"Ne. Ravnog zdaj prihaja fini asfalt na več žirovskih ulic, razen tega pa bomo morali ure-



Ob zadružnem domu rastejo zidovi nove blagovnice



Francij Mlinar, predsednik sveta krajevne skupnosti Žiri

diti še obvoznico, če bomo naslednje leto nadaljevali z gradnjo regionalne ceste skozi Žiri po referendumskem programu. Seveda se nadaljujejo tudi običajna vzdrževalna dela na lokalnih cestah po obrobjih. V sodelovanju s krajanji je vgrajenih več pragov za odvodnjavanje, kupljena pa sta tudi dva nova železna pluga za oranje snega."

● Pitna voda je v Žireh stalen problem zaradi oporečnosti. Kaj ste v krajevni skupnosti

storili oziroma še boste, da se ljudem ne bo več batiti okužb?

"Tehnikova Komunala kot nosilka preskrbe s pitno vodo je skupaj s krajevno skupnostjo že našla dobro rešitev. Na travniku za osnovno šolo bo globinsko črpališče. Čista voda bo tekla v sedanje črpališče pod Klanom, kar bo naložbo poenostavilo in pocenilo."

● Težav pa nimate samo s pitno vodo. Stare Žiri so bile v preteklosti večkrat poplavljane, zato ste se pred leti pod finančnim okriljem Območne vodne skupnosti Gorenjske lotili regulacije struge Šore in njenih hudournih pritokov. Kako daleč ste s tem?

"Naseljeni del starih Žirov je že varen. Sora je ukročena, razen v spodnjem delu pod ledinsko cerkvijo. Pogovori za regulacijo hudournika Osojnici se trajajo."

● Tik pred vselitvijo je stanovanjski blok na Jezerih?

"Po nekajletnem zatišju žirovska podjetja in občinska stanovanjska skupnost, razen teh pa sta še dva etažna lastnika, dobivajo v Žireh 28 novih stanovanj."

● Najbrž bo pomembna pridobitev za Žiri tudi nova blagovnica, ki jo konzorcij investitorjev gradi ob zadružnem domu?

"Vsekakor. Krajevna skupnost je sodelovala v glavnem pri pridobivanju zemljišč oziroma pripravljalnih delih. Gradnja hitro napreduje in vse bolj verjetno je, da bo sredi decembra stavba res pod streho. V njej bodo trgovine z živili, testilom, konfekcijo, obutvijo, športno opremo, kar bo popestrilo ponudbo v Žireh, razen njih pa bosta imeli svoje prostore še pošta in banka. Blagovnica bo odprtta predvidoma julija naslednje leto."

● Za krajevno skupnost je bilo zadnje leto torej uspešno. Pa je res šlo vse tako gladko, kot se zdi ali je vmes tudi kaj pelina?

"Seveda je. Denar. Pri investicijskih delih v krajevni skupnosti predstavlja močno oporo denar, ki ga prispevajo žirovska podjetja in višini tri odstotke od kosmatih osebnih dohodkov zaposlenih iz preteklega leta. Zaradi velikih likvidnostnih težav podjetij ta denar letos zelo neredno prihaja, večinoma bo šele konec leta, ko pa bo njegova realna vrednost kajpak precej nižja, kot če bi bil priliv sproten. Tudi za naprej nas skrbi, ali bomo načrtovane naloge lahko speljali v rokih, ki smo jih za-



Sora v zgornjem delu Žirov ne bo več poplavljala

črtali, ali pa se bodo nekatere dela raztegnila na več let. Ravnog tako je nekoliko negotov tudi čas uresničitve referendumskoga programa, to je obnove ceste skozi Žiri s pločniki. Po cenah s konca februarja bi za drugo in tretjo etapo potrebovali še prek 800 milijonov

precej odvisno tudi od hitre polaganja kabla od Škofje ke sem. Krajevna skupnosti aktivno sodeluje še pri oblikovanju novega stanovanjskega naselja v Plastuhovem griču, kjer naj bi v prvi fazi odprije parcel za individualno gra-

## Druge prireditve ob krajevnem prazniku

**Sobota, 22. oktobra,** ob 11. uri avto rally za republiško prvenstvo s hitrostno preizkušnjo Osojnica-Mrzli vrh; ob 20. uri ples za vse krajane v domu Partizan. Igra ansambl Dih, vstop prost.

**Nedelja, 23. oktobra,** ob 8. uri planinski pohod okrog Žirov z zbirališčem pred zadružnim domom; ob 10. uri turnir v malem nogometu in atletsko tekmovanje na šolskem stadionu; ob 11. uri srečanje najstarejših krajanov (nad 80 let) v domu Partizan.

dinarjev. Ker realne plače padajo, na drugi strani pa skokovito rastejo gradbeni stroški, bo predviden priliv iz samoprispevka krajanov nižji kot smo računali. Zato bo večji del denarja, ki ga uspe zbrati krajevna skupnost po rednem pritoku, moral iti za financiranje referendumskoga programa."

Žirovci imajo "v ognju" še nekatere naložbe. Ena najbolj dobrodošlih bo vsekakor nov telefonski kabel od Škofje Loka do Žirov. Za svoj del so žirovska podjetja že dala denar, medtem ko je naloga krajevne skupnosti, da financira in spreje v kopal kablov. Seveda bo potrebna tudi nova, večja centrala. Kdaj se bodo Žirovci vrata v svet prek telefonov bolj na stežaj odprla, pa je

njo, v nadaljevanju pa bilo prek sto. Gradbeni del bo kmalu izdelan, tako da bodo naslednje leto odločeni ali bodo Plastuhovo grapo, kjer odprli za gradnjo ali bodo počakali, dokler ne komunalno urejena. Zazidane parcele so že nekaj let rana žirovske kotline.

Težav torej tudi dodaj manjka, vendar jih Žirovci najmim značilno trmo in pravostjo uspešno premaguje. Ne čakajo križen rok, kaj bo kdo ponudil iz različnih občinskih kas. "Žrtve", ki menijo boljše, lepše življene niso odveč, pa najsij greudarniške ure ali zbiranje narja. Zato je vsak praznik lahko resničen prnik.

H. Jelov

## Spominska plošča Leopoldu Suhodolčanu



Osrednja prireditve ob krajevnem prazniku Žirov bo danes, v petek, 21. oktobra, ob 16. uri, ko bo pisatelj in predsednik republiškega komiteja za kulturo Vladimir Kavčič na rojstni hiši v Mršaku odkril spominsko ploščo, posvečeno žirovskemu rojaku, pisatelju Leopoldu Suhodolčanu (1928 - 1980) ob 60. obljetnici njegovega rojstva.

Uro kasneje bo v domu Svobode literarni večer, na katerem bodo sodelovali kulturniki iz pisateljevih Prevalj in iz Raven na Koroškem. Ob tej priložnosti bodo podelili tudi letošnja priznanja krajevne skupnosti.



Adolf Kalan-Muki, prvi komandir Žirovske čete, fotografiran leta 1945



Branislav Žigon-Sokol, prvi politkomisar Žirovske čete, fotografiran jeseni 1943 na Donjenskem

## Žirovska četa

Pri spominskem obeležju na Žirovskem vrhu so se preteklo nedeljo srečali nekdanji borce Žirovske čete, ustanovljene pred 45. leti. Janko Mrovlije je že v četrti številki Žirovskega občasnika 1982. leta opisal pot prvega komandirja in prvega politkomisarja Žirovske čete Adolfa Kalana-Mukija in Branislava Žigona-Sokola. Povzemojmo njegov skrajšani zapis.

Prvi zamecki Žirovske čete segajo v januar leta 1942, ko se je komunist in vodnik Vinko Oblak, Primcov iz Nove vasi pri Žireh, vrnil s skupino borcev iz Dražgoša na območje stare Oselice, Koprivnika in Žirovskega vrha. Prav ti prekaljeni dražgoški veterani so se v zgodnji pomladi 1942 vključili v Poljansko četo Poljanskega bataljona (drugega) 1. grupe odredov. V zgodnji jeseni 1942 se je v Žirovskem vrhu zadruževal vod Poljanske čete, ki ga je vodil Pavel Inglčič Bar. Vod je tu preživel zimo. V začetku januarja 1943 se je vanj vključilo 18 rekrutov z območja Žirov. Februarja 1943, ko je bil Bar imenovan za komandanta Poljanskega bataljona, je prevzel vod Poljanske čete v Žirovskem vrhu vodnik Adolf Kalan-Muki.

V drugi polovici marca 1943 se je z delitvijo Poljanske čete ustanovila Žirovska četa (četrta) v Poljanskem bataljonu (tretjem) Gorenjskega odreda. Za prvega komandirja čete je bil imenovan Adolf Kalan-Muki, za politkomisarja pa Branislav Žigon-Sokol.

Komandir in politkomisar čete sta bila v času najtežjih dni nemške okupacije na čelu enote, ki je bodrila in dajala moralno oporo trpečemu in neukrotljivemu prebivalstvu Žirovske kotline.

Adolf Kalan-Muki, prvi komandir, je izšel iz znane partizanske družine, Savančarjeve, iz Žabje vasi pri Poljanah. Majca 1942 je iz Šercerjevega bataljona prostovoljno prišel na Gorenjsko, v Poljansko četo 2.

bataljona 1. grupe odredov. V četi je prevzel mesto vodnika. Junija 1942 je Poljanska četa pripravljala zaloge hrane za prihod 2. grupe odredov na Gorenjsko. V akciji čete je bil Muki kot namestnik komandirja huje ranjen nad kolenom. Srečno naključje je holenko, da ni prišel v roke Nemcem, ampak bolničarju Gregorju Rupniku-Grogi. Februarja 1943 je z vodom Poljanske čete krenil v Žirovski vrh, vodnik Adolf Kalan-Muki.

Izvajal vojaške akcije in sprejemal nove prostovoljce z območja Žirov. S tem se je vodil vodnik vodnika. Junija 1942 je Poljanska četa pripravljala zaloge hrane za prihod 2. grupe odredov na Gorenjsko. V akciji čete je bil Muki kot namestnik komandirja huje ranjen nad kolenom. Srečno naključje je holenko, da ni prišel v roke Nemcem, ampak bolničarju Gregorju Rupniku-Grogi. Februarja 1943 je z vodom Poljanske čete krenil v Žirovski vrh, vodnik Adolf Kalan-Muki.



Del Žirovske čete, fotografiran 24. aprila 1943 na gozdni park "v Kamnju", v Zabrežniku na Žirovskem vrhu. V četi je bilo okrog 50 borcev. Fotografiral je fotoamater Janko Junc Pivkov iz Kladja.

ne je za komandirja zaščitne čete komande mesta Škofja Loka, kjer ga je zatekla osvoboditev. Branislav Žigon-Sokol, prvi politkomisar Žirovske čete, je bil v drugi polovici maja 1942 s skupino Ljubljancov dodeljen v Poljansko četo 2. bataljona 1. grupe odredov. V četi je bil kmalu imenovan za poldelegata in v drugi polovici oktobra 1942 za politkomisarja Poljanske čete. Ta položaj je obdržal do ustanovitve Žirovske čete. Ob ustanovitvi je bil imenovan za prvega politkomisarja Žirovske čete. Tem položaju je ostal do maja 1943, ko je postal politkomisar Škofjeloškega bataljona v renjskem odredu.



# alpina®

TOVARNA OBUTVE ŽIRI, Strojarska 2 n.sol.o.,  
64226 ŽIRI  
telefon (064) 69-461

**Kolektiv tovarne obutve  
Alpina poslovnim prijateljem  
in krajanom čestita za  
krajevni praznik Žiri**

## Krajevna skupnost Žiri

čestita krajanom in delovnim koletivom za krajevni praznik Žiri ter jim želi vnaprej še več delovnih uspehov.

**poliks**  
žiri

Podjetje obutvene, lesne in kovinske stroke, n. sub. o.  
Strojarska ulica 12, Žiri

TOZD KOVINARSTVO, o. sub. o. Jezerska ulica 7, Žiri, tel.: 69-320  
TOZD LAHKA OBUTEV, o. sub. o. Strojarska ulica 12, Žiri, tel.: 69-332  
DSSS, Strojarska ulica 12, Žiri, tel.: 69-661

OB KRAJEVNEM PRAZNIKU DELAVCI POLIKSA ČESTITAJO ŽIROVCEM IN JIM ŽELIJO ŠE VELIKO DELOVNIH USPEHOV.

**M**  
Mercator

SOZD Mercator  
n.sub.o.

kmetijsko  
gozdarska  
zadruga  
MERCATOR — SORA  
p.o. 64226 ŽIRI



delovnim ljudem, poslovnim prijateljem, odjemalcem, potrošnikom in kooperantom  
čestitamo za krajevni praznik Žirov ter se priporočamo za nadaljnje sodelovanje.



**TRIKON®**

Tovarna pletenin in konfekcije Kočevje

TOVARNIŠKA TRGOVINA KRANJ  
Janka Puclja 7, tel.: 36-696

ZA HLADNE JESENSKE  
IN ZIMSKE DNI  
BOGATA IZBIRA HLAČ  
ZA VSO DRUŽINO

**UGODNE CENE**



**za otroke:** žamet in termo jeans  
**za moške:** hlače iz volnenih tkanin,  
podložene hlače, žametne  
hlače in termo jeans  
tudi ženske bodo našle kaj zase  
**NAKUP V TRIKONU JE OBČAJNO  
ODLICEN POSEL!**

Delovni čas: pon. - pet. 8-12 in 16. - 19,  
sob. 8 - 13



**etiketa**

64226 ŽIRI  
Industrijska c. 6

Proizvaja etipres termolepne, tekstilne, samolepilne, kartonske in  
papirne etikete.

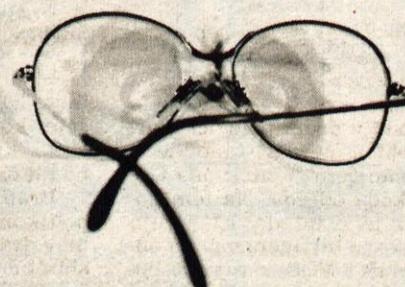
**DELOVNI KOLEKTIV ETIKETE ŽIRI ČESTITA DELOVNIM  
LJUDEM IN OBČANOM ZA KRAJEVNI PRAZNIK**

**KLADIVAR**

TOVARNA ELEMENTOV ZA AVTOMATIZACIJO  
64226 ŽIRI YUGOSLAVIA

telefon: 69-300 - Telegram: Kladivar Žiri - Telex: 34505 YU KLADI - Telefax - Žiro račun: SDK  
Škofja Loka 51510-601-10724 - naslov: 64226 Žiri, p.p.7, Industrijska cesta 2 - Železniška  
postaja: Škofja Loka

**čestita krajanom in poslovnim prijateljem za  
krajevni praznik Žiri**



**OČESNA OPTIKA MARIBOR**  
OPTIČNI SERVIS KRANJ Cesta JLA 18

V prostorih optika v KRANJU, na Cesti JLA 18,  
opravljamo pregleda za oči v ponedeljek,  
torek in sredo od 14. do 15. ure. Na  
zdravniški recept, ki ga dobite na pregledu,  
so očala precejcenejša in jih dobite lahko  
tako.

Na zalogi imamo foto, bifo in plastične leče,  
vse po zelo ugodnih cenah.

Delovni čas optike: ponedeljek in torek od  
8. do 17. ure, ostale dni do 16. ure, sobota od  
8. do 12. ure. Tel.: 22-196

Zlati znak PZ Slovenije za Darjana Petriča in Igorja Majcna

## Darjan Petrič dosegel vse, kar je načrtoval

Kranj, 19. oktobra — V klubu delegatov v Ljubljani je bila v torek slovesnost, kjer so se zbrali plavalni delavci Slovenije, da so dobrojno in slovesno proslavili uspehe Darjana Petriča in Igorja Majcna. Za uspehe, ki sta jih dosegla na letnih olimpijskih igrah in na mednarodnih tekma, sta prejela zlati znak PZ Slovenije, trenerja dr. Drago Petrič in Lado Čermak pa plaketi PZ Slovenije.



Bilo je pred šestimi leti, ko je bilo v Quagwili svetovno prvenstvo v plavanju. Za barve Jugoslavije sta plavala Borut Petrič in njegov brat Darjan. Njuni trener je bil in je Darjan še vedno oče dr. Drago Petrič. V finalnem nastopu na 1500 m kralj je Darjan Petrič plaval več kot izredno. Na cilju je imel čas 15:10,34. To je bilo drugo mesto in srebro je bilo njegovo. Zlato je dobil reprezentant SZ Vladimir Saljnikov.

Natančno šest let je minilo od tega trenutka v Južni Ameriki. Tudi na letošnjih letnih štiriindvajsetih igrach v Seulu je v velikem finalu na 1500 m kralj na startnem kamnu številka ena stal Kranjan Darjan Petrič. Veliki finale mu je bil tudi cilj olimpijskih iger. Zlato si je spet pripaljal »starosta« med temi fanti v finalu Vladimir Saljnikov. Darjan Petrič je bil osmi, njegov čas pa je bil 15:37,12.

»Kot ste že sami omenili, je bil moj letošnji cilj nastop v velikem finalu na 1500 m kralj na letnih olimpijskih ighach v Seulu, kar sem tudi dosegel. Čas na cilju, ko sem bil osmi, je bil 15:37,12. Več nisem mogel dosegči. Bil sem že neutrujen. Pred tem velikim finalom sem nastopil tudi v predtekmovalni skupini za tudi veliki trenutek finala. Nastopil sem v peti skupini in napeti je bilo treba res vse sile, da sem se uvrstil med osem najboljših. Uspelo mi je, saj sem v predtekmovaljanju dosegel svoj drugi najboljši čas. Š časom 15:16,99 mi je uspelo priti med finaliste. Nato, v finalu, pa me je dajala tipična utrujenost in več se ni dalo dosegči, kot sem dosegel. Vzdušje v Seulu je bilo enkratno. A sramoval sem se, da sem Jugoslovan. V olimpijsko vas so prišli naši nogometniki in prav zaradi njihovega nespametnega in nesramnega obnašanja smo bili užaljeni vsi. Ne same mi. Temveč skoraj vsa svetovna športna druština. A kar je bilo, je bilo. Pozabimo na to. Treba je gledati naprej. Saljnikov je v Seulu pokazal, kaj se da dosegi s treningi v 50-metrskem bazenu. Tudi to je zame motivacijo. Vsi moji konkurenči s celega sveta trenirajo vse leto v velikih olimpijskih bazenih. Le jaz se selim iz 25 v 50-metrske. To me ubija. Ko prideš iz malega bazena v veliki, je potrebno dvajset dni, da ujame pravi ritem treninga. Sam bom še tekmova. Drugo sezono je evropsko prvenstvo v Bonnu in čez leto dni bo januarja svetovno prvenstvo v Avstraliji. Če bo v Kranju res zgrajen pokriti olimpijski bazen, potem bom vztrajal do olimpijskih iger, ki bo do leta 1992 v Barceloni. Le novi bazen v Kranju mi je upanje...«

D. Humer

## Po gorenjski je padla še slovenska trofeja

Kranj, 15. oktobra — Za uvod razveseljiva novica za gorenjsko kegljanje. V Celju je bilo republiško kegljaško prvenstvo za mladince, kegljaci kranjskega Triglava pa so presegli pričakovanja. Boris Benedik je postal s 1807 podrtimi keglji republiški prvak, na odlično četrto mesto pa se je uvrstil Mihelič.

V Ljubljani pa je bilo republiško prvenstvo mladinskih dvojic. V disciplini 2 x 2 x 200 lučevaj sta s skupno 3428 podrtimi keglji zmagala mladine Triglava Boris Benedik in Vane Oman. Četra je bila druga Triglavova dvojica Korenč in Vehovec s 3135 podrtimi keglji, tretji pa Triglava pa je bil sedmi.

Boris Benedik in Vane Oman sta osvojila še gorenjsko kegljaško trofejo v parih. V predtekmovaljanju v Škofji Loki, kjer je sodelovalo 24 dvojic iz osmih klubov, sta bila tretja, v finalu dvajstajnih najboljših parov, v Tržiču pa sta ujela zaostanek in zmagala s 3451 podrtimi keglji, kolikor sta jih podrla tudi Semrl in Jurkovič, vendar sta bila Kranj in Vane boljša pri čiščenju. Sploh so bili pari Triglava iz Kranja v premoci, saj je bil par Česen—Boštar tretji, Zalokar in Sajovic pa četrti. Peti je bil par Škofjeloškega Lubnika Prezelj in Hafner. Mladinci sta torej ugnala člane, kar je dobro znomenje za prihodnost kranjskega in gorenjskega kegljanja, katerega zastavo sedaj nosi Boris Urbanc, dva-kratni svetovni prvak, ki igra za ljubljanski Gradis.

**Mladinke** se uspešno uveljavljajo tudi med ženskami. Žal je žensko kegljanje razvito samo v Kranju, druge pa ne. Na članskem posamičnem prvenstvu Gorenjske je zmagala mladinka Zdenka Gašperin z 813 keglji pred favorizirano Marjano Zore (803), Emo Zajc (788), Silvo Fleischman (782) in Stanko Virant, ki je podrla 778 kegljev. V tekmovaljanju parov pa sta s 1591 keglji zmagali Zoretova in Zajčeva pred Gašperinovo in Pirčevu (1564), Fleischmanovo in Čejevo (1558), Virantovo in Šornovo (153) in Vrhovnikovo ter Kernovo (151).

Zdenka Gašperin je bila razen tega tretja na republiškem mladinskem prvenstvu. Uspeh sta dopolnila Kernova s šestim mestom in Čirčeva z devetim. Gašperinova in Kernova sta se uvrstili na državno prvenstvo. Na republiškem prvenstvu mladink v parih pa je bil kranjski par Gašperin-Pirč drugi, par Kern-Zupan pa četrti.

Upajmo, da so ti rezultati prvi znaki novega preporoda kranjskega kegljanja, pri katerem smo že pozabili, da je bil nekdaj v vrhu jugoslovenskega kegljanja in kjer upravičeno pričakujemo, da se bo temu vrhu počasi spet približal...

F. Praprotnik

## Kegljači za memorial Staneta Rebolja

Kranj, 18. oktobra — Na kegljišču Triglava v Kranju je bilo letosno tekmovaljanje za memorial Staneta Rebolja, ki je že tradicionalno. Najboljšo igro sta pokazala igralca ljubljanskega Gradiša Zdešar in Janša. Od Triglavovih sta šesto mesto zasedala Jereb in Belcjan.

**Rezultati** - 1. Zdešar-Janša (Gradiš) 1828, 2. Križaj - Križaj (STC) 1805, 3. Bizjak - Urbanc (Gradiš) 1800, 4. Vengust - Kermič (Hidro) 1795, 5. Ivančič - Juvancič (Gradiš) 1790, 6. Jereb - Belcjan (Triglav) 1781, 7. Jereš - Zorman (Donit) 1776, 8. Semrl - Jurkovič (Triglav) 1771, 9. Podrebršek - Sajovic (Slovan) 1768, 10. Cvirn - Karun (Triglav) 1757.

Na kegljišču v Medvodah in Kranju je bilo republiško prvenstvo v dvojicah.

**Rezultati** - 1. Urbanc - Bizjak (Gradiš) 3711, 2. Jereb - Benedik (Triglav) 3684, 3. Pihlar - Steržaj (Konstruktor) 3667, 4. Juvančič - Ivančič (Gradiš) 3658, 5. Česen - Semrl (Triglav) 3582. Prvih pet dvojic se je uvrstilo na državno prvenstvo.

Clanice so imele republiško prvenstvo v parih v Ajdovščini. Dvojica Gašperin, Zajec je zasedala triajsto mesto s 1585 keglji. Fleischman, Pirc je bila enaindvajseta (1549). S temi uvrstitevami je Gorenjska obdržala dva para za republiško prvenstvo v prihodnjem letu.

D. Humer

## Dobra igra Savčank

Kranj, 20. oktobra — Prijateljska mednarodna ženska košarkarska tekma Sava Commerce — Celovec 53 : 27 (23:11), dvorana Planina, sodnika Majce, Matjašič.

Sava Commerce — Šoštarič 3, Ljucovič, Merlak 20, Podrekar, A. Rakovec 2, Gartner 4, Čufer 11, Troha, S. Rakovec 3, Horvat 4, Kump, Hodžaj 6.

Pred startom v prvi zvezni ženski ligi B je mlada košarkarska vrsta gostila prvoligaša Avstrije, košarkarice Celovca. Po obojestranski drobi igri so Savčanke zlahko polnile koš gostjem iz Celovca. Avstrijska moška in ženska košarka je še daleč za našo igro.

D. H.

ureja JOŽE KOŠNJEK

Pred smučarsko sezono 1988-89

## Skakalci hočejo ponoviti uspehe

Ljubljana, 19. oktobra — V torek so v DO Lesnina v Ljubljani ponovno podpisali sporazum. Delovna organizacija Lesnina bo tudi v novem olimpijskem ciklusu generalni pokrovitelj jugoslovanskih reprezentanc v smučarskih skokih. Sporazum sta podpisala direktor nordijskih disciplin Lojze Gorjanc in generalni direktor DO Lesnina Pavle Brglez. Temu podpisu so prisotovali še generalni sekretar SZ Slovenije Janez Bukovnik, častni predsednik OK Planica Niko Belepavlovič, predsednik za skoke pri SZ Slovenije in Jugoslavije Peter Eržen in glavni trener naših skakalcev Luka Koprišek.

Že pred novim olimpijskim ciklусom je bila delovna organizacija Lesnina glavni pokrovitelj naših smučarskih reprezentanc v skokih. Sporazum sta podpisala direktor Lesnina Pavle Brglez in direktor nordijskih disciplin Lojze Gorjanc. Odsotni so bili le skakalci, saj so bili na snemanju televizijskih spotov za akcijo Podarim-dobim.

Generalni direktor Lesnina je dejal: »Prvi sporazum o glavnem pokroviteljstvu pred leti smo podpisali, ko naši smučarski skakalci še niso bili v ospredju svetovnega smučarskega skakalnega športa. To so bili njihovi skromni in tudi naši začetki v sam svetovni skakalni vrh. Prav naši smučarski skakalci so v sezoni 1987-88 pokazali, da so bili stran vržen denar, ki ga so prispevali delavci delovne organizacije Lesnina iz Ljubljane. Prav zato so v torek v delovni organizaciji Lesnina ponovno podpisali samoupravni sporazum o generalnem pokroviteljstvu Lesnina naši smučarski reprezentanci v smučarskih skokih. Podpisala sta ga generalni direktor Lesnina Pavle Brglez in direktor nordijskih disciplin Lojze Gorjanc. Odsotni so bili le skakalci, saj so bili na snemanju televizijskih spotov za akcijo Podarim-dobim.«

Direktor nordijskih reprezentanc Lojze Gorjanc: »Presrečni smo, da smo obnovili ta samoupravni sporazum s to delovno organizacijo. Prav Lesnina nam

je vedno stala ob strani in upam, da smo jim to z uspehi naših skakalcev že pokazali. To je ni več bojazni, da ne bi bilo še večjih uspehov. Prav na tem delamo. V Sloveniji imamo že štiriindvajset urejenih smučarskih središč, ki na novo vzgajajo vse leto na tisoče mladih navdu-

venstvo, ki bo za to prihajalo sezonu v Lahtiju, finale svetovnega pokala pa bo v Planici. Zvezni kapetan in trener naših skakalcev so bil res takoj dajejo nove upre za uspeh. Vsi smo delali po načrtih, ki si jih zastavili. V mladi A reprezentanci imamo pet skakalcev. To so: Janez Globočnik, Boštjan Pušnik, Goran Janus, Matjaž Kopčač in Roman Tamše. V A reprezentanci pa so: Matjaž Čop, Miran Tepeš, Matjaž Inzel, než Debelak, Primož Ulaga, maž Dolar, Robert Kopčač, Rok Lotrič in Janez Štrn. Moja močnika sta Bogdan Norčič, Gabrijel Gros, v pomoč pa mi bili tudi novi poklicni treneri SSK Iskra Delta Triglav, Rok Kaštrun. Čakamo na snežni trening gremo 7. novembra na Norveško. Čeprav nismo imeli izbirnih treningov tekmovanj, so vsi pokazali, da niso nicedi na dosedanjih pripravah zanimali.«

Peter Eržen, novi predsednik odbora za skoke pri SZ Slovenije je dejal: »Vse leto na tisoče mladih navdu-

venstvo, ki je za to prihajalo sezonu v Lahtiju, finale svetovnega pokala pa bo v Planici. Zvezni kapetan in trener naših skakalcev so bil res takoj dajejo nove upre za uspeh. Vsi smo delali po načrtih, ki si jih zastavili. V mladi A reprezentanci imamo pet skakalcev. To so: Janez Globočnik, Boštjan Pušnik, Goran Janus, Matjaž Kopčač in Roman Tamše. V A reprezentanci pa so: Matjaž Čop, Miran Tepeš, Matjaž Inzel, než Debelak, Primož Ulaga, maž Dolar, Robert Kopčač, Rok Lotrič in Janez Štrn. Moja močnika sta Bogdan Norčič, Gabrijel Gros, v pomoč pa mi bili tudi novi poklicni treneri SSK Iskra Delta Triglav, Rok Kaštrun. Čakamo na snežni trening gremo 7. novembra na Norveško. Čeprav nismo imeli izbirnih treningov tekmovanj, so vsi pokazali, da niso nicedi na dosedanjih pripravah zanimali.«

Peter Eržen, novi predsednik odbora za skoke pri SZ Slovenije je dejal: »Vse leto na tisoče mladih navdu-

venstvo, ki je za to prihajalo sezonu v Lahtiju, finale svetovnega pokala pa bo v Planici. Zvezni kapetan in trener naših skakalcev so bil res takoj dajejo nove upre za uspeh. Vsi smo delali po načrtih, ki si jih zastavili. V mladi A reprezentanci imamo pet skakalcev. To so: Janez Globočnik, Boštjan Pušnik, Goran Janus, Matjaž Kopčač in Roman Tamše. V A reprezentanci pa so: Matjaž Čop, Miran Tepeš, Matjaž Inzel, než Debelak, Primož Ulaga, maž Dolar, Robert Kopčač, Rok Lotrič in Janez Štrn. Moja močnika sta Bogdan Norčič, Gabrijel Gros, v pomoč pa mi bili tudi novi poklicni treneri SSK Iskra Delta Triglav, Rok Kaštrun. Čakamo na snežni trening gremo 7. novembra na Norveško. Čeprav nismo imeli izbirnih treningov tekmovanj, so vsi pokazali, da niso nicedi na dosedanjih pripravah zanimali.«

Peter Eržen, novi predsednik odbora za skoke pri SZ Slovenije je dejal: »Vse leto na tisoče mladih navdu-

venstvo, ki je za to prihajalo sezonu v Lahtiju, finale svetovnega pokala pa bo v Planici. Zvezni kapetan in trener naših skakalcev so bil res takoj dajejo nove upre za uspeh. Vsi smo delali po načrtih, ki si jih zastavili. V mladi A reprezentanci imamo pet skakalcev. To so: Janez Globočnik, Boštjan Pušnik, Goran Janus, Matjaž Kopčač in Roman Tamše. V A reprezentanci pa so: Matjaž Čop, Miran Tepeš, Matjaž Inzel, než Debelak, Primož Ulaga, maž Dolar, Robert Kopčač, Rok Lotrič in Janez Štrn. Moja močnika sta Bogdan Norčič, Gabrijel Gros, v pomoč pa mi bili tudi novi poklicni treneri SSK Iskra Delta Triglav, Rok Kaštrun. Čakamo na snežni trening gremo 7. novembra na Norveško. Čeprav nismo imeli izbirnih treningov tekmovanj, so vsi pokazali, da niso nicedi na dosedanjih pripravah zanimali.«

Peter Eržen, novi predsednik odbora za skoke pri SZ Slovenije je dejal: »Vse leto na tisoče mladih navdu-

venstvo, ki je za to prihajalo sezonu v Lahtiju, finale svetovnega pokala pa bo v Planici. Zvezni kapetan in trener naših skakalcev so bil res takoj dajejo nove upre za uspeh. Vsi smo delali po načrtih, ki si jih zastavili. V mladi A reprezentanci imamo pet skakalcev. To so: Janez Globočnik, Boštjan Pušnik, Goran Janus, Matjaž Kopčač in Roman Tamše. V A reprezentanci pa so: Matjaž Čop, Miran Tepeš, Matjaž Inzel, než Debelak, Primož Ulaga, maž Dolar, Robert Kopčač, Rok Lotrič in Janez Štrn. Moja močnika sta Bogdan Norčič, Gabrijel Gros, v pomoč pa mi bili tudi novi poklicni treneri SSK Iskra Delta Triglav, Rok Kaštrun. Čakamo na snežni trening gremo 7. novembra na Norveško. Čeprav nismo imeli izbirnih treningov tekmovanj, so vsi pokazali, da niso nicedi na dosedanjih pripravah zanimali.«

Peter Eržen, novi predsednik odbora za skoke pri SZ Slovenije je dejal: »Vse leto na tisoče mladih navdu-

venstvo, ki je za to prihajalo sezonu v Lahtiju, finale svetovnega pokala pa bo v Planici. Zvezni kapetan in trener naših skakalcev so bil res takoj dajejo nove upre za uspeh. Vsi smo delali po načrtih, ki si jih zastavili. V mladi A reprezentanci imamo pet skakalcev. To so: Janez Globočnik, Boštjan Pušnik, Goran Janus, Matjaž Kopčač in Roman Tamše. V A reprezentanci pa so: Matjaž Čop, Miran Tepeš, Matjaž Inzel, než Debelak, Primož Ulaga, maž Dolar, Robert Kopčač, Rok Lotrič in Janez Štrn. Moja močnika sta Bogdan Norčič, Gabrijel Gros, v pomoč pa mi bili tudi novi poklicni treneri SSK Iskra Delta Triglav, Rok Kaštrun. Čakamo na snežni trening gremo 7. novembra na Norveško. Čeprav nismo imeli izbirnih treningov tekmovanj, so vsi pok



**TV SPORED****PETEK**

21. oktobra

- 9.50 Video strani  
10.00 Mozaik: Tednik  
11.40 Lorka, španska nadaljevanka  
12.35 Video strani  
16.30 Video strani  
16.45 Mozaik, ponovitev  
18.15 Sodobna medicina: operacija oči  
18.45 Risanka  
18.55 Video strani  
19.00 Vreme  
19.01 Obzornik  
19.13 TV okno  
19.18 Zrno  
19.22 Propagandna oddaja  
19.30 TV dnevnik  
19.55 Vreme  
19.59 Zrcalo tedna  
20.15 Propagandna oddaja  
20.25 R. Daley: Tujceve roke, ameriška nadaljevanka  
21.15 Propagandna oddaja  
21.25 Čas negotovosti: Mogočno nasprotovanje, 3. oddaja  
22.20 TV dnevnik  
23.35 Dom Bernarde Albe, španski film  
0.50 Video strani

**Oddajniki II. TV mreže:**

- 19.00 Videomeh, ponovitev  
19.30 TV dnevnik  
20.00 Koncert orkestra Slovenske filharmonije

**Zagreb I. program**

- 8.00 Poročila  
8.25 Otoška serija  
8.55 TV v šoli  
10.30 Poročila  
10.35 TV v šoli  
12.30 Poročila  
14.20 Francoski jezik  
15.20 Poročila  
Nočni program, ponovitev  
17.25 Poročila  
17.30 Obvarujmo naravo, serija za otroke  
18.00 Voda in življenje, izobraževalna odd.  
18.30 Risanka  
18.40 Številke in črke, kviz  
19.00 TV koledar  
19.10 Risanka  
19.30 TV dnevnik  
20.00 Kriminalistične zgodbe  
20.50 Jazz glasba  
21.50 TV dnevnik  
22.10 Kultura srca  
23.40 Program plus  
0.40 Poročila

**SOBOTA**

22. oktobra

- 7.55 Video strani  
8.05 Ponovitev otroških oddaj  
8.05 Radovedni Taček  
8.20 Lonček kuhanj: Riževe palacinke  
11.10 Izbor tedenske programske tvornosti  
11.50 Video strani  
16.45 Video strani  
17.00 Ptice prihajajo, belgijski mladinski film  
18.25 Kratki film  
18.45 Risanka  
18.55 Video strani  
19.00 Vreme  
19.01 Knjiga  
19.13 TV okno  
19.22 Propagandna oddaja  
19.30 TV dnevnik  
19.55 Vreme  
19.59 Zrcalo tedna  
20.15 Propagandna oddaja  
20.20 Žrebanje 3x3  
20.35 S. Sheldon: Diamantna dinastija, ameriška nadaljevanka  
21.20 Propagandna oddaja  
21.25 Ex libris: Sadjarstvo  
22.25 TV dnevnik  
23.40 Ristanc, ameriški film  
0.20 Video strani

**Oddajniki II. TV mreže:**

- 14.35 Kako biti skupaj  
15.05 Epik, avstralski mladinski film  
16.50 Ponovitev dramske serije  
17.40 Predstava za otroke  
18.40 Dallas, ameriška nadaljevanka  
19.30 TV dnevnik  
20.10 Fantje in punce, angleški film

**TV Zagreb I. program**

- 9.00 TV v šoli, ponovitev  
10.20 Poročila  
10.35 Nočni program, ponovitev do 12.35  
17.00 Narodna glasba  
17.30 Poročila  
17.35 TV koledar  
17.45 Sedem TV dni  
18.30 Teleobjektiv, dokumentarna oddaja  
19.15 Risanka  
19.30 TV dnevnik  
20.00 Concertino  
21.50 TV dnevnik  
22.05 Vikend program  
0.05 Poročila

**NEDELJA**

23. oktobra

- 9.20 Video strani  
9.25 Otoška matineja

- 10.20 Vrnitev antiope, ponovitev angleške otroške nadaljevanke  
10.40 Diamantna dinastija, ameriška nanizanka  
11.30 Domaci ansambl: Slovenski muzikantje  
12.00 Kmetijska oddaja TV NS  
13.20 G. Zapolska: Leta in dnevi tečajo, poljska nadaljevanka  
14.55 TV karavana  
15.50 Poročila  
15.55 Gospa Bovary, ameriški film  
17.45 Kolo sreče  
18.45 Risanka  
18.55 Video strani  
19.01 Vreme  
19.05 Vreme  
19.16 TV okno  
19.24 Propagandna oddaja  
19.30 TV dnevnik  
19.55 Vreme  
19.59 Propagandna oddaja  
20.10 J. Tihec: Vrtnice in kaktusi, TV nadaljevanka  
20.40 EPP  
20.45 Zdravo  
20.45 Bled: Žrebanje super 3x3, prenos  
21.45 Športna nedelja  
22.15 Video strani

**Oddajniki II. TV mreže:**

- 10.00 Danes za jutri  
13.00 Anglunipe  
14.00 Športno zabavno popoldne  
17.25 Madrid: Odprto prvenstvo Španije in košarki za 1. mesto, prenos  
19.00 Športno zabavno popoldne, vključitev  
19.30 TV dnevnik  
20.00 Poljudnoznanstveni film  
20.50 Madrid: Odprto prvenstvo Španije in košarki za 3. mesto, vključitev v prenos

**TV Zagreb I. program**

- 10.20 Poročila  
10.30 Otoška matineja  
12.00 Kmetijska oddaja  
13.00 Med ilovo in Pakro, potopis  
13.30 Družinski magazin, izobraževalna oddaja  
14.00 Sen o zahodu, ameriška nadaljevanka  
14.50 Nomus 88, koncert resne glasbe  
15.35 Dokumentarni mozaik  
16.55 Tramvaj poželenje, ameriški film  
18.55 Risana serija  
19.30 TV dnevnik  
20.00 Vrtnice in kaktusi, nadaljevanka TV Ljubljana  
20.35 Ciklus filmov W. Wylerja: Rimski počitnice, ameriški film  
22.30 Priznanje, dokumentarni

- film o življenju W. Wylerja  
23.45 TV dnevnik  
0.05 Noč in dan  
2.05 Poročila

**PONEDELJEK**

24. oktobra

- 9.50 Video strani  
10.00 Mozaik: Šolska TV  
11.30 Tuji jeziki: Angleščina 52. lekcija  
11.20 Video strani  
16.15 Poročila  
16.30 Mozaik, ponovitev  
17.10 Spored za otroke in mlade  
18.45 Risanka  
18.55 Video strani  
19.00 Vreme  
19.01 Obzornik  
19.13 TV okno  
19.22 EPP  
19.30 TV dnevnik  
19.55 Vreme  
19.59 Propagandna oddaja  
20.05 Tone Partij: Ščuka da te kap, predstava SLG Celje

- 21.45 Propagandna oddaja  
21.50 Osmi dan, oddaja o kultur  
22.30 TV dnevnik  
22.45 Video strani

**TOREK**

25. oktobra

- 9.50 Video strani  
10.00 Mozaik: Šolska TV  
11.30 Tuji jeziki: Angleščina 52. lekcija  
11.20 Video strani  
16.15 Poročila  
16.30 Mozaik, ponovitev  
17.10 Angleščina, 52. lekcija  
17.30 Spored za otroke in mlade  
18.45 Risanka  
18.55 Video strani  
19.00 Vreme  
19.01 Obzornik  
19.13 TV okno  
19.22 EPP  
19.30 TV dnevnik  
19.55 Vreme  
19.59 Propagandna oddaja  
20.05 Tone Partij: Ščuka da te kap, predstava SLG Celje

- 21.45 Propagandna oddaja  
21.50 Osmi dan, oddaja o kultur  
22.30 TV dnevnik  
22.45 Video strani

**Oddajnik II. TV mreže**

- 18.10 Angleščina, 52. lekcija  
19.00 Rezerviran čas  
19.30 TV dnevnik  
20.00 Kolo sreče  
21.05 Aktualno  
22.35 TV dnevnik  
23.10 Video strani

**Oddajnik II. TV mreže**

- 18.00 Beografski TV program  
19.00 Indirekt  
19.30 TV dnevnik  
20.00 Umetniški večer

**TV Zagreb I. program**

- 8.25 Poročila  
8.30 Oddaja za otroke TV Ljubljana

- 9.00 TV v šoli

- 10.30 Poročila

- 10.35 TV v šoli

- 12.30 Poročila

- 15.25 Kamnit cvet, sovjetski film

- 17.25 Poročila

- 17.30 Oddaja za otroke

- 18.00 Hrast, izobraževalna oddaja

- 18.30 Risanka

- 18.40 Številke in črke, kviz

- 19.00 TV koledar

- 19.10 Risanka

- 19.30 TV dnevnik

- 20.00 Žrebanje lota

- 20.5. Th. Mann: Čarobna gora, nemška nadaljevanka

- 21.05 Tema in dileme, kontaktni magazin

- 22.35 TV dnevnik

- 22.55 Noč in dan

- 0.50 Poročila

**Oddajnik II. TV mreže**

- 18.00 Beografski TV program  
19.00 TV dnevnik  
20.00 Svet na zaslonu

- 21.25 Svet poroča

**TV Zagreb I. program**

- 8.25 Poročila

- 8.30 Mali čarodej, angleška serija za otroke

- 9.00 TV v šoli

- 10.30 Poročila

- 10.35 TV v šoli

- 12.30 Poročila

- 14.15 TV v šoli

- 15.25 Prezrli ste, poglejte

- 17.25 Poročila

- 17.30 Mali čarodej, angleška serija za otroke

- 18.00 Zdrava prehrana, izobraževalna oddaja

- 18.30 Risanka

- 18.40 Številke in črke, kviz

- 19.00 TV koledar

- 19.10 Risanka

- 19.30 TV dnevnik

- 20.00 Žrebanje lota

- 20.5. Th. Mann: Čarobna gora, nemška nadaljevanka

- 21.05 Tema in dileme, kontaktni magazin

- 22.35 TV dnevnik

- 22.55 Potopisna reportaža

- 23.20 Noč in dan

- 1.30 Poročila

**TV Zagreb I. program**

- 8.25 Poročila

- 8.30 Mali čarodej, angleška serija za otroke

- 9.00 TV v šoli

- 10.30 Poročila

- 10.35 TV v šoli

- 12.30 Poročila

- 14.15 TV v šoli

- 15.25 Prezrli ste, poglejte

- 17.25 Poročila

- 17.30 Mali čarodej, angleška serija za otroke

- 18.00 Zdrava prehrana, izobraževalna oddaja

- 18.30 Risanka

- 18.40 Številke in črke, kviz

- 19.00 TV koledar

- 19.10 Risanka

- 19.30 TV dnevnik

- 20.00 Žrebanje lota

- 20.5. Th. Mann: Čarobna gora, nemška nadaljevanka

- 21.05 Tema in dileme, kontaktni magazin

- 22.35 TV dnevnik

- 22.55 Potopisna reportaža

- 23.20 Noč in dan

- 1.30 Poročila

**TV Zagreb I. program**

- 8.25 Poročila

- 8.30 Mali čarodej

# NOVO V KINU



**Mišek — veliki detektiv** je nova risanka, ki bo razveselila naše otroke in tudi odrasle željne zabave. Pripoved se dogaja v Londonu konec prejšnjega stoletja, ob praznovanju kraljičnega jubileja... Premiera filma bo v soboto, 22. oktobra, ob 16. uri v kinu Storžič v Kranju, v nedeljo, 23. oktobra, ob 10. uri pa v kinu Center.

**Angeli iz popravnega doma** je ameriški mladinsko-kriminalistični film. Film o mladih, ki rastejo v najtežih pogojih. Ob dobi glasbi Dylana, Heartbreakersov in popularnega Princa spremimo mlade v njihovi borbi s podzemljem, ki bi mu skoraj podlegli.

**Bordel — Hiša vzhajajočega sonca** je ameriški erotični film, ki ga je ustvarila ista ekipa, kot je posnela v Jugoslaviji tako uspeli erotični film *Strasti*. Tudi v *Hiši vzhajajočega sonca* so lepe žene, uspeli erotični prizori, le da je tu še vznemirljiva zgodba: eden od lastnikov bordela hoče povečati svoje dohodke in zahteva od dekleta, da ustrežejo tudi vsem posebnim željam gostov. Dekleta pa se upro...

**Zaobljuba** pa je ameriško-hongkonški akcijski film. Michael je sin enega od voditeljev hongkonške triade, ki vodi trgovino z mamili. Michael oče plačuje visoke vsove policijskemu uslužencu in si s tem kupuje mir za svojo zločinsko dejavnost. Policist pa postane nenasiten in hoče še več denarja. Začno se zapleti... Premiera filma bo v nedeljo, 23. oktobra, ob 20. uri v kinu Storžič v Kranju.

**ALPETOUR**

**HOTEL CREINA Kranj**  
vas vabi na

**DNEVE RIBJIH JEDI**

OD 21. 10. DO 30. 10. 1988.

Inf. na tel.: 23-650 ali v recepciji hotela

V VINOTEKI IN RESTAVRACIJI HOTELA CREINA  
KRAJN..



**MERCATOR**

**KŽK GORENJSKE**



**Vse, ki želite naročiti aranžma za 1. november, obesčamo, da sprejemamo naročila v vseh naših cvetličnah:**

**cvetličarna Stražišče, Rožmarin, Zlato polje in Vrtnarija Planina. Izdelovali bomo aranžmaje iz suhega in svežega cvetja. Se priporoča Vrtnarstvo Kranj!**



**SLOVENIJALES LPI RADOMLJE**

61235 RADOMLJE JUGOSLAVIJA

TELEFON: (061) 721-922

**OBVEŠČAMO VAS, DA IMAMO OD 1. SEPTEMBRA V NAŠEM RAZSTAVNO-PRODAJNEM SALONU PO DALJŠAN DELOVNI ČAS**

**SALON JE ODPRT VSAK DAN od 8. do 16. ure OB SOBOTAH od 8. do 12. ure**

**IZ NAŠEGA PROIZVODNEGA PROGRAMA VAM NUDIMO:**

- stole in mize iz hrasta, bukve in bora
- usnjene sedežne garniture
- počivalnike, tapecirane v usnju in blagu

**POSEBNA UGODNOST PRI PLAČILU Z GOTOVINO!**



**KOMPAS JUGOSLAVIJA**

**ZIMSKE POČITNICE - SMUČANJE 88/89**

- IZŠEL JE SMUČARSKI KATALOG POČITNICE 88/89 PRIJAVE ŽE SPREJEMAMO!
- Smučanje v JUGOSLAVIJI, AVSTRIJI, FRANCIJI, ITALIJI, BOLGARIJI, ČSSR, ŠPANIJI, ŠVICI in tudi ZDA in ZSSR.
- KOMPASOVI SNEŽNI KLUBI - POPUSTI - DARILA ZA ZVESTOBO - ŠPORT IN REKREACIJA - ZABAVA - PROGRAMA ZA OTROKE
  - IZLETI IN ŠE MARSIKAJ
  - BOVEC
  - BOHINJ
  - MALLNITZ
- SMUČANJE Z ORGANIZIRANIMI AVTOBUSNIMI PREVOZI - za otroke ceneje!
- OBIŠČITE NAS IN SE SEZNANITE Z UGODNIMI POGOJI!

**POČITNICE 88 - DOMOVINA**

- JESEN NA LOŠINJU - hoteli Vespera, Aurora, Punta. Cena za 7 dni že od 250.000 din dalje; organiziran avtobusni prevoz - dopolnilo 40.000 din, ODHODI vsako soboto!
- program PRAZNIČNIH POČITNIC ob DNEVU REPUBLIKE, 5 dni, prijave že sprejemamo V PRIPRAVI:
- POČITNICE OD OKTOBRA DO MAJA - SENIOR KLUB v DUBROVKU, na HVARU in v MALEM LOŠINJU!

**KOMPASOVI JESENSKI IZLETI po domovini in k sosedom**

- PRIPOROČAMO ZA POSAMEZNIKE IN SKUPINE - DOSTOPNE CENE!
- HRVATSKO ZAGORJE, 1 in 2 dni, od 56.000 do 132.000 din
  - VIPAVSKA DOLINA in GORIŠKA BRDA, 1 dan, 49.500 din (obisk vinske kleti)
  - ZGORNJESAVINSKA DOLINA VABI, 1 in 2 dni od 41.000 do 85.500 din (prijetno s koristnim)
  - TITOVO VELENJE, 1 in 2 dni, od 46.800 do 100.800 din
  - PRIPOROČAMO ZA SKUPINE - VIKEND IZLETI Z LETALOM!!!
  - OHRID - BISER MAKEDONIJE, 28. 10. 88
  - VIS, 21.10
  - HVAR, 21.10
  - VOJVODINA - GURMANSKA TURA, 21.10., 28.10.
  - DUBROVNIK in ČRNA GORA - 21.10., 28.10. AVTOBUSNI IZLETI PO DOMOVINI IN K SOSEDOM;
  - NA ROGLO, V PREKMURJE, NA BRIONE, V GORICO - ČEDAD - REZIJO - TRBIŽ, H KOROŠKIM JEZEROM. CENE od 44.500 do 70.500 din
  - VABIMO VAS NA KOMPASOVO SREČANJE OR DNEVU REPUBLIKE V ROVINJ - hotel MONTAVRO, 26.11. - 30.11., CENA: 130.000 din
  - BRIONI OB DNEVU REPUBLIKE, 5 dni, 240.000 din

**KOMPASOVI IZLETI V TUJINO**

- DUNAJ, 2 in 3 dni, od 165.000 din naprej, 15., 21.10.
- PADOVA - BENETKE, 1 dan, 15., 22. in 29.10.
- POTOVANJA PO ČEŠKOSLOVAŠKI, od 2 do 5 dni
- SAN MARINO-RIMINI, 2 in 3 dni, 15. in 22.10.
- RIM SKOZI STOLETJA, 5 dni, 19.10.
- BUDIMPEŠTA, 3 dni, 27.11.
- SVETA DEŽELA - JERUZALEM, 8 dni, 24.11., 230.12.
- JORDANIJA-JERZALEM, 8 dni, 26.11. 28.12.
- EGIPT, 9 dni, 6., 22. in 26.11.
- PRAGA, 3 dni, 27.11.
- MOSKVA LENINGRAD, 26.10., 23.11., 30.12.
- MOSKVA-VLADIMIR-SUZDALJ, 5 dni, 28.11.
- MOSKVA-TAŠKENT-ŠAHRIZAB -SAMARKAND, 8 dni, 4.11.
- MOSKVA-SOČI, 8 dni, 25.11.
- BRATISLAVA-BRNO-PRAGA, 5 dni, 25.11.
- BRATISLAVA-GYOER, 3 dni, 27.11.
- CARIGRAD, 4 dni, 21. in 27.10.

**ZA DAN REPUBLIKE PO DOMOVINI IN K SOSEDOM:**

- GRADEC-RADENCI, 2 dni, 28.11., 120.000 din
- BRIONI, 5 dni, 26.11., 240.000 din
- ČRNA GORA, 3 dni, 27.11., 485.000 din
- DUBROVNIK, 1 dan, 27.11., 196.000 din
- OHRID-SOLUN, 5 dni, 25.11., 789.000 din

**KOMPASOVO NOVEMBRSKO SREČANJE**

ROVINJ, hotel Montauro od 26. 11. do 30.11., 130.000 din



**KOS ANI**, cvetličarna pri pokopališču, KRAJN

Nudi: žalne vence, ikebane, lepo sveže cvetje, sveče, cvetlično zemljo in razne trajnice za okrasitev grobov.

Odpri vsak dan od 7. do 19. ure. Za dan mrtvih pa tudi v nedeljo.



**veletrgovina**

**ŠPECERIJA**  
bled, n. sol. o.

Komisija za delovna razmerja TOZD VELEPRODAJA Veletrgovine ŠPECERIJA Bled razpisuje naslednja dela in naloge

#### 1. VODJA ODDELKA POSLOVNE ENOTE

Pogoji: srednja šola komercialne ali poslovodske smeri ter tri oziroma pet let delovnih izkušenj

#### 2. VOZNIK VILIČARJA

Pogoji: dokončana osnovna šola ter tečaj za voznike viličarjev in 1 leto delovnih izkušenj.

Kandidati bodo sklenili delovno razmerje za nedoločen čas s polnim delovnim časom.

Kandidati naj pošljajo svoje vloge v 8 dneh po objavi razpisa na naslov Veletrgovina ŠPECERIJA Bled TOZD VELEPRODAJA Bled, Kajuhova 3.

Komisija za delovna razmerja TOZD MALOPRODAJA Veletrgovine ŠPECERIJA Bled razpisuje naslednja dela in naloge

#### 1. POSLOVODJA SAMOPOSTREŽBE - dva

pogoji: srednja šola ekonomske ali poslovodske smeri in dve leti delovnih izkušenj,

#### 2. VEĆ PRODAJALCEV I

Pogoji: srednja šola trgovske smeri

Kandidati bodo sklenili delovno razmerje za nedoločen čas s polnim delovnim časom.

Kandidati naj pošljajo vloge v 8 dneh po objavi na naslov Veletrgovina ŠPECERIJA Bled TOZD MALOPRODAJA Bled, Kajuhova 3.

Prijave sprejemajo naslednje Kompasove poslovalnice: Škofja Loka Nama — tel.: 61-957, Kranj — tel.: 28-473, Jesenice — tel.: 81-768, Bled — tel.: 77-245, Kranjska gora — tel.: 88-162

## MALI OGLASI

**tel.: 27-960**  
**cesta JLA 16**

### APARATI STROJI

Ugodno prodam BARVNI TV selektomatik Gorenje ter PRALNI STROJ Gorenje PS 664. Novak Jože, Strukljeva 2, Radovljica

Prodam SLAMOREZNICO Spajzer, traktorsko škropilnico 360 fitsko in deske 5,25 cm. Zg. Brnik 73 16166

Prodam VIDEOREKORDER Yoko, star dva meseca, z deklaracijo. Bilejčič, Pot na Zali rovt 2 (hiša pri Klavnicu), Tržič 16190

Prodam TRAKTOR TORPEDO 750 6(zadnji pogon) in suha DRVA. Polica 1, Naklo 16219

Prodam rabljeno rotacijsko KOSILNICO Fello 165. Tel.: 25-436 16231

Prodam nov črno-beli TV gorenje 108 ET, daljninsko upravljanje. Tel.: 81-441, int. 34-80 16250

Prodam barvni TV gorenje. Tel.: 61-961, int. 29 dopoldan 16252

Prodam TRAKTOR PASQUALI 18 konjički, star 16 let. Oglej možen sobota popoldan in v nedeljo dopoldan. Zdravko Šimnic, Zasip ledina 5, Bled 16271

Barvni TV ITT schaub lorenz, ekran 56, ugodno prodam. Tel.: 21-711 16278

Prodam rabljen TV gorenje, črno-beli, ekran 61 cm. Ažman Karel, Vodnikova 12, Lesce 16329

Prodam univerzalno STRUŽNICO VOEST 1500x 210. Starman, Godešič 14/a, Škofja Loka 16339

Ugodno prodam NAVIJALNI STROJ aumann. Tel.: 41-011 16350

RADIO s kasetofonom, prodam. Tel.: 28-704 16364

Prodam nov pralni S-100, še v garanciji, 10 odstotkov cene. Tel.: 22-115 16365

Prodam ZETOR 6011, star 4 leta. Perčič, Rupa 21 16369

Ugodno prodam barvni TV iskra, z dlanjskim upravljanjem. Tel.: 39-601 16388

Prodam TRAKTOR pasquali, 18 konjički moči, dobro ohranjen. Stare, Lesče 45 16405

Poceni prodam barvni TELEVIZOR gorenje. Tel.: 28-836 16408

Prodam star pralni STROJ IGNIS v ovkari in nov boben. Tel.: 77-191 16412

Prodam prenosni TV. Tel.: 38-469 16417

Prodam trosilec umetnih gnojil, 300 litrsko škropilnico KŽK in izručava krompirja Loder. Peter Mesec, žabnica 1 16418

Prodam barvni TV gorenje za 35 SM in 4 leta star pralni stroj. Medvešček, Mencingerjeva 3, Kranj 16420

Nožno BIGERICO za tiskanje, širine 70 cm, ugodno prodam. Tel.: 43-189 16424

Prodam Tv azur barvni. Tel.: 66-789 16428

Prodam škarje za rezanje pločevine in cirkular za drva. Tel.: 39-621 16437

Prodam dvobrazni PLUG, gume 11/32 in planirno desko. Sv. Duh 28, Šk. Loka 16457

Prodam COMMODORE 64 za 78 SM in MOPED KOLIBRI za 39 SM. Hotemaže 58, tel.: 45-069 16461

Nov TV prodam 20 odstotkov cene. Tel.: 73-344 16466

Prodam STRUŽNICO. Naslov v oglasnom oddelku. 16472

Prodam barvni TV ISKRA-HORIZONT, ekran 56. Tel.: 39-896 16487

VIDEOKAMERO JVC GRC - 9, prodam. Tel.: 28-861, int. 25-64, od 6. do 14. ure, torek od 7. do 16. ure 16494

Prodam črno beli TV gorenje, star tri leta. Marjan Kralj, Frankovo nas. 44, Škofja Loka 16500

Barvni TV gorenje safir, brezhiben, prodam. Tel.: 82-133 16521

Prodam dobro ohranjen traktor Ferguson 35 KS s kabino s kosilino ali brez, traktorske gume nove 11-28, 10 odstotkov cene. Zg. Bitnje 67, Žabnica 16534

Prodam šivalni STROJ OVERLOCK. Tel.: 77-527, popoldan 16547

Črno-beli TV gorenje, ugodno prodam. Lekič, Dežmanova ul. 1, Lesce 16554

Barvni in črno-beli TV gorenje, ugodno prodam. Djukanovič, Dežmanova 1, Lesce 16555

Ugodno prodam rabljeni pralni STROJ. Tel.: 44-545 16564

### GRADBENI MATERIAL

Prodam BAKER v ploščah. Sajevočje naselje 32, Šenčur

Prodam rabljena dvokrilna okna. Eržen, Kokškega odreda 22, Kranj 16229

Prodam dobro ohranjen strešno OPEKO špičak, cca 1500 kosov. Tel.: 68-370 16239

Prodam oblogo za stene ali strop, 42 kvad. m- hrastov furnir. C. Na Brdo 53/a 16274

250 kosov cementnih strešnikov trajanka in 110 kosov krajnikov, prodam 50 odstotkov cene. Tel.: 75-555 16277

Prodam 350 kosov nove strešne kritine Dravograd in 1500 špičaka, rabljen. Zupan, Mošnje 24, tel.: 79-938 16286

Ugodno prodam 5 plošč bakrene pločevine. Kržnišnik Franc, Sv. Duh 152, Škofja Loka 16292

Prodam smrekove PUNTE. Tel.: 36-424, zvečer 16226

Prodam AL pločevino 0,8 mm za žlebove. Tel.: 26-344 16360

Električne omarice zunanje ter notranje, kompletno opremljene, prodam 30 odstotkov cene. Tel.: 213-244 16367

Zelo ugodno prodam baker za žlebove 0,55 mm. Zupanec, Retljeva 10, Kranj Črke 16370

Prodam dva kubična m MIVKE. Trilar, Sv. duh 8, Škofja Loka 16372

Prodam vrata s podbojem (jav furnir) ter prva leva vrata za avto LADA. Tel.: 21-234, petek 16374

Prodam tri kubike hrastovih plohom in dva kubika hrastovih desk. Branislav, Jezerska c. 48, Kranj 16377

Smrekov opaž, krožno žago za razrez letvic pod raznimi koti in FIČKA, letnik 1974, neregistriran, prodam. Tel.: 62-914 16422

Prodam dvoje novih notranjih vratstev s podboji 20 odstotkov cene. Tel.: 88-261 16455

Prodam fasadni PESENIK sostro - za manjšo hišo, krem barve. Trebar, Pševno 8 16482

Prodam suhe smrekove deske 2,5-5,5 cm- 10 kubikov. Kokrica, tel.: 21-194 16504

Ugodno prodam 1 kub. m 5 cm suhih macesnovih plohom. Tel.: 37-087 16511

Prodam dva kubika suhih hrastovih plohom, dim. 4 in 5 cm. Suha 4, Kranj 16519

Prodam dvodelno OKNO 180 x 140 z roleto, novo, 20 odstotkov cene. Tel.: 42-782 16528

Prodam hrastove plohe in deske. Tel.: 42-530 16529

Pri gradnji hiše na Drulovki mi je ostala 210 kosov POROLITA, 8 in 120 kvad. m strešne lepenke, ugodno prodam. Tel.: 26-714, zvečer 16531

Prodam "gruš" za ostrešje. Tel.: 36-012, Britof 235 16562

Ugodno prodam 5 kosov mrež za tlake 4/4,5x2,5 m in 5 kosov schidel dimnika fi 20 z zračniki. Tel.: (061) 611-138, popoldan 16245

Prodam ZETOR 6011, star 4 leta. Perčič, Rupa 21 16369

Ugodno prodam barvni TV iskra, z dlanjskim upravljanjem. Tel.: 39-601 16388

Prodam TRAKTOR pasquali, 18 konjički moči, dobro ohranjen. Stare, Lesče 45 16405

Poceni prodam barvni TELEVIZOR gorenje. Tel.: 28-836 16408

Prodam star pralni STROJ IGNIS v ovkari in nov boben. Tel.: 77-191 16412

Prodam prenosni TV. Tel.: 38-469 16417

Prodam trosilec umetnih gnojil, 300 litrsko škropilnico KŽK in izručava krompirja Loder. Peter Mesec, žabnica 1 16418

Prodam barvni TV ISKRA-HORIZONT, ekran 56. Tel.: 39-896 16487

VIDEOKAMERO JVC GRC - 9, prodam. Tel.: 28-861, int. 25-64, od 6. do 14. ure, torek od 7. do 16. ure 16494

Prodam črno beli TV gorenje, star tri leta. Marjan Kralj, Frankovo nas. 44, Škofja Loka 16500

Barvni TV gorenje safir, brezhiben, prodam. Tel.: 82-133 16521

Prodam dobro ohranjen traktor Ferguson 35 KS s kabino s kosilino ali brez, traktorske gume nove 11-28, 10 odstotkov cene. Zg. Bitnje 67, Žabnica 16534

Prodam šivalni STROJ OVERLOCK. Tel.: 77-527, popoldan 16547

Črno-beli TV gorenje, ugodno prodam. Lekič, Dežmanova ul. 1, Lesce 16554

Barvni in črno-beli TV gorenje, ugodno prodam. Djukanovič, Dežmanova 1, Lesce 16555

Ugodno prodam rabljeni pralni STROJ. Tel.: 44-545 16564

Prodam škarje za rezanje pločevine in cirkular za drva. Tel.: 39-621 16437

Prodam dvobrazni PLUG, gume 11/32 in planirno desko. Sv. Duh 28, Šk. Loka 16457

Prodam COMMODORE 64 za 78 SM in MOPED KOLIBRI za 39 SM. Hotemaže 58, tel.: 45-069 16461

Nov TV prodam 20 odstotkov cene. Tel.: 73-344 16466

Prodam STRUŽNICO. Naslov v oglasnom oddelku. 16472

Prodam barvni TV ISKRA-HORIZONT, ekran 56. Tel.: 39-896 16487

VIDEOKAMERO JVC GRC - 9, prodam. Tel.: 28-861, int. 25-64, od 6. do 14. ure, torek od 7. do 16. ure 16494

Prodam črno beli TV gorenje, star tri leta. Marjan Kralj, Frankovo nas. 44, Škofja Loka 16500

Barvni TV gorenje safir, brezhiben, prodam. Tel.: 82-133 16521

Prodam dobro ohranjen traktor Ferguson 35 KS s kabino s kosilino ali brez, traktorske gume nove 11-28, 10 odstotkov cene. Zg. Bitnje 67, Žabnica 16534

Prodam šivalni STROJ OVERLOCK. Tel.: 77-527, popoldan 16547

Črno-beli TV gorenje, ugodno prodam. Lekič, Dežmanova ul. 1, Lesce 16554

Barvni in črno-beli TV gorenje, ugodno prodam. Djukanovič, Dežmanova 1, Lesce 16555

Ugodno prodam rabljeni pralni STROJ. Tel.: 44-545 16564

Prodam šivalni STROJ OVERLOCK. Tel.: 77-527, popoldan 16547

Črno-beli TV gorenje, ugodno prodam. Lekič, Dežmanova ul. 1, Lesce 16554

Barvni in črno-beli TV gorenje, ugodno prodam. Djukanovič, Dežmanova 1, Lesce 16555

Ugodno prodam rabljeni pralni STROJ. Tel.: 44-545 16564

Prodam šivalni STROJ OVERLOCK. Tel.: 77-527, popoldan 16547

Črno-beli TV gorenje, ugodno prodam. Lekič, Dežmanova ul. 1, Lesce 16554

Barvni in črno-beli TV gorenje, ugodno prodam. Djukanovič, Dežmanova 1, Lesce 16555

Ugodno prodam rabljeni pralni STROJ. Tel.: 44-545 16564

**STAN. OPREMA**

Prodam Gorenje kppersbusch (manj.), ter ležišči BOJLER 50 litrski in 10 litrski bojler. Tel.: 27-076, popoldan 16191  
Prodam zakonsko POSTELJO. Tel.: 28-123 16240  
Prodam rabljeno kompletno opremo za kopalinico, vključno z bojlerjem za 50 SM. Tel.: 45-751 16242  
Prodam nov nerabljen 100 litrski HLA-DILNIK gorenje, 15 odstotkov ceneje. Tel.: 28-200 16254  
Prodam kppersbusch, rabljen za 25 SM. Konc Ivo, Podreber 26, Naklo, tel.: 16266  
Prodam rabljeno zamrzovalno SKRJO. Tel.: 48-011 16275  
Ugodno prodam štedilnik kppersbusch za etažno centralno ogrevanje 3 KW. Oglasite se Šefika Lombar, Kropa 75, cena po dogovoru 16289  
Prodam otroško POSTELJICO z jogim. Tel.: 37-618 16302  
Prodam pisalni STROJ v kovčku za 23 SM, plinski štedilnik 4 gorilci 15 SM. Tel.: 38-398 16307  
Prodam otroško POSTELJICO z jogim. Tootill Pavla, Zlato polje 3, Kranj 16316  
Prodam 220 litrsko LTH skrinjo, letnik 1988. Peškar Bernarda, Frankovo nas. 168, Škofja Loka 16341  
Ugodno prodam etažno peč 12.000 kcal, rabljeno dva meseca. Tel.: 30-191 16363  
Prodam termoakumulacijsko PEČ AEG & KW. Tel.: (064) 632-392 16414  
Foceni prodam: barvni TV, pralni stroj, električni štedilnik, trajnožarec peč. Tel.: 35-333 16431  
HLADILNIK obodin-avtomat, z zamrzovalnikom, prodam. Tel.: 37-456 16446  
Pomivalni stroj CANDY, elek. štedilnik (4), plinski štedilnik (2) ter 8 litrski bojler, pretočni, dobro ohranjen, prodam. Hotemaže 82, Preddvor 16449  
ŠTEDILNIK gorenje 2+2, rjave barve, se zapakiran, prodam za 85 SM. Tel.: 41-046, v soboto 16468  
Prodam koton kuhinjo, tudi na obroke. Tel.: 38-100, ves dan, ves dan. Cankarjeva 12, Radovljica, stan. 3 16468  
Prodam rabljen ŠTEDILNIK 2 plin, 2 elektrika. Janez Jamnik, Britof 357, Kranj 16492  
Prodam kombinirani BOJLER, elektrika-drvna. Dorfarje 16, Žabnica 16513  
Prodam štedilnik (2+2). Tel.: 38-026 16558

**STANOVANJA**

Vosobno STANOVANJE (57 m<sup>2</sup>) v bližnici pri Tržiču prodam. Cena po dogovoru. Informacije v večernih urah na tel.: 51-700

Novo enosobno STANOVANJE v Frankovem naselju v Škofji Loki, prodam. Šifra: PRETEŽNO KREDIT 16135  
STANOVANJE vzamem v najem na Jesenicah ali okolici. Tel.: 84-190 16217

STANOVANJE 41 kvad. m menjam za veče. Tel.: 39-438 16238

Mlad par išče enosobno stanovanje. Šifra: PREDPLAČILO 16287

Išem sobo v okolici Radovljice. Predplačilo 6 mesecov. Mirko Zorko, Ljubljanska 43, Bled 16291

Zamenjam starejšo dvoetažno hišo v Medvodah, za dvosobno stanovanje in garsonjero. Tel.: (066) 23-739 16315

Stanovanje oddam mladi družini v bližini Kranja. Tel.: (061) 50-328 16325

Mlaša nekadilka išče sobo ali manjše stanovanje v okolici Kranja. Šifra: POSTENA 16402

Oddam podnajemniško stanovanje. C. v Megre 6, Bled, tel.: 78-329 16421

Oddam v podnajem opremljeno sobo pri tudi kuhinjo. Tel.: 78-572 ali Riklijeva 5, Bled 16439

Oddam opremljeno sobo študenti, s 1. novembrom. Ostalo po dogovoru. Naslov v oglašnem oddelku. 16460

Mlad par išče garsonjero, plačilo 25 SM. Šifra: NOVEMBER 16496

Nujno iščem sobo s souporabo kopalicne na relaciji Begunje-Jesenice. Šifra: NUJNO 16533

Mlad par išče sobo v Kranju ali okolici. Šifra: SLOVENCA 16557

Dvern ženskim osebam oddam sobo. Tel.: 39-578 16559

ZAPOSLITVE

PENSION LANGERHOLZ KRAJSKA GORA, ZAPOLSI VK kuhanja za samostojno vodenje kuhinje z soudeležbo pri dobičku. Tel.: (061) 443-514 16221

Komunikativnim osebam nudimo honorarno delo. Tel.: 78-269, od 13. ure dalje 16225

Popoldansko delo nudim komunikativnim osebam. Možnost lepega zasluzka. Tel.: 39-782 16300

Ce iščete voznika-honorarca, poklicite na tel.: 27-604 16328

Honorarno ali redno zaposlimo potnika ali potničko, na področju Slovenije. Šifra: LASTEN PREVOZ 16352

Za prodajo zanimivega artikla, nudim plačilo takoj. Tel.: 39-580 16409

**ZIVLJALI**

Prodam eno leto stare KOKOŠI za zakali ali nadaljnjo rejo. Ažman, Suha 5 pri Predosljah 16175

Prodam 8 mesecev brejo TELICO. Bojovišče 8, Škofja Loka 16203

**MALI OGLASI, OSMRTNICE**

Prodam KRAVO simentalko v devetem mesecu brejosti. Voglje 45, Šenčur 16223  
Prodam mlado KRAVO za rejo ali zakol in KROMPIR igor za ozimnico. Glinje 12, Cerkle 16228  
Prodam KRAVO. Anton Noč, Planina pod Golico 8 16244  
Prodam 17 mesecev starega PSA šarplaninca z rodovnikom. Tel.: 40-663 16262  
Ljubitelju psov brezplačno oddam mladega psa mešanca. Ličof, Pod rebrom 2, Boh. Bistrica 16265  
Prodam električne ŠKARJE za striznje ovc-malo rabljene. Tel.: 44-541 16285  
Prodam rjave JARKICE. Stanovnik, Log 9, Škofja Loka 16296  
Prodam čistokrivo nemško BOKSERKO z rodovnikom, staro 6 mesecev. Tel.: 50-230 16310  
Prodam 9 tednov stare PRASIČKE. Šturm Irena, Podgora 3/a, Gorenje vas 16326  
Prodam brejo TELICO. Tel.: 64-364 16327  
Prodam tehen dni staro TELIČKO simentalko. Brezje 29, Tržič, tel.: 51-559 16336  
Prodam TELICO simentalko v devetem mesecu brejosti. Tupaliče 18, Predvor, tel.: 45-433 16355  
Prodam BIKCA frizica, starega 14 dni. Igor Jamnik, Žabnica 8 16359  
Prodam dve TELIČKI friziki, stari 10 dni. Suha 37, Kranj 16375  
Prodam 10 dni starega TELETETA. Žabnica 57, tel.: 44-562 16381  
Prodam BIKA simentalca 230 kg. Breg 8, Predvor 16399  
Prodam 9 mesecev brejo KRAVO simentalko, po izbiri. Pogačnik, Otoče 21 16407  
Prodam KRAVO simentalko, drugo televit, kontrola A. Tel.: 64-011 16411  
Prodam KRAVO za zakol. Franc Starman, Pungert 8, Šk. Loka 16438  
Prodam kravo, ki bo januarja telila in bikca simentalca 200 kg. Perne, Zg. Besnica 20 16510  
Prodam PRAŠIČE za zakol. Posavec 123 16522  
Prodam BIKCA simentalca, starega 8 tednov. Sr. Bela 29, Predvor 16530  
Prodam BIKCA simentalca, star 10 dni. Ažman, Suha 5, Kranj 16539  
Prodam 7 tednov stare PUJSKE. Muže 9, Zasip 16545

**POSESTI**

Prodam enodružinsko HIŠO ali menjam. Prodam tudi televizijo, vlečno kljuko za VW in klasični parket. Gorenjevaska 55, Kranj 16379  
Kupim parcele v okolici Kranja. Šifra: GOTOVINA 16485  
Gospodarska poslopja, dvorišče, delavnico primerno za obrt in vdonastropno staro hišo v Selški dolini, prodamo. Tel.: (061) 342-742, Bled 16549

**KUPIM**

Kupim mešalec za beton. Tel.: 50-843 16301  
Kupim cementno strešno opcko s posipom rdeče barve. Tel.: 70-204 16330  
Kupim nezazidljivo parcelo v bližnji okolici Kranja. Tel.: 26-921 16401  
Kupim KRAVO s teletom ali brejo. Tel.: 60-734, zjutraj 16451  
Kupim smrekove deske 24 mm. Tel.: 43-007 16463

**OBVESTILA**

ROLETE in ŽALUZIJE, LAMELINE in TERMOFOOLJ zavese, večja popravila naročite: Špiljerjev, Gradnikova 9, Radovljica, tel.: 75-610  
Isčem VARSTVO za 10 mesecev starega otroka, na vašem ali našem domu. Relacija Podreča-Kranj. Tel.: 40-007  
Prodam GARAŽO najboljšemu ponudniku. Ponudbe pod »Zlato polje«  
VODOVODNA INSTALACIJA (razna popravila, cele hiše) vam naredim solidno in hitro. Tel.: 28-427 16441  
Prodam BIKCA simentalca, star 10 dni. Ažman, Suha 5, Kranj 16539  
Prodam 7 tednov stare PUJSKE. Muže 9, Zasip 16515

**ZAHVALA**  
Ob boleči izgubi dragega brata, očeta, starega očeta in strica  
**JANEZA ŠUŠTERŠIČA**  
se najlepše zahvaljujemo za pomoč, cvetje in izrečeno sožalje sosedom, DO ŽIVILA tozd Maloprodaja, še posebej pa sodelavkam PC Zlato polje.  
**VSI NJEGOVI**

**ZAHVALA**  
Ob smrti drage mame, stare mame, sestre, tete in botre  
**IVANKE STEGNAR**  
roj. Šlibar iz Sebenj 45  
se iskreno zahvaljujemo zdravstvenemu osebu Inštituta Golnik, Kliničnega centra Ljubljana, zdr. doma Tržič in Doma Petra Uzarja za skrbno nego in zdravljenje. Najlepša hvala sorodnikom, sosedom in znancem, ki ste se od nje poslovili, nam izrekli ustna sožalja, ji podarili toliko lepega cvetja in jo spremili na njeni zadnji poti. Zahvaljujemo se OOS tozd za PIT promet Kranj, OOS Mercator Preskrba Tržič, njihovim sodelavcem, Planinskemu društvu Križe za podarjene vence. Hvala Komunalnemu podjetju Tržič, kvintetu bratov Zupan za ganljivo zapete žalostinke in g. župniku za lepo opravljen pogrebni obred. Vsem se enkrat iskrena hvala.

Žalujoči: sin Joža in Janez z družino

**ZAHVALA**  
Ob boleči izgubi dragega moža, očeta in strica  
**VINKA KOZINA**  
z Okroglega  
se iskreno zahvaljujemo vsem, ki ste ga pospremili na njegovi zadnji poti in mu darovali cvetje. Posebno zahvalo smo dolžni vaščanom, sorodnikom, nosačem, pevcem za zapete žalostinke, g. župniku za opravljeni pogrebni obred in sodelavcem iz DO Merkur-Naklo. Hvala vsem, ki ste nam ob težkih trenutkih kakorkoli pomagali in izrekli sožalje.

Žalujoči: žena Marija, sinovi Vinko, Tomaž, Stanko in ostalo sorodstvo

Okroglo, 12. oktobra 1988

opravljamo zidarsko-fasadna dela. Tel.: 35-265, zvečer 15877  
Čiščenje in popravilo termoakumulacijskih peči. Kodrič, tel.: 40-684 15891

Za hitro in solidno popravilo vašega pralnega stroja, štedilnika, bojlerja in drugih gospodinjskih aparatov - poklicite ŠERVIS Žepič Andrej, tel.: 57-727 16423

**PRIREDITVE**

Zveza Društva upokojencev Radovljica-Okrepčevalnica LIPA organizira ob nedeljah PLES ob 14. ur. Tel.: 75-582 16476

**POZNANSTVA**

Marija, pošljite prosim svoj naslov na ČP GLAS-šifra "priateljstvo"! 16200

**OSTALO**

ZAHVALA: Ob elementrani nesreči, ki me je doletela, se vsem sosedom zahvaljujem za pomoč. Nace Naglič, Britof 352

Se sprejemamo prijave za TEČAJ ANGLEŠKE KONVERZACIJE - možnost verifikacije, cena samo 15 SM (3 objekti). Informacije na tel.: 38-597 16261

Pozivam osebo, ki je vzel posode iz pred hiše, naj jih vrne na svoje mesto! Zadraga 15, Duplje 16276

Izrekam javno zahvalo mimoidočima Maretu in Marjanu iz Šenčurja, ki sta nas v noči s soboto na nedeljo, 16. oktobra 1988, obvestila in pomagala pri gašenju požara. Prav tako se zahvaljujem vsem gasilcem, vaščanom, cerkvenim miličnikom in vsem ostalim, ki so pomagali pri reševanju. Hacinovi, Češnjevke 33 16351

Na Gorenjskem vzamem v najem poslovni prostor. Šifra: LESCE-RADOVLJICA 16442

Prodam orodje za štanjanje kovinskega artikla, prodaja pogodbeno zagotovljena. Zelo ugodna za popoldansko obrt. Naslov v oglasnem oddeku. 16501

*Kot veter v vrhu trepetlike, tako si v mojem srcu ti: ves gaj molči, le v nji šumi – in duša, polna twoje dike, trepetajoča te slavi.*

(O. Župančič)

**ZAHVALA**

Ob izgubi našega očeta, starega očeta, pradeda, brata, strica in tasta

**PETRA MARKOVIČA st. iz Tenetiš**

se iskreno zahvaljujemo dobrim sosedom, prijateljem in znancem za izrečeno sožalje, darovano cvetje in spremstvo na zadnji poti. Zahvaljujemo se sodelavcem SAVE in Varnosti Kranj, Oblačila Novost Tržič in SDK Kamnik. Posebna zahvala pa velja Internemu oddelku bolnice Jesenice, Lovski družini Storžič, ZB Gorič-Tenetiš, GD Trstenik, OOZSMS Tenetiš, praporščakom, zastavonošom, govornikoma, g. župniku in pvcem bratom Zupan.

**VSI NJEGOVI**

Tenetiš, 23. septembra 1988

**ZAHVALA**

Ob smrti očeta, starega očeta, pradeda, bratranca, svaka in strica

**JOŽETA HARTMANA st.**

se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, znancem in sosedom za izrečeno sožalje, podarjeno cvetje ter za spremstvo na njegovi zadnji poti. Posebno zahvala smo dolžni za dolgoletno zdravljenje dr. Bajžlu, dr. Trčonu, dr. Bajtu in vsemu strežnemu osebu bolnice na Golniku, oddelku 400, gasilcem in govorniku Zvonetu Staretu ob odprttem grobu, kolektivu Globusa, DO Živila tozd Maloprodaja, Alpetour tozd Tovorni promet in N.K. Bitnje. Iskrena hvala g. župniku za obisk na Golniku in za lepo opravljen pogrebni obred.

**ŽALUJOČI VSI NJEGOVI****ZAHVALA**

Ob

Most v Jasni bo šele maja prihodnje leto

# Zavlačevanje je požrlo milijarde

Kranjska gora, 20. oktobra - Na zboru krajanov v Kranjski gori so se zavzeli za čimprejšnjo gradnjo mostu, ki pa bo lahko zgrajen šele maja prihodnje leto. Zavlačevanje je požrlo milijarde, lokacija pa sploh ni sporna.

Most čez Pišnico v Kranjski gori, ki je življenskoga pomena tako za Kranjsko goro kot za tolminsko občino, ki nima ugodnih prometnih zvez in ki se pripravlja na svetovno prvenstvo v veslanju na plitvih vodah, bodo lahko zgradili šele maja prihodnje leto. Gradnjo mostu z vso potrebnou dokumentacijo, je zaujavila ustna intervencija ogročenih krajanov, ki so menili, da je gradnja vandalski poseg v naravo. Čeprav so strokovnjaki dokazovali, da je zaradi prometne varnosti in drugih vzrokov izbrana lokacija najbolj primerna, je glas ogročenih krajanov tako močan, da zavre tudi investicijo

60 starih milijard in jo podraži vsaj za polovico.

Na zboru krajanov minulo sredo (od ogorčenih krajanov ni bilo nikogar), so strokovnjaki investitorja, republiške skupnosti za ceste, dokazovali upravičenost lokacije in med drugim povedali, da je most projektiral arhitekt Gabrijelčič. Prešernov nagrajeneč, ki mu pač ni mogoče oceniti brezbržnosti in malomarnosti; nasprotno se je prvič v Sloveniji zgodilo, da neki kraj noče mostu in si na vse krije prizadeva, da gradnjo zavre. Medtem ko drugod protestirajo, ker se premalo gradi, nekateri v

Kranjski gori hočejo, da se sploh ne gradi.

Vse nadaljnje raziskave so namreč pokazale, da lokacija ne prizadene narave; nobena strokovna institucija ni posredovala niti enega odklonilnega mnenja. Vse dodatne preiskave pa so kajpak požrle veliko denarja, dela stojijo, Gradis bo nadaljeval čez tri tedne. Če ne bi bilo te ustne intervencije, bi most že bil.

Kranjskogorcem, ki so bili na sestanku in ki si odkrito prizadavajo za gradnjo mostu in za razvoj kraja, le v premislek: do kdaj boste dopuščali, da vam neke samozvane, užaljene in maščevalne avtoritete zavirajo razvoj, se vam za vogalom smejo ali vas, po domače rečeno, vlečijo za nos?

D.Sedej

## NESREČE

### Podrl pešakinjo

Kranj, 19. oktobra - 31-letni voznik osebnega avtomobila Marko Znoj iz Kranja je pred križiščem na Klancu podrl pešakinjo. Pripeljal je po Likozarjevi cesti in ker je vozil prehitro, pred prehodom pa pešce pred križiščem ni uspel ustaviti. Močno je zaviral, da bi preprečil nesrečo, toda vseeno je zadel 78-letno Terezijo Govc iz Kranja. Hudo ranjeno pešakinjo so odpeljali v jeseniško bolnišnico.



Bistrica pri Naklem, 17. oktobra - Troje avtomobilov je zadnjico na mostu v Bistrici, vsi trije tuje registracije. Udeleženci so sicer odnesli celo kožo, kar pa ni mogoče trditi za njihove jeklene konjičke.

D.Ž.

Proces proti četverici

# Prisiljeni v državljanško neposlušnost?

Ljubljana, 19. oktobra - Ob pravnomočnosti sodbe proti Janši, Borštnerju, Tasiću in Zavru se je na plenarnem zasedanju sestal Odbor za varstvo človekovih pravic. Poziv zakonitim organom SR Slovenije po odložitvi sklepa o izvršitvi sodbe. Varovanje četverice pred prisilno privedbo. Uradna izjava RSNZ SR Slovenije.

Kot je poznano je sodba iz Beograda Davdu Tasiću zvišala kazen iz petih na deset mesecov, ostali trojci pa so potrdili v Ljubljani izrečeno kazen.

Od tega časa naprej se je neprekiniteno nadaljevala aktivnost Odbora za varstvo človekovih pravic, ki je med drugim, objavil tudi nekatere nove podatke. S tem mislim prvenstveno na sporocilo za javnost številka 59. in na dopolnjeno sporocilo 52.

Odbor je mnenja, da notranji problemi Jugoslavije že zdavnaj presegajo okvir te države in predstavljajo potencialno nevarnost za mir v svetu. Obenem so člani Odbora trdno prepričani, da so demilitarizacija in demokratizacija ter zagotavljanje osnovnih človekovih pravic procesi, ki se jih ne da izolirati v okvire posamežne države. Ob tem je jasno, da je mednarodna civilna in politična javnost eden bistvenih faktorjev, ki lahko nadzira sicerjno samovoljo državnih oblasti v Jugoslaviji.

### Akcije vojaške varnostne službe

Odbor v svojem 59. sporocilu nadalje med drugi opozarja, da mednarodna javnost že nekaj mesecev z zanimanjem in skrbjo spremlja dogajanja v Sloveniji in Jugoslaviji. V več državah (Francija, Anglija, Italija, Nemčija, Avstrija, Avstralija) so se oblikovali odbori ali samoiniciativne skupine za podporo štirim obtoženim na ljubljanskem procesu. V času, odkar teče proces, so na to temo izšle tri redne in več posebenih izdaj v angleškem, nemškem, in francoskem jeziku. V te jezikih so bili prevedeni številni komentarji, sodna dokumentacija (obtožnica, sodba, pritožbe) in sporocila Odbora. Poleg pisnih kontaktov in številnih intervjujev s tujimi novinarji, ki so pripravili v Ljubljano, je Odbor opravil tudi vrsto potovanj, med katerimi je civilno-družbene, politične in državne predstavnike obiskanih dežel seznanil z delom Odbora. Tako so člani odbora obiskali sedež mednarodne helsinski federacije, ZRN, Francijo, Belgijo in Avstrijo, se pogovarjali s številnimi poslanci v evropskem parlamentu...

Ob novostih, ki pa se navezujejo na 52. sporocilo (povzetek smo objavili tudi v Gorenjskem glasu) velja izdvojiti vojaška varnostna služba je zacetek leta 1983 začela intenzivnejše spremljati delo ZSMS, tudi preko novachenja "sodelavcev", ki so člani različnih organov ZSMS. Varnostni organi JLA naj bi po informacijah Odbora dobili v letu 1986 ukaz, da se na območju Slovenije prične z akcijo "Mladost", ki jo je predpisal sekretar za ljudsko obrambo Mamula, v kviru katere so dobili varnostni organi JLA posebna pooblastila za delo tudi izven enot in ustanov JLA. Dobljene informacije nadalje govorijo, da je bil ukaz za operativno akcijo izdan z obrazložitvijo, da so se v ZSMS infiltrirale tuje obveščevalne službe. Zato se je začelo z intenzivnim zbiranjem podatkov o aktivistih ZSMS in članih uredništva posameznih javnih medijev, aktivistov družbenih gibanj, posameznih kulturnih in umetniških skupin. Uporabljajo se se vsa sredstva in metode, ki jih tudi drugače uporabljajo varnostni organi v JLA (prisluškovanje, pridobivanje zaupnikov, in informatorjev iz političnih organov in v uredništvenih javnih glasih, obdelava vseh, ki so služili vojni rok in ki im-

li kakršnokoli zvezo z delom v ZSMS ali uredništvom.

### Prisluškovanje, odpiranje pisem...

Informacija Odbora nadaljuje prav, da so se preko sinov, hčerk in bratov avtorjev Nove revije, Mladine, Katedre organi varnosti JLA zbirali podatke o dejavnosti in načrtih teh uredništv. Prišlo je do dejanskega premika delovanja kontraobveščevalne dejavnosti v politično obveščevalno službo. Organi KOS-a imajo od tedaj pooblastila, da zasedujejo, prisluškujejo, odpirajo pisma tudi osebam (skupinam, organizacijam, društvom), ki nimajo nikakrsne povezave s protiobveščevalno zaščito enot. Isto vir podatkov navaja tudi, da so varnostni organi JLA prisluškivali Željku Ciglerju, članu predsedstva RK ZSMS (sedaj član IO RK SZDL) in Borutu Šukljetu, prav tako članu predsedstva RK ZSMS in članu CK ZKJ, ki sta oba služili vojaški rok v Postojni in tam sprejemali obiske kolegov iz RK ZSMS.

Informacija se nadaljuje nekaj časa pozneje (julij 1987), ko v konferenci ZSMJ poteka kandidacijski postopek za predsednika ZSMJ. Po ključu je na vrsti slovenija in kandidatura za to funkcijo, prej omenjena Šukljetu in Ciglerju, ki se takrat še služita vojaški rok, nekateri očitajo nesprejemljiva stališča, med drugim se jima podnika tudi sodelovanje tujim obveščevalnim službami. V postopek se vmeša predsedstvo CK ZKJ, ki v posebnem pismu predsedstvu K ZSMJ izrazi svoje pomislike o kandidaturi mladincev iz Slovenije. Znano je, da nobeden od slovenskih mladincov takrat ni bil izvoljen.

### RSNZ: načrtna provokacija

Gornji podatki so izvzvali že tudi prvo uradno reakcijo. RSNZ SR Slovenije je v svojem sporocilu za javnost zapisal, da njihove službe niso nikoli sodelovale v takšni akciji "Mladost", kot jo v gornjem sporocilu navaja Odbor. RSNZ-ju je sicer znana akcija "Mladost" vendar, po njihovih besedah z povsem drugačno vsebino. Gre za akcijo, ki jo vodi in koordinira zvezni sekretariat za notranje zadave, nanaša pa se na varovanje in zagotovitev nemotene poteka vseh priveditev ob praznovanju dneva mladost. V to akcijo so vključeni vsi strokovni dejavniki in tudi drugi subjekti sistema splošne ljudske obrambe in družbene samosuščite ne le v Sloveniji, ampak na celotnem območju SFRJ. Ob koncu svojega sporocila slovenski RSNZ ocenjujejo, da gre za načrtno provokacijo v podtekitev, pa tudi žalitev organov za notranje zadeve SR Slovenije s strani odbora za varstvo človekovih pravic.

Kronologijo dogodkov okrog četverice zaokružuje zadnje plenarno zasedanje Odbora, ki je bilo v ljubljanskem Cankarjevem domu. Igor Bavčar, ki je sejo vodil je uvodoma najprej povzel zadnje dogodek in nadaljeval: "Vsi obsojeni, razen Tasića, ki tega zaradi višine kazni ne more, bodo vložili vložili zahtevo za izreden preizkus pravnomogočnosti sodbe na Zvezno sodišče. Če se bo kljub očitnim krštvam obstoječe ustreze vseeno poslalo četverico na prestajajočo zaporne kazni, postaja več kot očitno, da bo skupščina SR Slovenije sporočila svojih stališč v zvezi s tem."



Igor Bavčar

ščititi. To pa pomeni dejstvo, ki fantastično spreminja vse zadeve in nas postavlja v povsem drugačno okoliščino v kateri delujemo. V tem primeru, osebno pa upam da do tega ne bo prišlo, se bomo morali samo organizirati. Obsojeni sami ne bodo prišli na prestajanje kazni, kar pomeni, da bo naš Odbor v trenutku, ko bodo dobili odločbo za prestajanje kazni, da bomo takoj sklicali protestno zborovanje in hkrati permanentno zasedanje Odbora, ki bo vso četverico varoval pred prisilno privedbo na prestajanje zaporne kazni."

### Sodba se ne priznava

Po bučnem aplavzu, ki je sledil po zadnjih Bavčarjevih besedah je bila odprta razprava, v kateri smo slišali govornike z različnimi predlogi. Slišali smo, da slovenski sodišče takšne sodbe ne sme izvršiti, ker bi samo sklepalo neveljavno in da nas ne sme biti strah tudi pravice do odcepitve, če pač v Jugoslaviji ne bomo mogli uresničevati svojih suverenih pravic.

Predstavnik Univerze Edvarda Kardelja je prisotne spomnil na zaključke skupine stroknjakov, ki jo podrobnejše proučila primer četverice in v tej zvezi pozval ustrezone organe v republiko, naj se sodbe, ker ni v skladu z zakoni ne prizna.

Poseben odmev je doživel tudi predlog Veneta Taufnerja, ki je izhajal iz vsebine spornega dokumenta, ki ga je potrebljeno razkriti tako predsedstvu kot delegatom slovenske skupnosti v nasprotju s primeru pa bi prišli na Trg osvoboditve in z enournim molkom pokazali "kdo smo in koliko nas je".

Omenimo, da ostalih razpravljalcev še Sreča Kirna, ki je pozval predvsem na treznost in realnost vlečenih potekov.

Ob koncu so člani Odbora sprejeli vrsto sklepov, med katerimi posebej omenimo ob že omenjenem, da se ob vročitvi pozivov za prestajanje kazni sklice protestno zborovanje v ljubljani in oklice permanentno zasedanje Odbora z varovanjem četverice pred prisilno privedbo na prestajanje kazni, še to, da se zahteva od zakonitih organov SR Slovenije naj le-ti odložijo sklepanje o izvršitvi sodbe vse dodelje, dokler ne bo ta sodba temeljila na ustavi in zakonih, ki so z njo v skladu, dokler ne bo pojasnjena narava spornega dokumenta in njegova ustavnost, dokler ne bo pojasnjeno politično ozadje, ki je pripeljalo do procesa in dokler ne bo skupščina SR Slovenije sporočila svojih stališč v zvezi s tem.

Vine Bešter

Pismo centralnemu komiteju Zveze komunistov Jugoslavije

# Reforme spet v ospredje

Kranj, 18. oktobra — Medobčinska sveta SZDL in ZZB NOV za Gorenjsko sta s torkove seje, na kateri sta med drugim razpravljala o aktualnih družbenih razmerah v državi, poslala pismo centralnemu komiteju ZKJ, v katerem ugotavljata, da so delavci, občani, aktivisti SZDL, borci NOV in komunisti na Gorenjskem zaskrbljeni nad položajem v Jugoslaviji. Od centralnega komiteja terjata, da prispeva k takšnim razmeram, v katerih bo polnen spoštovanju vseh razlik omogočeno ustvarjalno razreševanje problemov. Izrekamo vso podporo uvodnemu referatu dr. Stipeta Šuvarja, predsednika predsedstva CK ZKJ, na 17. seji in obojsamo napade na njegovo osebnost, so zapisali v pismo. Menimo, da je treba v Jugoslavija

vponovo postaviti v ospredje uresničevanje treh reform, dogovorjenih na konferenci ZKJ, in pri tem čimprej doseči oprijemljive rezultate. Zahtevamo, da se zatrepa albanski iridentizem in separatizem, razreši kosovski krizo in da se vse politične sile v pokrajini zavzemajo za bratstvo in enotnost med narodi in narodnostmi. Obsojamemo nedemokratične pritiske na legitimno izvoljeno vodstvo in zahtevamo spoštovanje načela, po katerem se vodstvo vseh osebkov in na vseh ravneh odgovorna je začetnik, ki so jih izvolili. Centralni komitej ZKJ naj sprejme takšna stališča, ki nas vodo vodila k bogatejšemu socializmu in nadaljnji razvoju samoupravljanja, k enakopravnosti narodov in narodnosti in ugledu, kakršnega je imela Jugoslavija v Titovem času.

Radovljški borci:

# Problemov ni mogoče reševati na ulicah in trgih

Radovljica, 14. oktobra — Borci iz radovljške občine, ki so na seji občinskega odbora ZZB NOV obravnavali sedanje družbenopolitične razmere v Jugoslaviji, enotno in odločno podpirajo demokratična stremljenja vseh vodstev slovenskega naroda in vztrajajo na stališču, da tako pomembna vprašanja skupnega življenja v jugoslovanski večnacionalni skupnosti, kot so ustavne spremembe, zlasti še pristnosti in suverenosti narodov in narodnosti ter njihove enakopravnosti, ni mogoče reševati z zborovanjem ne dovolj obveščenih množic na ulicah in trgih, temveč edino po ustavnih poteh: prek delegatov, predvsem pa v sožitju in strpnosti med različno mislečimi. Borci so še posebej občutljivi za nesprejemljive hujšaške

metode, pritiske in žalitve predstavnikov slovenskega političnega in državnega vodstva, pomenijo tudi omalovaževanje ter negiranje družbenopolitične in gospodarske usmeritve v Sloveniji. Odločno zavračajo vse napade na osebnost in delo Josipa Broza Tita in zahtevajo, da se vsi pobudniki tovrstnih napadov jasno in poimeno razkrinkajo v obsodijo. So glasno podpirajo slovensko vodstvo, protestirajo zoper vse tiste pojave, ki namesto proizvodnega in ustvarjalnega dela postavljajo v ospredje politikanstvo in manipuliranje z množicami, in se zavzemajo za nadaljnji razvoj demokracije, dosledno uveljavljanje reform in ohranjanje enakopravnosti in samobitnosti slovenskega naroda.

Kdaj naj bi pravzaprav zakurili?

# Stanovanja so zdaj (večinoma) že topla

Kranj, 20. oktobra — Zadnja leta v Sloveniji pravzaprav ni točno ločeno, kdaj naj se začne ogrevanje stanovanj, ki so povezana skupne kotlarne. Pred letom 1981 je bil začetek ogrevanja opredelan z datumom in sicer 15. oktobra, potem pa je do 1985 veljal sporazum, da se ogrevanje začne, ko zvečer temperatura trikrat zaporedoma ne doseže 12 stopinj.

Ker pa je zagon v večini kotlarn skoraj vedno povezan z ne dnevnim umerjanjem in preverjanjem ali vse naprave delujejo nenačadno »prehiter« začetek lahko v celotni ogrevalni sezoni podraži stroške, so izvajalci velikokrat v negotovosti, ali je štart meljen ali ne. Letos je bila zaradi sorazmerno toplega oktobra ta gotovost še telo večja, čeprav so se nekateri stanovalci tudi že toževali. V kranjski občini so letos v